大公報
Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road,C
Hong Kong
督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬九千三百三十五號
今日出紙三大張
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元
地址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 三七二二三
編輯部電話 三三九一二
電報掛號 8778
廣州辦事處 惠吉西路二坊二號 電話：11605
干諾道中一二三號大公報有限公司承印

日各界籌祝中國國慶
全國即展開「日中友好月」運動
松本治一郎月底率代表團訪華

【新華社北京六日電】東京消息：日中友好協會五日舉行常任理事會會議，決定從十月一日起在全國範圍內展開「日中友好月」運動。

會議決定，這次「日中友好月」運動的中心目標是加强日本國民要求恢復日中邦交的輿論。爲此，會議決定在全國各地舉行各種集會，集中日本國民對早日解決日中兩國間的各項懸而未決問題的要求。

常任理事會會議同時決定在九月三十日在東京同各個和平團體和日中友好團體聯合舉行慶祝中國國慶節和要求恢復日中邦交的羣衆集會。

常任理事會會議還就第四次日中貿易協定談判問題通過一項決議，要求日本政府、自由民主黨、各黨派和三個貿易團體在啓程前往中國之前統一它們在舉行第四次日中貿易協定談判問題上的方針和態度。

常任理事會會議還決定在九月二十日前後派一個約有十五人組成的、由日中友好協會會長松本治一郎任團長的日中友好協會代表團訪問中國。

會議重選內山完造爲日中友好協會理事長，大森新一郎爲事務局長。

【據新華社北京六日電】東京消息：日本恢復日中邦交國民會議六日舉行了理事會會議，全體一致通過了「質問岸首相的公開信」。

這封信指出，日本首相岸信介在訪問東南亞和美國期間所發表的對中國不友好的言論，損害了日中兩國的友好關係，並且嚴重地妨礙着兩國間的經濟、文化交流。

另外，會議還決定：同日中友好協會聯合在十月份舉辦「日中友好月」，並且派遣國民會議的代表團到北京，參加中國國慶節的慶祝活動。

歡宴亞洲各國電影代表
周總理重申中國支持敍利亞
亞洲各國儘管制度和風俗不同 卻有爭取和平獨立的共同意志

【據新華社北京七日電】周恩來總理今天下午在北京舉行酒會，招待參加「亞洲電影週」的亞洲各國的電影代表團。

周恩來總理在酒會上講話時說：他代表中國人民向目前站在反殖民主義前線的西亞和阿拉伯各國人民、首先是敍利亞人民，表示崇高的敬意和堅決的支持。

這時候，參加酒會的六百多人熱烈鼓掌，敍利亞電影代表哈立德·哈馬德和薩拉、德尼也起立向大家致謝。

周恩來總理在講話中說，一個星期以來在我國舉行的「亞洲電影週」獲得了很大的成就。這應該歸功於向「亞洲電影週」提供作品的各國電影工作者的辛勤勞動，這也應該歸功於參加「亞洲電影週」的各國電影代表團的友好合作。我代表中國政府和中國人民向他們表示熱烈的祝賀和感謝。

「亞洲電影週」是亞非會議關於文化合作的決議的一個具體實施。這一次的合作提供了一個很好的機會，使亞洲各國通過互相觀摩，能夠推進本國電影事業的進一步發展。新中國的電影事業還很年輕，新中國的電影工作者應該在許多方面向其他亞洲國家的電影工作者虛心學習。

電影是能夠生動地反映人民的奮鬥生活和高尚理想的一種藝術形式。通過這次在「亞洲電影週」所公演的各國作品，我們很深刻地體會到，我們亞洲各國儘管有着不同的社會制度和風俗習慣，但是，却有着一個共同的堅强意志，那就是，爭取和平、維護和平，反對戰爭，爭取和維護民族獨立、反對殖民主義，並且在這些基礎上促進相互間的友好合作。

周恩來總理最後舉杯祝亞洲各國人民的友好和團結，祝世界和平。

周恩來總理在酒會開始以前，同十幾個亞洲國家的電影代表團人員一一握手和進行了交談。周恩來總理還同應邀參加今天酒會的印度、錫蘭、日本、突尼斯等國正在北京訪問的作家、藝術家和青年代表們見了面。

在酒會進行中，十幾個亞洲國家的電影代表團人員紛紛向周恩來總理和參加今天酒會的賀龍、陳毅副總理敬酒。周恩來總理隨後也向每一個亞洲各國的電影代表團人員敬了酒，在酒會上，許多亞洲國家的電影代表邀請周恩來總理簽了名。

今天，參加酒會的還有文化部部長沈雁冰，外交部副部長張聞天，以及中國人民對外文化協會、中國電影工作者聯誼會和文化部電影事業管理局等單位的負責人。香港電影代表團觀察員也應邀出席了酒會。應邀參加今天酒會的還有亞洲各有關國家的駐華使節和經濟代表團團長等。

當天晚上，亞洲各國的電影代表團人員同中國的電影演員和電影工作者們舉行了聯歡晚會。周恩來總理和賀龍、陳毅副總理也出席了晚會。

「亞洲電影週」滬穗中旬開始

【中國新聞社北京七日電】瀋陽、武漢、杭州、南京五個城市的「亞洲電影週」已在六日和七日分別結束。九月中旬，上海、天津、長春、廣州、昆明等地還要分別舉行「亞洲電影週」。北京、瀋陽等五個城市在電影週中，共放映電影一千多場，觀衆超過一百萬人次。

周總理昨接見美國青年代表

【新華社北京七日電】周恩來總理今天下午接見了四十一位美國青年代表。

接見時在座的，有廖承志、區棠亮、劉西元、吳學謙、徐永瑛、龔澎、俞沛文。

美青年在北京歌唱

八月二十四日晚上，全國青聯在北京飯店舉行酒會歡迎各國青年。圖爲美青年在會上表演歌唱。

亞非國家會議今秋可能在埃舉行
蔡廷鍇報告禁止氫彈大會情形

【中國新聞社北京七日電】曾率領中國代表團出席第三屆禁止原子彈氫彈和爭取裁軍世界大會的蔡廷鍇，昨晚在這裏作了關於這次會議經過情況的報告。

蔡廷鍇說，這次大會的收穫是很豐富的。來自各國的代表和日本的代表在要求立即停止核武器試驗，禁止製造、貯存和使用核武器，要求普遍裁減軍隊，反對在他國領土上建立和擴大軍事基地等問題上，取得意見的一致，證明了世界和平力量又一次的大團結和這一團結的日益鞏固。大會一致通過的多項決議，更明確的爲世界愛好和平人民指出了鬥爭的方向。

亞非各國代表在這次大會之後發表的聯合宣言，就喊出了這一地區人民共同的聲音，反映了他們團結一致的巨大力量。他們並要求早召開一次像一九五五年四月在印度首都新德里舉行的亞洲國家會議一樣的亞非國家會議，埃及朋友已經表示這個會議可以在開羅舉行，時間可能在今年秋天或初冬。

中國出席禁止氫彈大會代表團副團長趙樸初作了補充報告。

郭沫若、李德全、劉寧一先後在會上發言。他們一致指出，第三屆禁止氫彈世界大會召開得很成功。它進一步促進了亞非各國人民和全世界愛好和平人民的團結。

泰報界決促政府准記者來華採訪

【路透社曼谷七日電】七日的消息說：泰國報業協會已決定要求政府儘可能迅速准許派遣合格的通訊記者赴北京。這是在六日該協會的一個會上決定下來的。

呼和浩特糖廠緊張進行建設

【新華社呼和浩特七日電】國營呼和浩特糖廠正在緊張建設。六千平方公尺面積的附屬工程已經接近完工。不久，修理車間和鐵路專用線工程就要開工。它將在明年建成投入生產，每年可以生產砂糖兩萬五千噸。

國務院發佈指示

發展黃金生產
羣衆開採可申請貸款並免租稅

【據新華社北京七日電】九月四日舉行的國務院常務會議，討論了冶金工業部和中國人民銀行「關於目前黃金生產情況及今後發展黃金生產的意見的報告」。據此，國務院決定今後大力恢復和發展黃金生產，並且爲這件事發佈了指示。

國務院的指示指出，爲了適應工業生產發展的需要和增加積累外匯的途徑，今後要大力恢復和發展黃金生產。

指示着重指出，發動羣衆，組織羣衆從事挖金、淘金，是目前發展黃金生產的可靠方法。由於羣衆採金成本較高，國家準備予以必要的補貼。羣衆組織採金所缺少的資金，可以申請貸款。過去按國家規定收取租金的礦區或列爲國家保護區禁止開採的礦區，可以由省人民委員會按照它的必要性，決定免除租金或者開禁，讓羣衆生產。

爲了鼓勵黃金生產，國務院還決定：黃金生產一律免稅。

英巴蕾舞團定週三在京演出
首都市民盼捷足買到戲票

【本報北京七日專電】著名的英國蘭伯特巴蕾舞劇團在京首次演出的消息已成爲此間廣大觀衆的一大喜訊。他們從七日的報紙上知道這演出節目後，更加迫切地希望能先買到戲票。據接待這個英國歷史上最悠久的巴蕾舞劇團的工作人員表示，他們這兩天關心的就是機場。六十九歲的瑪麗·蘭伯特（團長和創辦人）可望於八日從莫斯科飛抵北京，演員們即將分批到達。

該團定於十一日到十四日（昨誤爲八日）這四天中演出「吉賽爾」、「節日的表演」、「仙女的步伐」、「葛蓓利婭」、「仙女們」和「多夜」。舞蹈家安·荷麗、派屈茜婭·蕪爾、諾曼·狄克遜等將有精彩演出。

我國中央樂團和中央實驗歌劇院聯合組成管弦樂隊，參加伴奏。巴蕾舞團的音樂指導已先期抵京。這次演出的佈景也是在京製成的。

我訪英貿易代表團先遣人員抵達倫敦

【路透社倫敦七日電】六日晚較遲時分，中國技術代表團七人先遣隊抵達倫敦機場。中英貿易委員會曾派代表赴機場歡迎。這一部份的先遣團員主要的興趣在紡織機器。他們將訪問紡織廠商。

代表團的主要團員將於月底到達。中國技術代表團是應中英貿易委員會的邀請而訪問英國的。

哈市江面水位續降
市民準備歡度中秋

【中國新聞社哈爾濱七日電】今天，哈爾濱江面水位從上午八時到下午一時，在一二〇點〇八公尺的水位上持平了六個小時，到下午二時又下降了一公分，下午六時已下降到一二〇點〇六公尺，相當於一九五六年的最高水位。

防汛部門正在加强防汛工程的檢查工作和進行第三期市區堤防工程。將特大洪水阻擋在江堤外達兩星期之久的哈爾濱市民，一面繼續警惕着汛情，一面準備歡度中秋佳節。近兩天全市又增設了許多臨時營業處，並且由今天開始延長兩小時的營業時間，以接待更多的顧客。

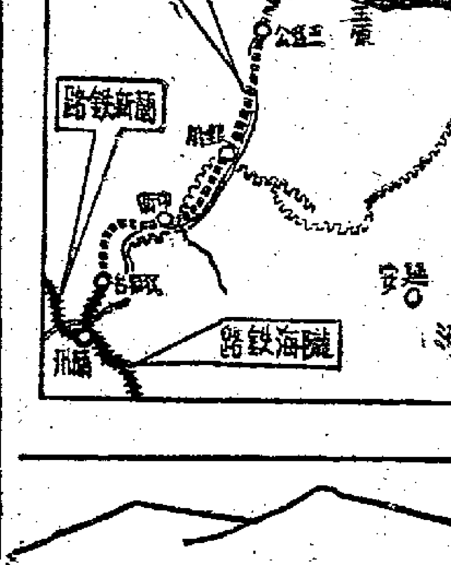
繁華的道外商業區，距離江堤不過幾百公尺，街道上江面水位早已高過商店第一層樓，而這個區最大的商場上行人照常熙攘。道外公私合營同記商場，兩天內賣出了一千多斤月餅，球衣和童裝特別暢銷。離它不遠的「正陽樓」以薰雞香腸馳名東北。這幾天這個擁有五六十人的加工廠，每天以七八千斤的肉類製成品供應市場需要。而在二十五年前的今天，街道上已被淹三十多天，大街上一片死寂，當時同記商場拉上了鐵門，而「正陽樓」不得不由原址遷出。

包蘭鐵路北段鋪軌到五原城

【新華社包頭六日電】修建包蘭鐵路北段的鐵道兵部隊，今天已經把鋼軌鋪到距離包頭一百七十八公里的五原縣城。

五原位於「黃河百害，唯富一套」的黃河河套地區的腹部，境內渠道縱橫，滔滔不絕的黃河水灌溉着數百萬畝良田。這個縣和黃河河套地區的達拉特後旗、臨河、安北、狼山等旗縣，素有「漠南穀倉」之稱，是內蒙古自治區著名的糧食產地。

正在修建的包蘭鐵路，是由包頭和蘭州分別向銀川修築的。從包頭到銀川的北段修建工程，目前已經全線開始動工。五百多公里長的施工線上，到處可以看到鐵道兵官兵們在進行鋪軌、修橋、蓋站房、修築路基等工作。



包蘭鐵路略圖

包鋼建廠工程進度轉快

【據新華社包頭七日電】包頭冶金建築總公司施工進度轉快。

工程任務繁重的包頭鋼鐵公司廠區工地在今年七月開工以後，因爲施工機械不足，預製構件供應不上，開始的時候，工程進度很遲緩。最近，包頭冶金建築總公司一面積極從在本溪施工的分公司抽調機械，一面從包頭有關部門借到七十多輛汽車和一些攪拌機等施工機械，加强了水泥柱、吊車梁、屋面板的現場預製工作，八月份包鋼廠區工地施工計劃已經超額百分之七·四完成。

梅花嘜 "空中霸王" 瑞士名錶

……譽馳歐亞二洲

君嘗見真正美觀動人而永不斷錄之梅花嘜瑞士名錶乎？梅花嘜手錶乃瑞士第一流之現代化錶廠所督造者。該廠規模宏大，設備完善，技術精湛，經驗豐富且具有悠久之歷史及信譽，其出品非但設計雅觀，抑且精確耐用，故梅花嘜手錶自問世以來，不但早已飲譽歐亞二大洲，於中國大陸尤受歡迎，其銷數亦推首屈一指。

TITONI Airmaster

慶賀中秋　國產佳釀　國產名貴酒類介紹　饋客送禮　名貴大方

山西竹葉青酒 大瓶 8.00 中瓶 4.20 小瓶 2.35
義聚永高粱酒 大瓶 7.50 中瓶 4.00 小瓶 2.20
上海金桔燒酒 大瓶 10.00 中瓶 4.20 小瓶 2.20
山西汾酒 大瓶 8.00 中瓶 4.20 小瓶 2.35
義聚永五加皮酒 大瓶 9.00 中瓶 4.60 小瓶 2.50
義聚永玫瑰露酒 大瓶 9.00 中瓶 4.60 小瓶 2.50
上海綠豆燒酒 大瓶 10.00 中瓶 4.20 小瓶 2.20
四川大麯酒 每瓶 8.00
通化葡萄酒 大瓶 6.00 中瓶 4.50
茨梨酒 大瓶 3.20 小瓶 1.70
西瓜酒 大瓶 8.00 中瓶 4.20
蕃茄酒 大瓶 4.00 小瓶 2.00
碧綠酒 大瓶 5.50 小瓶 1.60
橘黃酒 大瓶 5.50 小瓶 1.60
密沉沉酒 每瓶 3.20
青梅酒 每瓶 6.50
貴州茅台酒 每瓶 8.00
萬縣廣柑酒 每瓶 4.50
漳州荔枝酒 每瓶 4.00
五羊玉冰燒酒 每瓶 3.40
老紅酒 每瓶 3.20
小欖茶薇酒 每瓶 4.50
四川櫻桃酒 中瓶 2.30
糯米糧酒 每瓶 8.20

總經銷 中國酒業貿易有限公司 電話：三九六二六 電報：八八四六

特約批發
協和酒行 香港永樂街七十三號 電話：30438,30422
榮生祥餅館 香港威多利街十號 電話：二四八九一
成利行餅館 九龍太子道九十二號 電話：五八八一五
福信酒行 灣仔軒尼詩道八十七號 電話：七四九七六

遍佈港九·各大酒店·食品公司·士多辦館·均有出售·價格劃一·
港九各大酒家·茶樓·餐室·飯店·均有供應·

針對美軍火運約旦
敘利亞昨表示態度
國家安全不容破壞
埃及表示埃敘生死與共

【據新華社開羅六日電】埃及總統事務國務部長阿里·薩布里九月五日在單獨接見中東通訊社記者時說，敘利亞的安全和獨立是埃及的安全和獨立的一部分。埃及將同敘利亞人民和敘利亞政府站在一起來挫敗帝國主義的陰謀。

他指出，帝國主義分子拚命想在敘利亞取得他們在埃及所不能取得的東西。他們沒有接受在埃及所得到的教訓。他說，美國副國務卿韓德遜最近在中東的「訪問」是同一九五五年埃及向捷克斯洛伐克購買軍火之後美國對埃及進行過的同一類型的陰謀。只要獨立國家保持團結一致，它們將不爲這種陰謀所動搖。

薩布里強烈抨擊杜勒斯企圖在某些阿拉伯國家中安置巴勒斯坦阿拉伯難民的陰謀，並且指責美國幫助以色列增加猶太人向巴勒斯坦移民。他說，「難民問題是巴勒斯坦問題的主要部分。」

薩布里還宣佈，埃及原則上同意參加加納要求召開的非洲國家會議。他說，埃及認爲，在有關對非洲有利害關係的問題上進行合作方面，它對非洲獨立國家負有責任。

【新華社大馬士革六日電】敘利亞國務部長兼代理國防部長阿澤姆九月五日下午在單獨接見新華社記者時，就美國特使韓德遜最近在中東的侵略活動發表談話說：「美國想對敘利亞加以任何一種封鎖的任何企圖都將失敗，因爲我們決定用我們所有的一切力量來保衛我們自己，而且一切自由的國家將支持我們。」

阿澤姆談到蘇聯最近就中東局勢問題提交美英法政府的照會時說：「我們感謝蘇聯政府重新保證，如果帝國主義者企圖對敘利亞實行新的侵略，它不會保持沉默。」

談到阿拉伯與中國的友誼，阿澤姆說：「阿拉伯民族把中國看做兄弟國家。阿拉伯與中國之間的牢固關係是任何人所不能破壞的。」

他說，敘利亞始終和人民中國站在一起，並且希望中國將恢復它在聯合國的席位。

【據新華社大馬士革六日電】敘利亞外交部長比塔爾九月五日表示歡迎蘇聯就中東局勢問題向美、英、法三國政府提出的照會。

比塔爾對記者們說，蘇聯的照會再次重申，「放棄對阿拉伯國家施加壓力和威脅是建立中東和平的最好途徑」。

敘利亞司法部長卡茲貝里也強調指出，蘇聯對西方國家的再次警告「對於反擊侵略將有重大意義……俄國再一次證明，它是阿拉伯人民的好朋友，它致力於鞏固世界和平。」

人民黨總書記達瓦利比對「蘇聯這個在國際舞台上舉足輕重的大國維護小國」一事表示深切滿意。他說，蘇聯照會使敘利亞人民深信他們在正義的鬥爭中不是孤立的。

敘利亞議會副議長巴舒爾說：「新的蘇聯照會證實蘇聯是站在我們這邊的。我們熱烈感謝蘇聯對阿拉伯的態度，我們希望新的照會會成爲和平力量團結起來保護爲自身權利。」

【合衆社敘利亞首都大馬士革七日電】敘利亞正式答覆美國運軍火給約旦的行動發表聲明說，敘利亞「決不容忍任何破壞它的安全的行動」。

聲明說，「敘利亞沒有任何攻擊別人的企圖，敘利亞在軍備方面所作的工作，純爲自衛措施。」

在反共的幌子下通過對敘利亞鄰國的「援助」來進行干涉。

聲明還提到，國務卿杜勒斯即將就反對敘利亞的問題向艾森豪威爾作報告。有消息說，報告預定在九月七日舉行。

同時，美國正在以加快的速度來加強敘利亞的親西方鄰國的軍事力量。美國給約旦的武器，幾天內就要開始第一批空運。爲了更快地交貨，美國將動用歐洲地區存儲的軍用物資，有一部分將最先運給黎巴嫩。美國還決定加快運武器給土耳其和伊拉克。據美國官員透露，美國政府這樣做的目的是爲了鼓勵這些國家大膽起來向敘利亞發起挑釁。

【法新社華盛頓七日電】法國外交部長比諾七日早晨從厄瓜多爾的首都基托飛抵華盛頓。

比諾在回答記者的問題時說：在與杜勒斯會見期內，將談到美國運軍火赴中東的問題。

白宮緊急會議後
杜勒斯發表聲明
說艾克已批准運軍火赴中東
並公開號召敘人民反對政府

【路透社華盛頓七日電】艾森豪威爾總統七日重申保護中東的意願。艾森豪威爾會與杜勒斯及國務院專家（包括韓德遜）會談了兩小時。

杜勒斯所批准的一系列的建議，已在會議上呈交艾森豪威爾。

杜勒斯宣讀的聲明說：總統表示希望國際共產黨不推使敘利亞進行反對它鄰國的任何侵略，並希望敘利亞人民以行動來消除因最近事態所引起的焦慮。

杜勒斯說：艾森豪威爾總統衡量韓德遜的中東報告及敘利亞局勢，是以聯合國憲章爲根據的。按聯合國憲章否定敘利亞有使用武力的權利，除非是爲了自衛。

杜勒斯說：韓德遜並報告關切邊境事件及針對敘利亞鄰邦的顛覆活動。

杜勒斯說：總統已核准迅速輸送經濟和防衛的軍事援助到中東國家。

【路透社華盛頓七日電】艾森豪威爾七日開始與杜勒斯及國務院中東問題專家研究敘利亞局勢。白宮會議係於國際標準時間十四時開始，到會的還有韓德遜和國務卿中東問題助理朗特利。

美反敘行動迫眉睫
傳將宣言保證支持約旦黎巴嫩
及空運武器赴伊拉克及土耳其

【路透社華盛頓七日電】艾森豪威爾總統七日中止在新英格蘭度假而飛回華盛頓。因爲美國的新措施似乎迫在眉睫。這種新措施在制止敘利亞的親蘇傾向向中東其餘國家蔓延。

艾森豪威爾曾召國務卿杜勒斯及國務院中東專家韓德遜至白宮，研究韓德遜在最近中東之行以後所擬定的建議書。

據說：艾森豪威爾研究的建議之一，是發表一個宣言，保證支持約旦和黎巴嫩。據說該兩國可能是「共黨顛覆」目標的另兩個中東國家。

外交界人士並稱：總統正在考慮空運武器赴伊拉克，並且可能空運武器赴土耳其。

空運武器給約旦將於九日開始。

巨型美國軍事運輸機將被運迫擊砲、一〇六米厘口徑無座力步槍和機動武器。

國務院的官員說：總統有關中東的宣言，可能依循白宮在今年四月所發表的聲明那種格式。那次的聲明是針對企圖反對約旦國王的政變而發表的。那時，艾森豪威爾說：維持約旦的領土完整，美國極其關切。

六日晚此間權威人士說：美國不致有什麼重要舉動而事前不與英國商量。

他們說：英國已得到大致如此的保證。英美兩國「每小時」都在進行協商，不僅是在華盛頓和倫敦兩處會商，而且也在其他盟國首都會商。

官方說：自從去年十月蘇彝士危機以來，有關中東的會商目前是最密切的。

【新華社北京六日電】華盛頓消息：美國國務院九月五日發表聲明，表示國務院將根據艾森豪威爾關於中東政策的緊急聲明來研究韓德遜的反敘利亞建議。這個聲明表明，美國將

沙特阿拉伯王赴黎京談敘局

【路透社黎巴嫩首都貝魯特七日電】沙特阿拉伯國王紹特七日突然從里亞得抵達此間，頗出人意料之外。他一到此間，幾乎立即與黎巴嫩的總統夏蒙開始會談。據相信他們所談的是中東的局勢，而尤其是敘利亞。

鎮壓非洲民族運動
美英搞新軍事集團
計劃在撒哈拉沙漠以南組軍盟
並使其與北大西洋集團相聯系

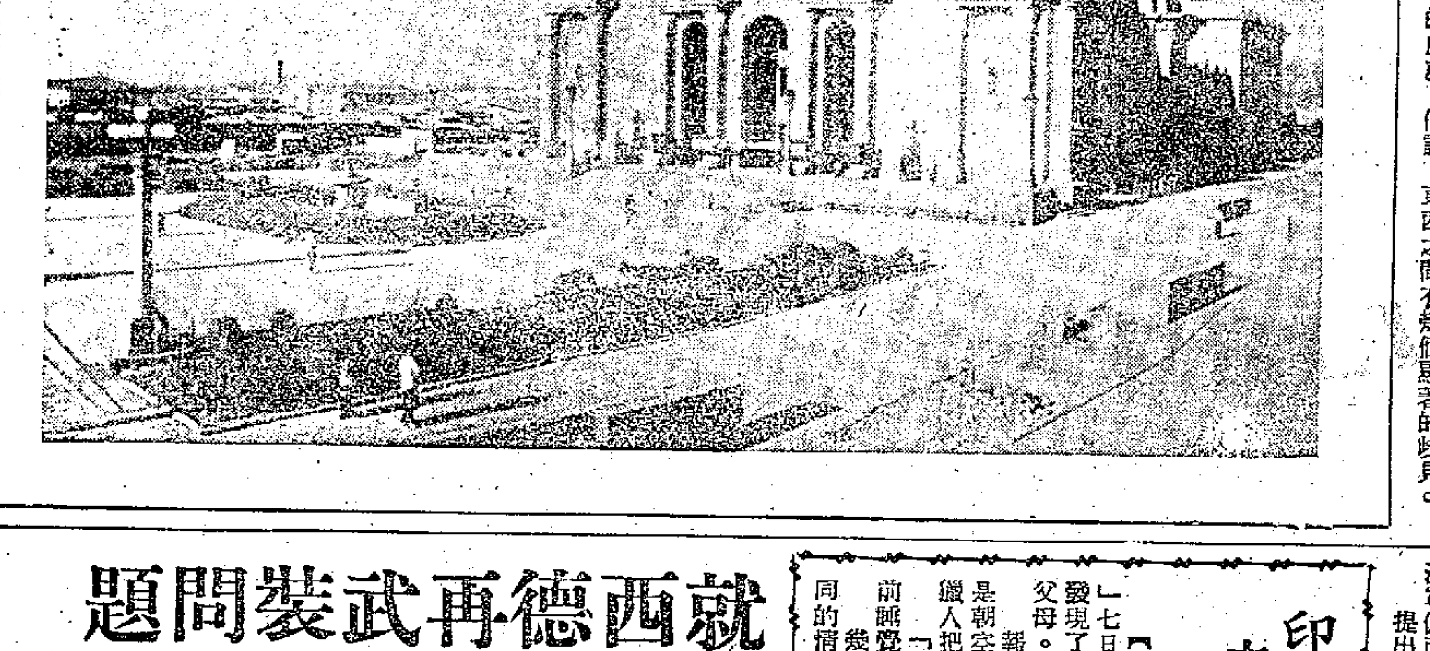
【新華社北京七日電】倫敦消息：南非國防部長伊來斯馬斯九月六日離開倫敦前往巴黎同北大西洋集團軍隊最高統帥、美國將軍諾斯塔德會談關於建立撒哈拉沙漠以南各國的「區域防禦聯盟」的計劃。

據報道，伊來斯馬斯是在英國和南非兩國國防部長倫敦會談的十天休會期間到巴黎去的。討論中的計劃將要使撒哈拉沙漠以南的一些非洲國家同英國、法國、比利時、葡萄牙等「在非洲有領土利益」的歐洲國家結成一個「軍事上和政治上」的聯盟。這個聯盟將要同北大西洋集團「聯系起來」，並且「同所有在非洲有利益的盟國——包括美國在內——的防務政策密切配合」。

在英國和南非的兩國國防部長會談中，還曾經涉及這些具體問題：英國在「佐尼亞新基地」的「支持方法」問題，用新式武器來「重新裝備」南非空軍和陸軍問題，「海軍合作」問題和「非洲防禦」中的導彈的作用問題等。

建立這個「區域防禦」集團的計劃是在英法發動侵略埃及的戰爭之後提出的。這個計劃的目的在於鎮壓非洲人民的民族解放鬥爭。

邊疆城市——烏魯木齊的新建築



（上）烏魯木齊城郊新的建築區。解放前這裏是些破舊簡陋的民房。

（右）新建的人民劇場，它富有濃厚的伊斯蘭教民族風格，場內有一千多個舒適的座位。這裏經常爲各族人民上演各種語言的劇目和歌舞。

【新華社記者李子齊攝】

「美國人可以休矣」
泰聯邦黨發言人招待記者
公開指責美對泰不懷好意

【新華社北京七日電】曼谷消息：泰國聯邦黨發言人、議員乃阿里·丹的威差軍在二日舉行的記者招待會上指責美國對泰國不懷好意。他說，「美國人可以回家去了。」

乃阿里認爲，目前泰國在政治上正受到美國的威脅，美國只是在扶植泰國的一部分政治人物而已。

泰國「獨立周刊」二日發表的社論指出，泰國政府執行追隨美帝國主義的政策的結果，已經使泰國在軍事、政治、經濟和文化等方面喪失獨立，同時使泰國人民必然遭遇到嚴重的災難。目前泰國正面臨巨大的危險。

社論強調說，解決這些問題的唯一辦法是：政府停止執行追隨美國的政策和立即停止擴軍備戰。政府必須退出東南亞條約組織，實行

莫洛托夫抵蒙履新

【路透社倫敦七日電】新華社報道，蘇聯新任駐蒙古大使莫洛托夫抵達烏蘭巴托。

敘利亞總統月底將訪南

【法新社貝爾格萊德七日電】七日來自貝爾格萊德外交界方面的消息說，敘利亞總統庫阿特利將來南斯拉夫作官式訪問。消息又說，庫阿特利總統將在本月底到達南斯拉夫。

共產主義非商品
不會運往敘利亞
蘇對外貿易部長表示

【法新社敘利亞首都大馬士革七日電】蘇聯對外貿易部副部長羅馬諾維奇六日在此說：蘇聯願以它的機器和拖拉機而不是共產主義運往敘利亞來發展跟敘利亞的貿易關係。

同中華人民共和國友好的政策，以及接受社會主義國家的沒有約束性條件的援助。

夫妻飯後起口角
孩子疼母殺父親

【法新社賓夕法尼亞·畢茲堡七日電】畢茲堡的一個十歲男孩子，因爲父母吵架，他爲了替母親報復，六日竟開槍將父親擊斃。警察當局說，這個小兒手很鎮靜地告訴警察說，出事那天（六日），他的父親和母親過午飯後不知怎的在廚房裏爭吵起來，他的母親離開了廚房，於是他跟隨着也走出來，他跑到樓上去取了一枝來福槍將他父親擊斃，然後再回到樓上把槍放在床底下。

南越指使暴徒搗毀兩家報館

【路透社西貢七日電】有暴徒約百人於七日衝入南越兩家報館，將字架、印刷機及內部傢具全部搗毀。電訊報的人員說，暴徒在印刷機上倒了酸液，並將其打爛。暴徒在警察到來前退走。

這次搗毀是二十四小時之內的第二次。

同時，通常消息靈通方面說，凡是刊載批評吳庭艷此次訪泰的文章或漫畫的泰國報紙，南越政府已經一概禁止發行。

安理會東歐席位
日本宣佈要競選

【新華社北京六日電】紐約消息：日本常駐聯合國代表團九月四日正式通知聯合國，要求競選菲律賓任期屆滿的安全理事會非常任理事國席位。

根據一九四六年關於安理會席位分配問題的倫敦君子協定，這個席位原應該屬於東歐國家。但是，在一九五五年競選的時候，美國和其他一些國家卻強使菲律賓佔去了這個席位。

據報道，美國、英國和法國這一次又打算破壞倫敦協定，來支持日本。

捷克斯洛伐克駐聯合國代表團已經在八月三十日發表聲明，宣布要競選這個本來就該屬於東歐國家的席位。

乃沙立堅辭國防部長

【法新社曼谷七日電】泰國陸軍總司令乃沙立元帥七日告訴新聞記者說，泰國現內閣一天不實行改組，他便堅決地辭去國防部長職務。

乃沙立元帥同時也證實他離去了泰國瑪闌卡西亞自由黨副黨魁的職務，但是他又說他現在還沒有決定是否連他那屬於該黨黨員的身份也一併辭掉。

（本報編者按：瑪闌卡西亞自由黨即執政黨，乃沙立前曾向鑾披汶辭國防部長職，未獲批准。）

世界人口
荷蘭最密

【法新社華盛頓七日電】據剛出版的美國人口統計局一九五七年的統計，荷蘭人口的密度居世界首位。計每方哩有八百五十八人。再下去是日本，每方哩爲六百二十四人；再下去是南朝鮮，每方哩五百九十五人；英國，每方哩是五百四十四人。世界人口密度最低的國家是利比亞，每方哩僅兩人；其次是加拿大，每方哩四人。美蘇兩國的人口密度每方哩各爲五十一人和二十二人。

緬甸呼籲逐步裁軍
代表院通過呼籲逐步裁軍決議
要求英美法中各大國共同努力

【新華社仰光六日電】緬甸代表院九月四日通過一項決議，要求包括英國、美國、法國和中華人民共和國在內的大國，共同爲逐步裁減軍備而努力。

提出這項提案的是緬甸民族團結陣線議員吳登佩密。他說：「提這樣一項提案是很合時宜的，因爲在倫敦舉行的裁軍會議陷入了僵局。」

吳登佩密說，軍備只能促進戰爭，世界和平的真正關鍵是裁減軍備。因此各國政府必須在聯合國爲裁減軍備而努力，而人民必須強烈表明要求裁軍的願望。

吳登佩密着重指出，某些資本主義國家武裝起來是爲了要鞏固它們的既得利益，像蘇聯和人民中國這樣的國家武裝起來是爲了保衛自己。他指出，美國經濟制度對目前國際緊張局勢有直接影響，因爲這種經濟制度是以戰爭和軍備製造爲基礎的。在過去兩次大戰中，美國資本家藉着出售武器給交戰國而獲得了巨額利潤，使她自己避免了周期性的國內經濟危機。

吳登佩密說，過去幾年當中各國在裁軍問題上進行的努力沒有收效，因爲美國和其他西方國家態度頑固，它們提出無數的反建議，進行阻撓。

土地國有化部長德欽山密代表政府講話。他說，逐步裁軍的提案，是符合政府關於世界和平的見解的。他說，緬甸政府過去一直是，今後仍將繼續爲裁軍而奮鬥。政府相信，只有通過全世界各國政府的合作，才能求得世界和平。他指出，緬甸政府一向認爲，必須列爲世界大國之一的擁有六億人口的中華人民共和國應當被接納參加聯合國。他強調說，如果沒有人民中國參加，任何和平行動都會無效。因此，緬甸聯邦曾經極力主張邀請中國參加具有歷史意義的萬隆會議和其他國際會議。

裁軍會議休會
下次開會時間地點未定

【法新社倫敦六日電】舉行了幾乎六個月的裁軍小組委員會會議六日在倫敦蘭卡斯特大廈宣佈休會。會議在休會前，沒有決定下次會議的時間和地點。

蘇聯代表佐林堅持拒絕接受西方國家提出的會議應於十月一日在紐約繼續舉行的建議。他說，在聯合國大會沒有完成裁軍問題的討論之前，不應該繼續舉行會議。

小組委員會現在將正式向聯合國裁軍委員會提出正式報告。六日的會議已經批准了這報告。聯合國收到這報告後，將於九月十一日公佈。

六日各國代表都發表結束的演說。法國代表莫克說，許多的和實質上的分歧仍保留着。

美國代表史塔生仍然說，會議獲得了實質上的成就。他說，東西之間有幾個顯著的歧見。

印度又發現狼孩
六年前被狼抓了去
現已交還父母收養

【法新社新德里七日電】據「印度時報」七日報道：在馬第亞普拉德希邦，獵人又發現了一個狼孩，並已將這個孩子交還他的父母。據說：這孩子是在六年前失去的。報道說：獵人看見孩子在一羣狼中，於是朝空放槍，將狼嚇走。孩子隨着狼跑時，獵人把他救了出來。

「印度時報」說：這小孩在父母家的門前睡覺時，被狼抓了去的。

幾個月前，在亞格拉附近，幾乎也在相同的情況之下，發現了一個狼孩。

就西德再武裝問題
捷克照會十國
責西方以原子武器裝備西德
使其爲大西洋集團主要基地

【合衆社維也納六日電】捷克政府在六日晚指稱，西方國家正在把西德變爲北大西洋集團國的主要軍事基地。

捷克政府在致送給英、法、瑞士、挪威、丹麥、芬蘭、比利時、奧國、瑞典和荷蘭外交使節的照會中說，「西方國家，主要是美國，正打算把再武裝的西德變爲北大西洋集團國家的主要基地。」

布拉格電台廣播了這項照會內容，維也納也聽到廣播。

照會指出，西方國家對於裁軍和統一德國都不感興趣。

「在西德建立原子基地、以原子武器武裝西德都是與西方國家的和平言論不相符合的。」

「由於當年曾深受德國軍國主義之苦，捷克有權就德國再武裝問題警告歐洲所有國家。但是，這項警告並非出於懼怕，捷克是華沙條約國成員國，具有足夠的軍事力量來打擊任何侵略者。」

西德一零一位教授
反對擴軍和核武器
聯名向聯合國和各國發出呼籲

【新華社北京七日電】波恩消息：西德一〇一位大學教授六日聯名向聯合國和世界各國政府發出呼籲，反對實行原子武器和常規武器的軍備競賽政策，反對試驗核炸彈。他們敦促團結一切力量來保衛和平。

呼籲書還提醒人們注意西德十八個原子物理學家和美國兩千個科學家不久前先後發表的類似聲明。

比利時反對試核武器聲勢壯大

【新華社北京七日電】塔斯社布魯塞爾六日訊：比利時保衛和平委員會發起的爭取停止試驗核武器的運動，聲勢日益擴大。全國到處舉行羣衆大會和集會，紛紛通過決議要求停止試驗原子武器。

許多市鎮市政委員會會議也都通過了反對繼續進行核武器試驗的決議。目前已經有代表三十萬零五千人的五十五個市政委員會通過了這樣的決議。參加比利時總工會的布魯塞爾五金工會委員會也通過了一項類似的決議。

少數黨候選人遇刺未死
菲總統競選出血案
兇手不肯吐露出幕後主使人

【合衆社馬尼拉七日電】一位總統候選人七日突然被刺，使人深怕可能出現血腥的十一月大選。菲律賓通訊社報道，少數黨的候選人馬納漢七日晨在宿務的與保被刺，倖未死。

與保是現任菲總統嘉西亞夫人的故鄉。在五名總統候選人中，嘉西亞也是一個。

菲律賓通訊社說，馬納漢的保鏢和憲兵合力抓到一個名叫碧瑤的漢子，這個人用七吋長的匕首行刺馬納漢的後背。碧瑤在警局曾有犯罪紀錄，但拒絕透露幕後主使人。

馬納漢是故總統麥格塞塞的好友。

一九四九年時，政爭激烈，在大選中曾有許多人死亡。觀察家認爲，今年十一月的選舉可能比一九四九年還要激烈，因爲那年只有兩人競選，現在卻有五人。

最近曾有報道，一名擁護嘉西亞的人和擁護馬納漢的人大打出手，前者被打斷了鼻梁。

艾克休假地
發現輻射塵

【法新社美國丹佛七日電】科羅拉多州衛生部今天宣佈：五日丹佛（本報編者按：丹佛是艾克常去休假的地方）空中的輻射性比正常多了四百五十二倍。六日降落的輻射性比正常即多三百倍。

衛生部的雅各博士說：此種輻射性對健康無危險。他又說：輻射之不正常的增加或許由於來自尼瓦達在本月一日舉行的原子爆炸的輻射塵。

「佩絲」小姐發雌威
日本九州本州先後遭殃

【合衆社東京七日電】颱風「佩絲」六日在九州大事肆虐之後，雖然風勢萌緩，但仍有每小時七十八哩的速度，將於七日晚襲擊本州東部及中部。

日本天文人員預測，颱風將先進入關東地區，帶來大風雨，然後於午夜時分轉入東京橫濱區。兩區人民現均謹慎戒備。

九州六日有二人失蹤，十二人受傷。七百房屋吹毀，四千三百人無家可歸。鹿兒島和宮崎縣電訊聯絡中斷。鹿兒島上月曾遭大水淹沒，死亡五百人，這次由於高壓電線折斷，全城陷黑暗中，許多屋頂和廣告牌遭大風吹走。

蘇聯出書多
居世界第一
平均每分鐘五千五百本

【據新華社北京六日電】據塔斯社報道：蘇聯出版書籍的數量佔世界第一位。

據聯合國教育、科學及文化組織的資料，全世界平均每人每年只能分到兩本書，而在蘇聯，每年平均每人可以分到五本書。蘇聯平均每分鐘出版五千五百多本書。

在出版翻譯書籍方面，蘇聯也佔世界第一位。在蘇維埃政權的四十年中，有一千八百七十五位外國作家的一萬五千九百七十種著作被翻譯成俄文或蘇聯各民族文字。這幾乎比佔世界第十一位的美國出版的翻譯作品要多十九倍。蘇聯出版的翻譯書籍的總冊數將近五億冊。

英供應大臣
赴美討飛彈

【合衆社華盛頓五日電】華盛頓的官員們說，英國供應部大臣瑪斯將於七日到達這裏，討論發展飛彈事宜。官員們又說，陪同瑪斯來華盛頓的是供應部副大臣韓富利斯—戴維斯。他是著名的飛彈專家。

廣東人民歡度秋節

各市縣備有大量應節物資供應

東莞會演戲劇舉行山歌打擂台

【本報廣州六日專訊】廣州市服務部門從省內外各地組織了大批副食品貨源，供廣州市民過節需要。今年準備在節日供應的各種品種數量，一般都比去年增加。雞比去年供應數增加百分之二百零八。餅蛋增加百分之三百九十，月餅比去年增加百分之十二點七。另外還有大批水果供應。沙田柚計劃供應六，〇〇〇擔。香蕉、大蕉供應八，〇〇〇擔，楊桃三，〇〇〇擔。

【本報廣州六日專訊】廣東省各縣商業部門，已準備了充裕的物資，供應人民歡度中秋佳節。

潮陽縣中秋供應的各種副食品已準備充足，鮮豬肉供應量便比平時增加四成多。毛蝦、蛋品、粉絲、粉條都大量滿足節日需要。酒類供應已增加了十八種。節日物品已陸續上市。

珠海縣月餅已大量上市，節日供應的沙梨、楊桃、柿子、香蕉等鮮果也陸續從東莞、惠陽等地運到，並在唐家等地增設生果零售門市部，方便羣衆購買。該縣水產公司也準備大批塘魚、蝦米、海味在節日供應。

其他如中山、仁化等縣都在節前準備好節日物資。

【本報東莞專訊】東莞縣中秋節的農村文娛活動將是豐富多采的。全縣四百多個農村文化組織（包括俱樂部、業餘劇團），早在一個月以前就積極準備中秋節的活動。虎門區計劃搞戲劇會演，二十多個農村業餘劇團提出了要演好一個「花錢少，質量高」的戲，現已密鑼緊鼓，籌備就緒。清溪區計劃搞全區性的山歌打擂台，屆時將有幾十個山歌手參加。各鄉中秋節有演戲、曲藝、遊戲、猜謎、體育比賽等活動。不少鄉還準備舉辦有關社會主義宣傳運動的展覽會，通過漫畫和實物，向農民進行一次社會主義的再教育。

廣州今夜的賞心樂事

海角紅樓燃放烟花

文化公園展覽秋色

【本報廣州六日專訊】廣州市海角紅樓游泳場八日（中秋節）下午二時開始水球表演、游泳對抗賽，晚上燃放七彩焰花和羣衆性的文娛項目「智取柚子」、「燈謎」等。

【又訊】秋色燈式觀賞會將在中秋節那天在廣州文化公園舉行。著名的佛山秋色去年中秋節已經同廣州觀衆見過面。這次秋色的展品有二百多件，大部分是佛山民間工藝社製作的。紙扎製品「太白舉杯邀明月」、「貴妃醉酒」、「武松打虎」，等都是工藝社藝人今年的新作，人物神采奕奕，栩栩如生。此外還有蠟製的梅花、木製的魚蝦和膠泥製的四時果品。有些蠶繭剪成的菊花，插在真的菊花葉莖之上，宛如同根而生。佛山老藝人也為觀賞會趕製了不少展品。年近八十的林汝，是佛山唯一的會製針口燈的老藝人，他那不用戴老花眼鏡就針出來的一對宮燈，精圓美麗，細緻異常。另一位老藝人製作的創口燈、創口花瓶也十分出色。觀賞會燈式的種類很多。最令人注意的是一座高達四公尺多的七級燈塔，每層都有人物，能夠自動走影。描寫「嫦娥奔月」和「拜月記」故事的燈式也是比較美麗和大型的。還有兩套走獸燈和飛禽燈：虎、馬、猴、象，神氣活現，鵝、鷺、鵬、鴿等二十五種飛禽，各各不同姿態。觀衆在這裏還可以看到二百年前在東莞民間迎神賽會中出現的格調古老的「夜游彩牌燈」。此外，還有果形燈、魚類燈和八角走馬燈等，內容十分豐富。這個觀賞會是由廣州文化公園、佛山市人民委員會和佛山民間工藝社合辦的。觀賞會將舉行至本月二十二日。

興寧鐵山嶂鑽探成績佳

【本報興寧三日專訊】興寧地質隊在鐵山嶂鑽探取得巨大成績，至八月底止，時僅三個半月就完成一九五七年度國家生產指標的百分之五十四以上。該隊在鐵山嶂頂正式投入生產的一共有三百型的鑽機四部，自五月十三日打鑽以來，由於該隊全體職工開展了增產節約運動，個個勞動熱情高漲，因此，不斷創造新的紀錄。如第一號鑽機全體技工，建立與健全打鑽前後的生產會議制度，使生產效率不斷提高。七、八月份連續突破一百九十二公尺的最高紀錄，佔國家指標（每月份為一百二十公尺）的百分之一百六十。該隊至八月底止，四台鑽機一共打了二十三個孔，已打好的有二十一個孔，總深度為二千一百六十多公尺。四台鑽機每天平均日進二十六公尺，每台鑽機日進六點五公尺，完成國家指標日進四公尺的百分之一百六十二。

現在，第二、四號鑽機完成八月份打鑽任務後，已轉移到新的孔位上進行生產。

新加坡婦女觀光團在黃花崗獻花圈後留影

新加坡婦女觀光團

已離廣州前往北京

【本報廣州六日專訊】新加坡婦女觀光團暢遊廣州後，六日乘火車經武漢前往北京、東北等地參觀旅行。廣州市朱光市長夫人、廣州市華僑事務局副局長余修、廣東省華僑事務委員會副主任王源興、廣東省工商聯副主任黃潔、廣東省僑聯會副主任何友逖、廣東省民主婦女聯合會辦公室主任俞小旻等三十多人均到車站歡送。

該團在廣州逗留期間，曾參觀了廣東華建麻袋廠、華僑新村、華僑小學、廣州公社烈士陵園、黃花崗，並且在黃花崗向七十二烈士陵墓獻花圈，她們在遊覽中並拍攝了不少照片及活動電影。

平遠縣高峯灘灌溉渠再延伸

【中國新聞社平遠通訊】灌溉四個鄉一萬畝農田的平遠縣高峯灘灌溉工程，擬擴大灌溉面積，灌溉渠將再延伸二十華里到超竹鄉，使這個鄉的八百多畝和大柘鄉一百多畝一向受旱的農田受到灌溉。

延伸灌溉渠的設計最近已經完畢。預定今年十月間動工，明年春耕前完成。這條渠道在大柘鄉的大水坑銜接高峯灘灌溉工程的大柘支渠。延伸的渠道中間，要建造二十座渡水木槽，還要建造一座鋼骨水泥結構的壓力水管，引水渡過兩百公尺河面的大柘河。全部工程費預算需五萬八千多元。

高峯灘灌溉工程是目前平遠縣最大的長距離引水灌溉工程。去年九月初施工，今年四月中旬通水，建築費共達三十六萬多元。幹渠和支渠全長七十多華里，在河頭鄉無祀壩地方攔河築坡引水，一條支渠流經壩頭鄉至東石鄉；另一條支渠流至大柘鄉的大水坑。長二十華里的幹渠大部分經過懸崖峭壁間，其中用一個隧道穿過一座山角，用兩座壓力水管引水越過河流和山峽。

陽春大老虎一隻被打死

體重二百八十斤

【本報廣州六日專訊】陽春消息：從雲浮縣到陽春北河鄉的打虎隊，用裝箭的方法，於八月二十五日晚在蕉坑蛇仔嶺射斃一隻二百八十斤重的大老虎。附近農民看見都異常高興。打虎隊表示要打清北河鄉的老虎。

廈門海關照顧華僑

放寬郵包限量尺度

港澳寄去物品數量亦經調整

【中國新聞社福州通訊】福建省各地華僑事務部門在整風中積極採納華僑、歸國華僑和僑眷各種善意批評和意見，進一步改進工作。福建省華僑事務委員會除指定了副主任陳曲水親自負責華僑、僑眷的來信、來訪，加強歸僑、僑眷的聯繫工作外，還派了一批幹部前往晉江、永春、南安、福清等主要僑鄉調查情況和協同當地僑務部門處理僑胞來信來訪中所反映的問題。各地僑務部門也改變了過去等人上門的作風，經常派專人深入僑鄉訪問僑眷，了解和幫助他們解決生活、生產中的問題。中山縣華僑事務科副科長洪幹堂，在訪問時，發現生活有困難的僑戶，就先給予救濟，並幫助他們安排生產和就業。詔安縣華僑事務科在了解到由五個有製造罐頭專長的歸國華僑後，就與廣東省汕頭市有關部門聯系，把他們介紹到汕頭罐頭廠工作。福建華僑投資公司已根據華僑僑眷提出的可行意見，簡化了發放股息和預支股息手續，今後投資人的到期股息和預支股息將全由僑批業派送，投資人用不着跑到銀行去領取。各地中國人民銀行華僑服務部，也都分別改進為華僑服務的工作。廈門海關已根據照顧華僑的政策放寬了華僑由國外寄來的郵包限量尺度，對於港澳同胞寄進的西藥及衣着、零用品等品種及數量的問題，也呈請海關總署作了適當調整。

通什市興建水力發電站

黎族農民將獲廉價電力

黎苗族自治州首府

【本報通什專訊】一座水力發電站即將在海南黎族苗族自治州首府——通什市附近興建。

這個發電站的勘測、設計工作已全部完成。決定九月動工。

隨着通什市各項建設的陸續擴大，機關團體、學校、企業、醫院用電需要逐漸增加。但是，目前通什市僅有一座二十八瓩的發電廠，已經超負荷；還有近一萬火的電力無法解決。加上通什市新建一個印刷廠和一個半機械化的藤器加工廠，需要更大的電力。因此，自治州決定在通什市附近的南聖河建設這座發電站。二百瓩的水電站建成後，不但可以解決當前通什市的用電，而且可以供給通什市附近的通什鎮、福安鄉、通什鄉的黎族農民以廉價電力。國家為建設這座電站，投資了二十二萬多元。

中山肥鴨 遠銷蘇聯

【本報廣州六日專訊】中山縣消息：中山肥鴨，最近將有十二萬五千隻遠銷蘇聯，第一批一萬三千多隻已在廣州加工成凍鴨後，運往蘇聯。

中山縣大力發展副業生產，毛鴨產量激增，入秋以來，內銷市場已經滿足需要。這次遠銷蘇聯，是該縣服務局為擴大中山鴨的銷路而決定的。蘇聯食品工業專家布良可夫曾到石岐市肉類加工廠參觀，給該廠提供改善飼育肥鴨的意見，還介紹蘇聯飼養肥鴨的先進經驗。

老少欣喜迎秋節

三輪工人愛讀報

羊城短簡

★天氣已漸轉涼，人們在紛紛準備寒衣，市面各百貨商店已有大批絨線供應，購買者衆。新上市的絨線，粗的由十七元至二十多元一市斤，幼線堿平牌每市斤二十七元多，近來各絨線衫織造商店，又恢復了往年的熱鬧，織絨線衫的女工們在埋頭織冷衫。

★還有幾日就是中秋節，市面一片繁榮和歡樂氣象，下九路蓮香茶樓一早就擠了很多買月餅的顧客，在蓮香買月餅要輪隊買票，要等候取餅了。其他趣香餅家、顯記餅家月餅生意也很好，在市內的住家裏，居民們多買芋頭仔去皮曬乾，準備過中秋節之用，兒童們買了五顏六色的彩燈，歡樂地奔來跑去。

★三輪車工人很注意看報，當他們每天出勤時，必買一張南方日報或廣州日報，只要他們一有空，就坐在自己車子上打開報紙閱讀，工人們很注意正在進行着的反右鬥爭活動消息，對粵劇方面的新聞也很注意，最近幾個粵劇團的演員調整消息發表後，工人們就談論那一個劇團角色更完整。

佛山「秋色」巧奪天工

李春曉

為什麼叫做「秋色」

中秋節到了，著名的「佛山秋色」又將在廣州市文化公園與全市人民見面。為了了解「秋色」的製作情況，記者特地到佛山訪問了佛山民間藝術研究社的「秋色」藝人們。

一走進門口，一枝鮮艷的帶露紅梅是現在我面前。我奇怪，今年的梅花為什麼開得特別早？禁不住湊近一聞，原來是沒有香味的。「秋色」藝人梁次告訴我，這是蠟製品，是他為今年的秋色觀賞會製作的工藝品之一，光是製這枝梅花就花了十多天勞動呀！

梁次是好客和健談的，接着他又和我談起了佛山「秋色」的歷史和「秋色」藝人的情況：「秋色」過去是盛行於民間的羣衆性業餘藝術創作，因為過去都是在每年秋收後進行製作，在中秋附近抬着上街供人們觀賞，所以就總其名叫做「秋色」。但近二十多年來，由於反動統治的摧殘而幾乎湮沒了。解放後，在人民政府的重視和領導下，經過積極發掘、整理，「秋色」藝術才又重新逐漸發展起來。特別是去年「佛山民間藝術研究社」成立後，一部份「秋色」老藝人被吸收進社工作，他們開始有計劃地發掘和整理民間「秋色」藝術，並進行研究創造，所以今後的「秋色」藝術，一定能開放出更美麗的花朵來。

品類繁多各具特色

經過介紹，我知道社裏的「秋色」藝人是從織布、泥水、竹器等好多行業中調來的，沒有一個是專門以製「秋色」為職業的。是啊！過去「秋色」只是「雕蟲小技」，又那裏有可能靠這種手藝過生活呢？只有今天，他們才第一次受到關懷和重視。他們告訴我，「秋色」有創口柴製品、蠟製品、香膠製品、紙扎製品等多種，可以製成人物、燈色、魚、蝦、生果、花卉等手工藝品，各有各的特色。而製作這些「秋色」的原料價格都很低廉，有的還是利用廢物製成的。當我看到用這些廉價的東西製成的精緻美觀的工藝品時，真忍不住讚嘆「秋色」藝人們的巧奪天工。

幾位老藝人

七十多歲的老藝人林汝，自年青時代起就開始製作「秋色」了，他用針刺成的針口燈，有人物、山水、文字，映着燈光，玲瓏剔透，十分精致。第一個用創口柴製「秋色」的老藝人莫玲，雖然已經上了年紀，他還在空餘時間用創口柴製成了華麗的羅傘、宮燈、大瓶，目前，並正在趕製創口柴花籃。這些秋色，即在廣州市文化公園公開展出，供人們欣賞。許多藝人數十年如一日地熱愛和改進「秋色」製作，他們在手藝上精益求精，平日不斷觀察、體驗和研究各種動物、植物的顏色、形狀和姿態，使自己的作品做到維妙維肖。擅製魚、蝦的藝人林牛，對水產動物十分熟悉，那一種類的蝦他都知道，甚至連蝦在水中時尾巴比在水面大些的特點也瞞不過他的眼睛。一向長於以香膠、粘土等仿製生果的藝人香槐，在街上遇見蘋果、沙梨、番石榴……，他都要端詳一番，仔細地比較各個地區、各個季節不同的水果顏色、形狀，運用到自己的作品上去，因此，他製成的果類真假難分。老藝人湯洪，平日細心觀察各種人物、用具的色彩，所以給紙扎製品上色非常和諧、生動，是首屈一指的上色能手。

太白舉杯邀明月

解放以來，經過「秋色」藝人們的整理和創造，已創造出許多優秀的新作品來，藝人梁次精心揣摩，用紙扎製成了水滸傳中魯智深的生動形像。曾出席全國民間藝人代表大會的「秋色」藝人葉秋，也用紙扎製了「太白舉杯邀明月」、「武松打虎」等的新作。

現在，佛山市的「秋色」藝人，正積極收集原有「秋色」和創製新作品，在中秋向人民彙報成績，他們還計劃以後要繼續整理、創造，提高「秋色」的藝術水平，為新中國的民間藝術添上更美麗的色彩。

×　×　×

五個半月一事無成

施君玉

七日談　五個半月

聯合國裁軍委員會的裁軍小組委員會，得到蘇聯的同意，由五日起「暫時休會」了。

第一屆的裁軍小組委員會自今年三月十八日開始，一共進行了五個半月；但在裁軍問題上卻是一無成就。

在三月的時候，人們的希望是很高的，大家覺得，這次會議應該可以在裁軍問題上達得一個局部協議，或者，至少可以協議暫停試驗核子武器。但是，五個半月來，一項協議也沒有達成，這個責任應該由誰來擔負呢？要回答這個問題，不妨一看會議的過程。

有希望的開端

三月十八日開會的第一天，人們抱有很大的希望，不是沒有道理的；在去年十一月間，蘇聯部分地接受了美國的空中攝影計劃，掃除了認真討論裁軍問題本身的障礙。在三月十八日，蘇聯又提出了全面而具體的裁軍建議。

人們都覺得，蘇聯已使東西雙方在裁軍問題上大大接近了。

從全面到局部

但是，西方國家似乎對全面裁軍並不感興趣。於是，在四月三十日，蘇聯又提出了一項局部裁軍的新建議。六月十四日，蘇聯又提出兩三年內暫停試驗核子武器的建議。

沒有人能否認，蘇聯是在盡一切可能，使裁軍問題能達成具體的協議。

哼！哼！哈！哈！

蘇聯提出這三個建議的時期，可以說是這屆裁軍小組委員會的第一個階段。在這一個階段中，西方國家的代表成天只是「哼！哼！哈！哈！」

當然，他們到時也必須站起來說幾句話，於是，在一定的時候，他們就像開唱機那樣，原理原則地陳述一下西方是如何希望裁軍；然而，他們既不提出自己的建議，也不對蘇聯建議提出具體的意見。

兩個多月了

到了六月，美國宣佈要提它自己的建議了。從那個時候起，史塔生就今天擠一點，明天擠一點，擠了兩個多月，到最近才提出了他的所謂「一攬子」裁軍計劃。

計劃提出來之後，就不難看出，這樣一個計劃，一天就可以提出來了；用了兩個多月，實在是故意拖延。

不裁軍計劃

而且，這個裁軍計劃，叫作不裁軍計劃，應該更恰當些。美國實際是想在裁軍計劃的名義下，否定蘇聯的全部裁軍建議。

蘇聯說：讓我們來裁減軍隊吧。

美國說：好，可是只能稱為裁一點點——真正的一點點。想多裁一些嗎？那就要有政治條件！

×　×

蘇聯說：讓我們禁止使用核子武器吧。

美國說：好的。可是，應該明確規定，進行「單獨或集體自衛」可以使用核子武器。

×　×

蘇聯說：讓我們暫停試驗核子武器吧。

美國說：好的。可是，有條件：要先進行空中視察，要先禁止製造軍用的裂變物質，可又不許禁止製造核子武器。

×　×

在這樣拒絕了一切裁軍建議之後，美國卻很有興趣地說：當然，空中視察是一定要的，蘇聯和東歐各人民民主國家應該把全境開放，讓美國去進行空中攝影，而美國呢，只能開放美國、加拿大和美國海外基地的一部分！

這是裁軍嗎？這是企圖為下一次戰爭準備轟炸目標！

小心門戶

司馬楊松

八月二十四日

今早正準備上工去的當兒，屋主匆匆跑來，警告我和其他的同屋住客：以後出入，必須小心門戶，不要給盜賊以可乘之機。他說，附近已有兩家失竊和被劫了。盜竊和劫殺，確實是越來越猖獗了。

記得在家鄉中學讀書的時候，一位留學日本的教師曾說過，日本是一個夜不閉戶、路不拾遺的國家。以前的情況，我不知道，現在，卻領教到「必須小心門戶」了。

去年，日本經濟的繁榮，據說是神武天皇以來所僅見的。一個國家的經濟繁榮既然被渲染為「神武」景氣，國民豐衣足食該是當然的了吧。可是，在繁榮之中，犯罪的猖獗也是「神武以來」少有的。這也可見經濟雖繁榮，而國民並未豐衣足食，以至「必須小心門戶」了。

屋主說了還不算，而且將一個牌子掛在近門的壁上。牌子這樣寫着：「由於盜賊非常之多，出入時請必須將門閉上。」

金錢與母愛

——請聽聽坂井佳代子的呼聲

國際札記

大西洋彼岸的一小撮當權者，總以為金錢是萬能的，有錢就一切可以「大曬」。他們用錢去收買別國政府，去搞顛覆活動，甚至他們的老爺兵殺了人，也拿錢去替兇手贖命。可是世上卻偏有許多人，並不屈服於金錢之下，日本的坂井秋吉便是其中的表表者。

據昨天報紙消息，美國駐日陸軍當局曾派人去訪問被美兵吉拉德殺死的坂井奈加子的丈夫坂井秋吉，表示要付給他六十二萬九千三百九十六日元「慰問費」，但是卻給坂井秋吉當場拒絕了。目前，殺人兇手正在日本前橋地方裁判所審訊中，美國竟使出這套卑劣的手法，他們的目的是很容易了解的。其實很早以前，美國就有人建議，給死者遺族一筆「賠償費」，就算了事。昨天報紙的消息也說，從美國佔領日本的時期起，美軍當局就往往使用這種手法來了結一些美兵殺人案件。

然而，金錢能抵償寶貴的人命嗎？中國有句老話：「殺人償命」，這是很普通的常識。在這一案件公審前夕——八月二十五日，死者的次女佳代子由於思母情切，以「迎接公審」為題，給日本共同通訊社寫了一篇短文，也曾談到這個問題。大阪「國際新聞」在刊登這篇文章時的標題是：「人命是寶貴的」、「金錢怎能比得上母愛」。

佳代子的短文說：「自從母親死後，不經不覺已經半年了。每當我叫喚『媽媽』的時候，似乎不知從什麼地方傳來回答的聲音。我底慈愛的母親是被一名美兵殺死的。當此公審之日，我相信日本裁判所會作出公正的判決。對於這一案件的審判，人命是寶貴的嗎？我想世界人類有種族之分，但人命是可貴則一也。我希望不要再有第二次這樣的事件發生。聽說在美國有以金錢撫恤遺族的法案。所以我們一家人可能為世人所妬嫉和誤解，這些對我們來說，是感到非常討厭的；也可能有人對我們說：『你們就好啦，可以獲得一筆錢』——我要問問他們：『金錢和人命哪樣寶貴？』我還要大聲疾呼：『我們只要母愛』。每當妹妹稚子哭叫『媽媽』的時候，我不知怎樣來安慰她，反而使得我也和她一同的哭起來。」（心石）

廣州市公私合營

唐拾義聯合製藥廠

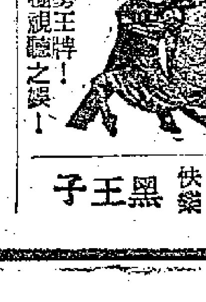
唐拾義咳丸
唐拾義哮喘丸
天壽堂姑嫂丸
天壽堂健身丸
天喜堂調　丸
陳一鳴止咳丸
唐拾義瘧疾丸
廣惠瘧母脾大丸
千里眼藥水
生明眼藥水
的健痔積片
崇業痔積片
唐拾義痔積片
榮孫氏 脫眼膜散 去眼膠藥水
唐太平止痛丹

公私合營廣州藥材出口公司經營出口
地址：廣州市太平北路弍二五至弍二九号
電話：二一九七五・一七一四八　電掛：六〇一七

廣州市公私合營
星群製藥廠出品
中藥煉劑
古方成約36種
单味製剂275種
科学提煉　含量準確
代用煎剂　服用簡便

公私合營廣州藥材出口公司經營出口
地址：廣州太平路225-227号　電掛・6017
港九代理處
益新行
地址　九龍柯士甸道112号　電話・63646

豪華快樂　今天繼續獻映
今天假期！請早定座！
二時半　五時四　七時半　九時八
新作風流線型歌舞喜劇！
主演　佛烈雅士提　施麗瑞
彩色新藝綜合體
紙醉金迷
Silk Stockings



美國高梅秋季攻勢王牌！極視聽之娛！
今天早場　塞藍　印度片　｜　俠盜　黑王子

廣州
昨日滿今續映
兩點　五點半　七點四　九點半
新藝綜合　奇情　歌曲　藝術名片
淚子回頭
片上加印中文字幕
A Hatful of Rain

娛樂宮
今天兩院早場十一點　卡通　霍士正
今天特別早場十點半二場　聯美巨片
今天請早　派拉蒙彩色歌舞名片
佛烈雅士提
甜姐兒
FUNNY FACE　片上加中文字幕　超視綜藝體！

都城・星宮
連日狂滿今天五場
聯美王牌激烈戰事巨片
孤軍突圍戰
"MEN IN WAR"　片上加中文字幕
主演　羅拔賴恩・柯杜雷
白晝登戰到黑夜！黑夜戰到天明！

平安
今天早場十一時正
新藝綜合・士
大江東去

皇后・金聲
今天獻映　驚險緊張奇情戰事片
皇后今天五場　加開早場十時半
月夜奇兵
「一色邊人一俊角」　英雄間無
ILL MET BY MOONLIGHT

港九各界擴大慶祝國慶
歡呼祖國繁榮富強
慶祝大會籌委會昨天成立
高卓雄陳丕士陳耀材等任常務委員

【本報訊】港九各界同胞正懷着無限歡欣興奮的心情，籌備熱烈慶祝即將來臨的偉大的中華人民共和國第八屆國慶節。

「港九各界慶祝一九五七年國慶節大會籌備會」在中華總商會和各界人士的親密合作下，已於昨天成立了。參加籌備慶祝會的委員達一百人，會場不時掀起熱烈掌聲，表達出大家對祖國的無限熱愛，表示出今年要更盛大、更熱烈慶祝國慶節。席上推出五十一人爲常務委員，大會並授權常委會全權辦理籌備慶祝有關事宜。

籌備會昨天下午三時在中華總商會禮堂召開，在歷久不絕的熱烈掌聲中宣佈了該會正式成立，出席者公推高卓雄爲臨時主席。高卓雄致詞說：「港九各界同胞慶祝國慶節，一年比一年熱烈，尤其本年因爲祖國第一個五年計劃即將勝利和超額完成，第二個五年計劃跟着開始，瞻望祖國的康樂富強的光明前途，更增強港九同胞對祖國的信賴和擁護，所以我們慶祝今年國慶節，感覺意義特別重大。」最後，他希望大家協力搞好籌備慶祝工作。

中華總商會籌備慶祝國慶節小組召集人王寬誠報告該會接獲港九工商、文化各界聯函，請求按照去年辦法，各界聯合慶祝國慶節，所以召開這一會議。他除了報告這一段時間的籌備工作外，並說：「我們港九同胞看到祖國解放後的建設飛躍前進，人民生活好轉，國際地位蒸蒸日上，七年來的建設，等於以前一百年的成就，這樣的速度和這樣輝煌成就，自然要使世界上任何國家發出驚奇的呼聲，也自然要使我們港九同胞對祖國的熱愛，掀起不斷的高潮！」

接着，鄭鐵如致詞，他闡述了今年國慶節重大意義，談到祖國在一個又一個五年計劃向前邁進及人民生活水平不斷提高時，他說：「國家富強了，我們過的生活一年比一年好，我們看到光明的遠景。今年的國慶節，值得大家更熱烈慶祝。十月一日那天，我一定參加慶祝國慶節大會。」

陳耀材致詞說：「祖國解放後，政治、經濟、文化、建設各方面都有輝煌的成就，今年第一個五年計劃超額完成，更加令人興奮，我相信港九各界同胞都同樣興奮。我們國家繁榮、富強，國際地位提高，今天做一個中國人民是無限光榮的！今年國慶節，我們要更熱烈慶祝！」

費彝民講話指出：港九同胞的愛國熱情，一年比一年高漲，因爲我們國家強大，國際地位不斷提高，所以港九同胞慶祝國慶節一年比一年更盛大，更熱烈！從去年起，各界聯合慶祝，今天在座的有工商社團代表、文化、新聞、教育、作家、醫生、銀行、貿易、電影、出版、婦女等各界人士，這象徵着祖國同胞大團結及港九同胞大團結。他接着敘述祖國第一個五年計劃偉大成就的內容及祖國和平外交政策的成就，國際地位的不斷提高。他指出：祖國所有的一切偉大成就，都是全國人民的勞動、勤儉建國的結果，也是由於人民政府和毛主席的英明領導所做成的。

最後，大會推出籌備會的常務委員，負責展開籌備慶祝國慶節的工作。

常務委員計有：高卓雄、鄭鐵如、陳丕士、費彝民、陳耀材、湯秉達、葉若林、黃燕清、程嘉灝、彭紹光、李志剛、王寬誠、梁燦輝、莊成宗、黃堅、陳君葆、黃新彥、李子誦、張健南、吳叔同、吳鐵表、潘範菴、黃承燊、麥達德、彭浣清、鄧與初、趙磯華、徐浩星、徐鑑星、蘇重明、劉芳、陳祖槃、楊鴻、新華社等五十一人。

又訊：澳門消息：今年各界慶祝國慶大會決定蓋搭慶祝國慶牌樓四座，除議事亭前地蓋搭的牌樓仍是表示祖國獨立富強的天安門式樣外，其他三座則以表現祖國工業、農業、文化教育藝術的輝煌成就爲主要內容。這四座牌樓都將是巍峨宏偉、絢麗壯觀。

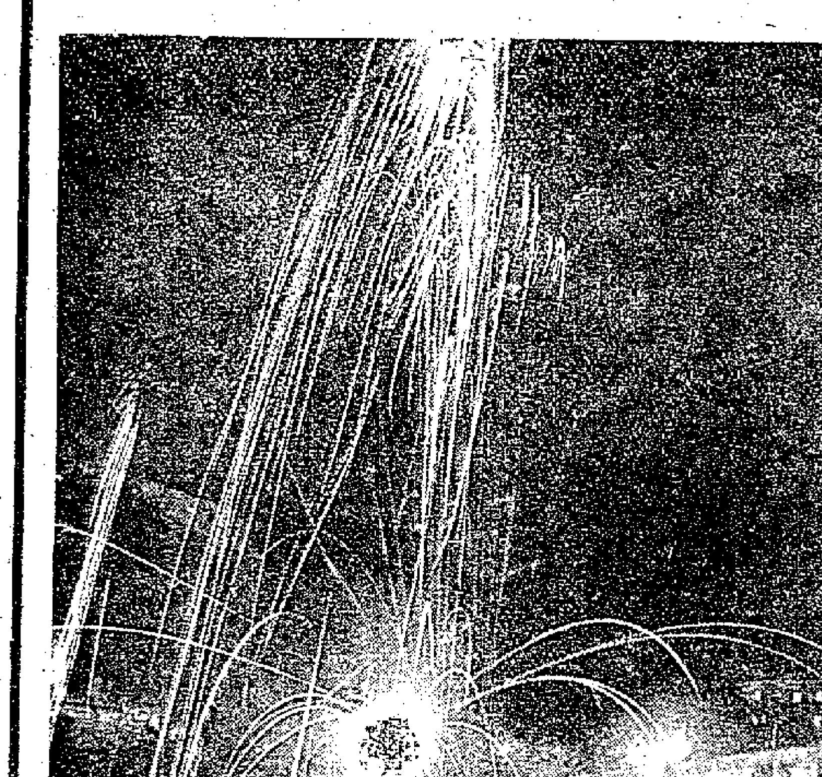
又據大會消息：今年各單位、店戶請求美術組、牌樓組代爲佈置門面，熱烈慶祝國慶節的比去年更多。

今夕中秋慶團圓
社團商會遊河賞月
淺水灣畔酒店入夜將大放煙花
大坑昨晚舞火龍．交通車船今晚增班

【本報訊】今日中秋，家家戶戶歡度佳節，登山遊河，共賞一輪團圓明月。今晚月出時間爲六時五十分。

昨晚萬家燈火，皎月當空之際，孩子們已到處提着點亮了的楊桃花燈，跑來跑去。淺水灣畔，彩燈齊明，近千男女在欣賞着麗都、海景酒店的娛樂節目，突然燈光全熄，一支支的煙花射上天空，銀花點點，與皎月爭輝。在市區中，以大坑區居民舞火龍最爲壯觀，每過一家均施放鞭炮，將神香插在龍身上，火龍並作鯉魚跳龍門的表演，區內街道人潮如蟻，極一時之盛。在港島海面上，遊河賞月的專輪來來往往。中華出入口商會、中華基督教青年會、聖約翰救傷會等團體都有遊河迎月之舉。美心餐廳主辦的遊河賞月餐舞會，在一艘新的渡海汽車輪上舉行，中西賓客三百餘名，盡歡於其間。此外，九龍民安隊等團體還在天台舉行迎月晚會。

今宵賞月盛況將倍加熱鬧。山頂纜車今晚延長開行至翌晨一時，各線渡海輪及巴士，均告延長收班時間。今晚遊河賞月的團體則有香港僑私裝飾會、鐘錶商會、福建同鄉會、聖約翰救傷會、銀行華員遊樂會等。淺水灣和大坑，仍施放煙花和舞火龍。至於各大茶樓由今日起休息三天。



淺水灣畔火樹銀花之夜　（本報攝）

一條鐵橋折斷　八個船工受傷
重傷者五人中部分命危
黃埔船塢昨日發生慘劇

【本報訊】黃埔船塢昨日發生了一件慘事，八個在工作中的船塢工人因爲一條鐵橋的折斷，從船的甲板上跌落艙底，有五個人受了重傷，其中有兩三個人有生命危險；另有三人受輕傷。

這八個工人是在一艘輪船上做修理工作，大約是下午四時許，他們所攀附着的鐵橋折斷，跌落三十多呎深的底層。重傷的五個人是：麥饒（三十五歲）、羅堅鳳（四十五歲）、鄧英（四十五歲）、萬雨（三十八歲）、余興（四十歲）。

古洞入口處「探險家」們攀拉繩索而下　（本報攝）

水怪胡鬧雞犬不寧
筲箕灣居民難安寢
昨晨一艘住家艇金鏈現款被竊

【本報訊】筲箕灣海面連日來不斷發現「水怪」。艇戶失竊，時有所聞，使緊居在附近海面的數萬居民，頗受驚擾。

過去一週四、五天深夜，每當居民發現彼留在海面有所動作時，便高聲喊打示警，因此連日深夜，海面四周不時掀起一片驚呼叫喊，居民不能安寢。各艇戶多已備有棍棒、繩索，以資戒備。

據一個曾經親身目擊的漁民高喜說：前數天晚上，他正在船頭舖面睡覺，突聞船上他們所畜養的一條小狗，伏在他耳邊「胡、胡」悉叫，全身顫抖，他睜眼向前一望，見水面露出半個漆黑人體，雙手正攀着船旁一艘小艇艇舷，當他剛要反身拔起木棒向前迎擊時，這人體旋即「撲通」一聲潛進水去，因此無法擒獲。他說，這人體頭部，看起來好像戴有膠質潛泳面具的。

昨天凌晨一時許，停泊在筲箕灣太平餅乾公司對面海面的一艘大型住家艇，曾被人潛進船艙房中，竊去港幣七十八元和一條七錢重的金鏈。這艘住家艇編號S七九九一，艇主鄒帶喜，失主是鄒的伙記余九，據余九說：當晚因天氣悶熱，各人多在艙頂歇睡，不料凌晨起來，便發覺他原來放在艙房內的一隻皮篋，不知何時被人弄開，把篋內港幣和金鏈竊去，其餘衣物則全部棄留床上。事後檢查艙房內有一扇木窗洞開，相信竊賊係從艇舷爬上，自木窗鑽進艙房的。

駕車離家五天　富家子弟失蹤

【本報訊】有一個男子五天前深夜駕車離家外出，迄未返來。其家人十分焦慮，報警請求追查。

被報失蹤的男子名黎士明，三十餘歲，住堅尼地道某號，是個富家子弟。他離家時穿夏威夷恤、杏色吆嗬褲、棕色皮鞋。據稱他身體甚魁梧，但家人因爲他平常喜歡開快車，因此更爲擔心。

馬來亞足球賽　香港隊奪冠軍

【路透社吉隆坡七日電】香港足球隊七日晚以一比零擊敗南越隊，獲得馬來亞默迪卡足球賽冠軍。臨完場時，裁判員將雙方球員各一個罰出場外，因彼等動作粗魯。比賽結果如下：香港、印尼、馬來亞、南越、新加坡、緬甸、泰國和柬埔寨。

食水總存量　八六億加侖

【本報訊】港府水務局宣佈，截至昨晨八時止，本港各水塘存量共八十六億六千一百萬加侖。由八月三十日起之七日內，共用水四億七千五百萬加侖，平均每日用水六千八百萬加侖。同期內，由溪澗及引水道區共獲水量四億五千五百萬加侖。

北角建旅店　樓高十三層

【本報訊】高樓大廈不斷建築聲中，北角電燈公司對面山坡上，將出現一幢十三層大廈，並有游泳池、露天舞池等設備的新型旅店。這家大旅店佔地一萬七千呎，有二百八十個房間，二樓爲餐廳，天台則闢作舞池，預算建築費達五百萬元。

中總考察團　今赴雅加達

【本報訊】中華總商會東南亞考察團昨天致電香港中華總商會稱：該團於本月六日由馬來亞返抵新加坡，於八日前往印度尼西亞首都雅加達。

張保仔洞探險記
數十年來第一批人昨天深入古洞
本報特寫

昨天，秋高氣爽，在香港仔南面約十浬處山明水秀的南丫島上，出現了一支臨時探險隊。這支探險隊可眞熱鬧，有鄉民，有漁民，有記者，有海員；有六十歲高齡的老太婆，有年僅十二歲的女孩子。他們都對於在當地鄉民祖孫三代盛傳已久的張保仔神秘古洞發生了興趣，於是臨時結隊成伍，向這個古洞進發，探它一個虛實。

昨天中午，這批臨時探險家帶着繩索、汽燈、電筒、柴油等，穿過榕樹灣頭，走進沙埔村，沿村邊登山，山坡頗陡，約行十五分鐘，翻過山嶺，直趨青林。

亂石嶙峋

踏入青林區後，放目遠眺，首先映入眼簾的是左面沙細如銀的大灣肚浴場，遠處隱約如一條帶者爲長洲東灣泳場。再向右走，穿過彎彎曲曲的山邊小路，這時，大家被一塊屹立的巨石所吸引，據鄉民說，這塊大石被叫做崑崙石，十三年前未被雷劈時，用物擊之如鼓聲，或面對大石喊一聲，回聲動遍山野間。

向山腰望下，只見亂石堆夾雜着野草藤樹，但是無路可通，先頭部隊只有撥草尋路，一步一步的向前，可是亂石嶙峋，有的卻如刀削，無法立腳，只有彎腰爬行，越向下，路越難行。落到離海灘約一百碼處山腳一大堆亂石中發現一個大洞，這個大洞闊約十呎。

從青林至古洞路線

在大洞門裏的左邊，發現了張保仔洞的正式入口處後，這批臨時探險家們，有的脫鞋，有的剝衫，有的點汽燈，又有的把繩索一端結在石上，準備下洞。

驚險萬分

古洞洞口雖大，但望下去黑沉沉的，但是，大家面對這個高深莫測的古洞，並無懼色。在幾個鄉民帶路下，大家俯身爬着繩索和石壁慢慢移動，洞內在七、八枝電筒和一盞汽燈照耀下，仍顯得陰森森的；入洞未及一分鐘，突有幾隻蝙蝠受驚飛出。經過一小段迂迴曲折的石隙後，進入第二度洞穴，洞裏雖有汽燈和電筒，但咫尺外香黑如漆，涼氣襲人，蝙蝠亂飛。洞穴越入越深，氣味也越來越難接受。同時，發現四面都是洞穴，有的僅可容身，終於在摸索中進入了第三度洞口，但一入口即爲一削石擋住去路。這時，大家只有臥倒石塊下，用兩手慢慢移動而下；如果稍一不慎，就會滑落尖石塊上。眞是驚險萬分。

當在摸索前進的時候，突然發現前面出現削壁，深淵莫測，只有用繩子一端綁緊大石，兩手緊握繩索漸漸沿削壁而下，其時，心情緊張，萬一泥石墜下，眞是不堪設想。直到兩腳觸到下面的泥土，才算鬆了一口氣；其實估計這塊削壁也不過六呎模樣高。

再度入洞

削壁一關過去，一個窄狹的石隙又出現在前，只能側身往前探路。這時突感熱悶，汗流挾背，只覺得一滴滴的污水從上面落身上，爬不上兩步，在朦朧燈光下，只見石壁上黏滿長約吋餘的白色蟲類，蠕蠕而動，有人一手摸去，頓時驚叫起來。當轉了一個彎後，洞內似乎別有天地，兩塊直立的巨石埋在軟綿綿的黃土中，又有些斜倚着的石塊，支撐着另一塊搖搖欲墜的石塊，看來心驚肉跳。可是再要想向前推進，已遍尋無路可進，大家只有摸回迂迴曲折的原路爬出古洞。這時，這些探險家們竟已變成了一個個泥人。

在洞口的一次「牙擦」之後，這些探險家們似乎心猶不甘，認爲不能半途而廢；於是分頭再找有無別一個洞口可入。約經二十分鐘的摸索，居然發現在兩石之間一個闊約一呎的洞口，於是再次進洞。突然，在汽燈的照耀下，有人發現寶塊泥中露出一塊黑物，猛叫：「得咗寶喇！趕快落來幫手！」

發現寶物

經過掘開泥土後，赫然是一個箱子，長約一呎五，闊約五吋，端上手並不重，這時，大家心裏都爲這件在洞裏的「寶物」好奇，於是輕輕地捧着，一個傳過一個，傳出洞口。結果打開一看，竟是一個軍用大電箱，裏面的銅片已被銹蝕，稍大的銅片上刻有「EFD」及「一九一八」等字，日子相當長遠，可是對它的來源無法推測了。

這一次驚奇的發現後，有人又找到了一個洞口，只是太小，於是一個接一個伸頭進去向前爬行，爬不上十步，腳下已露出深坑，因坑高，只有用繩子綁着腰際，逐個吊下去。這時，被吊下去的人只有五人，其餘的都害怕不敢冒險。繼續尋寶的五個人，穿過幾道峭壁夾成的隧道，彎彎曲曲，這時，估計離洞口約十丈深，想再往前摸索，可是在瀰漫悶熱的襲擊下，大家怕發生意外，一致決定撤退。當這五個人爬出洞口時，個個滿身滿臉都是泥漿了。但是，誰也不能知道這個古洞究竟還有多少深。

渡船班期

據鄉民說：這個古洞被發現已有數十年，曾傳說從洞內一路可通至隔海的長洲，這是無稽的。

這一次探險，前後足足費了三個小時，才告結束。

最近，張保仔洞似乎已引起不少人的興趣。如果想到南丫島去遊玩一下的話可搭街渡到榕樹灣。街渡有兩艘，是「南昌」輪與「昌利」輪，每日上午七時半由榕樹灣開往香港，下午十二時四十五分由西營盤東邊街口開返榕樹灣，每人船費一元。

發現一箱「寶貝」　焯

天氣

輕微無定向風，後轉輕微和緩東南偏東風。天色頗好。

高潮　上午九時四十四分　晚上十時四十八分

低潮　早晨三時十九分　下午四時十七分

多食安眠藥　周頌珊斃命

【本報訊】因服食過量安眠藥中毒之建築商周頌珊，前晚不治斃命。昨晨，周家人已到公衆殮房認屍，料理後事。死者是基督教徒，將用宗教儀式殯殮。

人和悅老酒莊

八月十五是中秋，有人和悅有人愁，信譽保證安心飲，舉杯邀月嘆風流。

認明地址　購買恕不致誤

上海街弍捌弍號　南昌街九十陸號　上海街四叁零號　大埔道壹陸陸號

電話七壹壹七五　電話陸零九壹四　電話五陸零四四　電話五七九捌陸　電話五陸四七弍　電話五七弍弍弍

麗的呼聲

每日早晨七時起至半夜止連續不停廣播

A.銀色電台—中文節目

B.藍色電台—英文節目

C.金色電台—中文節目

節目豐富精彩～～藝員明星最多

優點	語言	上算
直接轉播大戲	粵語	月費廉
體育報導精詳	國語	無電費
中西美妙音樂	潮語	免牌照
各種小說故事	客語	免修理
新聞報導最快	滬語	一經裝安
益智節目特多	英語	無額外費

最低代價～～最高享受

新天星碼頭前

將建地道或者天橋

橫貫干諾道兩端裝自動樓梯
新碼頭與停車場十一月啓用

【本報訊】港府新聞處消息：「港府現方研究在干諾道中興建一條地道或天橋通往新天星碼頭的計劃。」

「現稱認不論將來採用何種計劃，兩端將裝置電動樓梯，以便搭客迅速通過，儘量消除種種不便。」

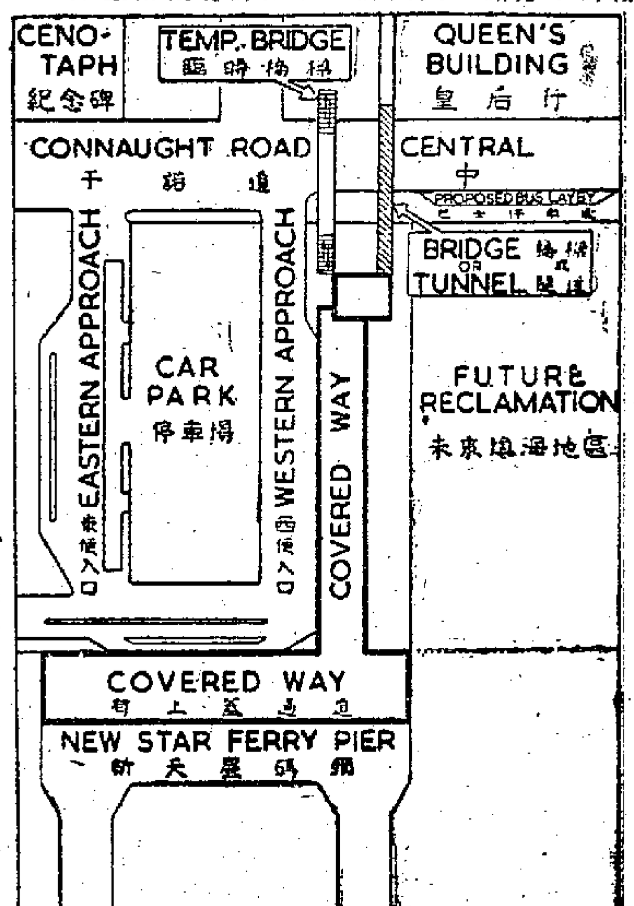
港府發言人昨日宣佈：「爲使來往東西之車輛交通不致受阻礙，當局認爲必須設法使來往碼頭與干諾道中之人，可以由上空或地下橫越該道。目前舊天星碼頭外，車輛往往受阻延三分至四分鐘之久，以在上下午上班下班時交通擁擠尤甚。」

發言人又稱：正在興建中之渡輪碼頭廣場三層停車場，可望於十一月初完工。建成後，新碼頭即將啓用。

自新碼頭起通至干諾道中有上蓋行人道之興建工程，不久即將開始，料可於明年一月完工。至於新碼頭，則似乎不會等待有蓋行人路完成始行開放，因十一月、十二月及一月之天氣，通常不如夏季之多雨及炎熱；需要上蓋之急切性，因此較低。

除有蓋行人路之外，又將建一臨時天橋，干諾道兩旁將設有梯級，通上臨時天橋。在擬議中興建有電動樓梯之永久天橋或地道之位置東面不遠之處，橫跨干諾道中。

發言人又稱：有關興建天橋或地道作爲橫過馬路之最後抉擇，須視乎若干因素而定。例如：（一）該兩項計劃之建築費，（二）地道內能否有充足之空氣流通，尤其在夏季；（三）天橋之美麗外貌及天橋是否會破壞海濱景色等等。發言人稱：種種因素刻均在考慮中。



澳洲朋友談新中國

人民生活正在提高

各民族真正獲自由大家愛和平

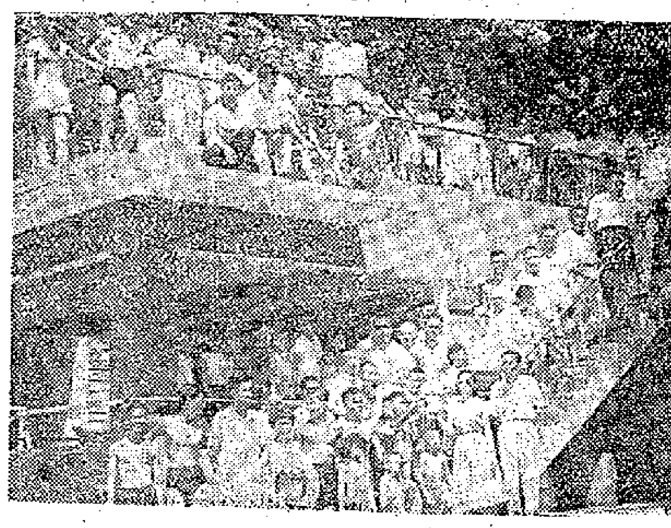
【本報訊】澳洲新南威爾斯邦立法議會議員吉·梅維爾女士和尊尼建築公會秘書柏·麥高文認爲「中國正在從事誠懇的努力，提高人民的生活水準」。

他們昨天自中國抵港後，麥高文先對記者說：「中國各地大規模的建設工程及農業合作化的開展，給我們留下了深刻印象。同樣印象深刻的是中國人民愉快的容貌，我們覺得他們人人都有一個希望完成的目標，每一個人都願意貢獻他的一份力量；尤其使我們欽佩的是他們對和平的意願。從他們對我所說，以及我親自觀察所得來看，我們深信中國人民願意和全世界和平共處。我們同時也相信，只要讓他們有和平，他們一定可以完成他們的目標。」

梅維爾女士說：「我們此行主要目的之一，就是查考中國有沒有宗教自由。在北京，我們參觀了一座天主教堂，訪問了三位教士；在廣州又和一位教士談過話，當時都沒有通譯在場。據我們觀察所得，在中國確有宗教自由。宗教並未受到干涉。」

另一件使她難忘的事，是「中國人熱愛他們自己的文化和優良的傳統」。政府對少數民族的照顧，使她相信中國眞是給了各族人民以自由。

然後她說：「當然中國還有很多很多的事要做，還有一段很長的路要跑，但是，他們是在誠懇地努力提高生活水準。」當一個記者問她爲什麼還有一段很長路程時，她指出中國有那麼大的地方，那麼多的人口，新政府成立至今也只不過八年。麥高文接下去說：「俗語說：『羅馬不是一日建成的』，中國那麼大的一個國家，又怎能一天就建好呢？」



海南商會泳棚昨天揭幕（本報攝）

五金樹膠等工會救濟失業派白米

並盼當局救濟失業工人

【本報訊】據港九五金工業總工會消息：自年初以來，本港五金行業各工廠如製鎖、鎖鏈、燈泡、鋼鐵、電筒等行業不斷發生輪工、停工等現象。如某兩間規模較大的電筒廠，目前每星期只開工二、三天，工人由一千一百多人，減爲九百多人。另外鋼鐵行業工作也一樣冷淡。估計全五金行業失業及半失業工人超過二千以上。由於五金工人正常工資收入已經微薄，平時生活困難，而一旦發生停工或輪工時，生活更加痛苦。該會爲關懷失業工人，早就展開失業會員登記工作。並於昨日發放救濟米，每人八斤，另鹹魚半斤，失業工人希望港府負起救濟失業工人的責任，並積極解決目前五金業產品銷場問題，使工人有工做有飯食。

又訊：港九樹膠塑膠業總工會及支會於中秋節前一連三天發放第一期失業工人救濟米，按失業困難情況分二十斤，十四斤半及十斤三種。

海南商會建泳棚

昨天揭幕好熱鬧

理監事會員等海浴聚餐

【本報訊】海南商會在南灣興建的三合土泳棚已於昨天落成啓用。昨天前往海浴的有理、監事長黃堅、潘瑞廷、黎能杰暨理監事會員等近百人，還攜備燒肉、牛腩及汽水啤酒等，海浴之後，來一個愉快的聚餐。

錫蘭教師會副主席稱

中國努力掃除文盲

越來越多兒童入學

人民與自己政府很合作

【本報訊】十二位錫蘭教師訪問中國二星期後，昨日過港返科倫坡。

據錫蘭教師聯合會副主席馬旋[illegible]記者：考察兩週之後，「我們相信中國已爲發展年輕一代的教育，安置了良好的基礎。中國正在盡力掃除文盲。越來越多的兒童走進了學校。同時，我們也發現中國人民都願意和政府協力建設國家」。

馬氏認爲：中國學校建了不少，但仍不足應付需要，這是因爲能夠進學校的人，比前多了不少，而且還在不斷增加之故。

人和悅七彩酒廳

▲今夜月明人盡望，良宵美景須盡歡。人和悅酒庄設有七彩酒廳，選證名貴大方，遠日來灣仔、軒尼詩道，九龍上海街、南昌街、大埔道，生意很好。

又一新奇動物

飛鼠運到香港

並無翅膀能從樹上飛下
新巴黎農場今日起陳列

【本報訊】香港仔新巴黎農場今日起陳列出一隻新奇的動物——「飛鼠」。他們稱之爲「飛虎」，但從它的形狀看來，應是屬於「飛鼠」的一種。

這隻「飛鼠」身軀約長一呎，尾巴卻比身體更長，背部暗褐色，看來好像一隻小狐狸。最特別的就是兩隻後腿和腹旁之間均有一道皮膜相連，此膜稱爲飛膜。據說，牠喜歡爬到高樹上面，然後飛下來，這時牠的四肢平伸，尾巴也伸直，就如滑翔機一樣斜滑而下。目前牠的主要食物是香蕉。

據辭源載：「鼯鼠類，俗稱飛鼠。英名Flying Squirrel。兩肢間有膜，能飛行樹上。」

這隻飛鼠昨天才由新巴黎農場以二百多元買來，據說產自廣西。飛鼠的住所目前僅是一個不大的鐵絲籠子。農場的主人準備替牠特設一個高大的住所，讓牠能在裏面飛行。

暫時屈居鐵籠的長尾飛鼠

香港中文電台

上午七時：報時；時代曲。七時三十分：粵曲。七時五十八分：天氣報告；八時：新聞。八時三十分：節目預告；京曲。九時：粵曲。九時三十分：潮州曲。十時：時代曲。十時三十分：錄音轉播倫敦電台昨晚國語新聞。十時四十五分：各地雜曲。十一時：「星期美點」歐西流行曲及時代曲點唱節目。十二時：報時；粵曲。十二時三十分：京曲。一時：報時；特備時代曲及跳舞音樂節目。一時二十八分：天氣報告。一時三十分：新聞。一時五十分：音樂。二時：「敬候近安」點唱節目。三時：特備粵曲節目。四時十五分：時代曲。四時卅分：特備廣播劇「喜相逢」。五時卅分：京曲。六時：報時；新聞。六時卅分：「工人樂園」。七時：宗教節目。七時卅分：「農村一週」。八時：報時；特備潮州音樂節目。八時卅分：「證道摘錄」。八時五十八分：天氣報告。九時：轉播倫敦國語新聞。九時十五分：時代曲。九時卅分：轉播倫敦粵語新聞。九時四十五分：電影歌聲：歌唱片「璇宮艷史」。天氣報告，明日節目預告。十二時（完）

香港英文電台

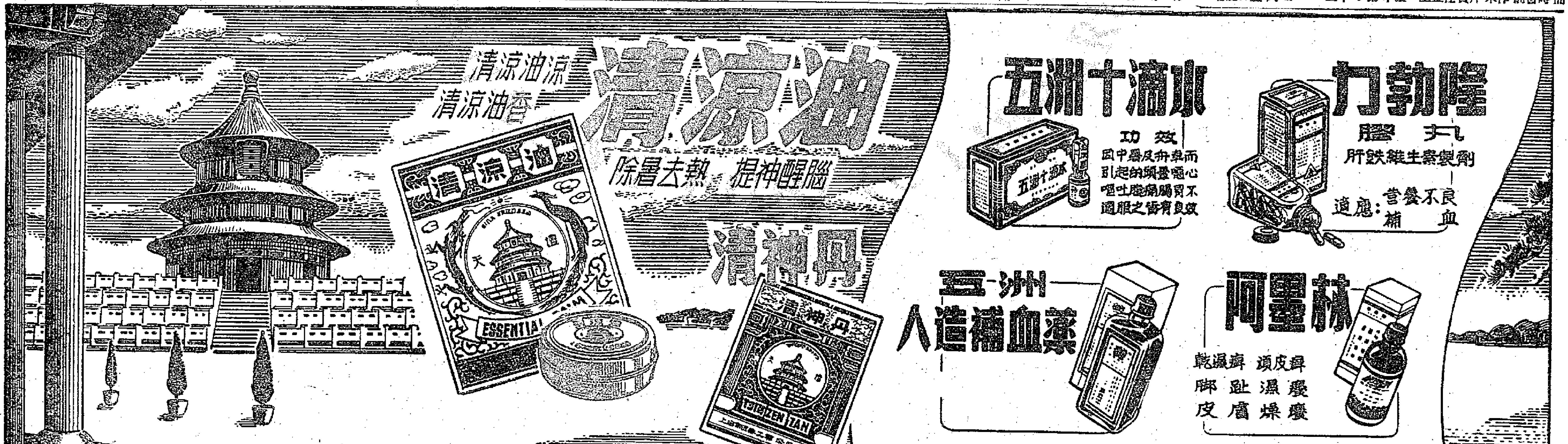
上午八時：節目摘要。八時零五分：音樂。八時半：巴黎管弦樂隊。九時：新聞。九時一刻：電影選曲。十時：拉丁美洲跳舞音樂。十時半：音樂。十時三刻：宗教節目。十一時半：晨曲。十二時：歌唱。十二時一刻：轉播倫敦。十二時半：旋律。一時：風琴。一時一刻：新聞。一時半：哥倫比亞廣播交響樂隊。二時：音樂。二時半：舞曲。三時：故事。三時半：家庭及醫院點唱。四時半：下午茶音樂。五時：音樂。五時半：兒童節目。六時：節目摘要。六時零二分：音樂。六時半：宗教節目。七時：週刊述評。七時一刻：故事。七時三刻：音樂家介紹。八時：新聞。八時一刻：小夜曲。八時半：流行歌曲的黃金時代。九時：轉播倫敦。九時半：星期音樂會。十時三刻：歌唱。十一時廿分：晚禱。十一時半（完）

麗的呼聲銀色電台

七時：麗的呼聲進行曲，廣東音樂。七時十五分：天氣預測，錄音口琴演奏。七時四十五分：時代曲。八時：報時，粵語客語報告新聞，氣候報告。八時廿分：聽戶祝壽祝婚，特備節目介紹。八時卅分：應節粵曲。九時：時代曲。九時卅分：象棋講座。十時：粵語流行曲。十時十五分：今日事。十時廿分：時代曲。十時卅分：人相學研究。十一時：「善長仁翁」。十一時四十五分：「人團月圓圓」。十二時：報時，粵語報告新聞。十二時十五分：聽戶祝壽祝婚。十二時卅分：古腔粵曲。一時卅分：時代曲。二時：歐西歌劇選。二時卅分：特備粵曲演唱。四時卅分：廣東音樂。四時四十五分：時代曲。五時：錄音學校節目。五時卅分：聽戶祝壽祝婚，節目及電視節目介紹。五時四十五分：錄音粵劇「紅粉金刀」。七時十五分：「人月兩團圓」。八時：報時，粵語客語報告新聞，氣候報告。八時十五分：粵曲。八時卅分：粵語流行曲。九時：香江夜話「一盒月餅」。九時卅分：麗的呼聲夜總會。十時：「中秋月」。十一時：粵語報告新聞，體育消息，明日節目預告。十一時十五分：粵曲。十一時四十五分：廣東音樂。十二時：收場曲。

麗的呼聲金色電台

七時：麗的呼聲進行曲，口琴。七時十五分：天氣預測，時代曲。七時四十五分：節目報告，國樂。八時：報時，各地什曲。八時廿分：國語潮語報告新聞，氣候報告。八時四十分：京劇。九時：粵劇「鴻運高照」。十一時：潮語傳奇故事「太太歸來」。十一時卅分：潮州曲。十二時：報時，世界珍聞。十二時十五分：國語潮語報告新聞，氣候報告。十二時卅分：越劇。一時：小說「電話風波」。二時：京劇演唱。三時：小說「世界美人」。四時：時代曲。四時卅分：潮州歌劇。六時：歐西流行歌曲點唱。六時卅分：轉播港台。七時：時代曲。七時卅分：口琴演奏。八時：報時，各地什曲。八時十五分：國語潮語報告新聞，氣候報告。八時卅分：錄音麗歌晚唱。九時卅分：粵語流行曲。九時四十五分：轉播港台。十一時：國語潮語報告新聞，明日節目預告。十一時十五分：京劇。十一時四十五分：時代曲。十二時：收場曲。



痔

肛門病痔瘡專科 陳志堅醫館

不用刀割 毫無痛苦 行動如常 永不復發 內痔病血 外痔脫肛 肛管肛裂 保證根治

最近治癒醫案

[illegible]

九龍診所下午一時至七時

由陳紹文黃兆深兩位主理

（優待工友及受薪階級醫費特別賤收）

嘉頓月餅

分期付款優待顧客

嘉頓月餅，質料上乘，機械製造，適合衛生，原質原味，早已知名，茲爲徇顧客要求減輕經濟負擔，特續舉辦（一九五八年度），每月分期付款優待辦法：

（一）每月付款三元明年秋節得同名貴月餅多種共八盒利益優厚

（二）以本公司素來信譽保證品質優良與門市所售無異

（三）爲保障顧客利益計如遇時勢意外變化非人力可能控制時決將預付之款如數發還

（四）分期付款優待辦法經已印備詳章函索即寄並歡迎各界仕女參加從速

預約付款處港九牛奶公司餅部，及本公司各支店茶廳

嘉頓糖菓餅乾有限公司啓

本報澳門分銷處

地址：澳門新馬路二號二F樓

電話：三六九四號

國產文教用品

開學廉價

新到學校用品一批·特別廉價優待學生

設特價部 歡迎採購

品種齊備 物美價廉

日期：九月一日起至廿日止

中華書局 中孚行 中國國貨公司 中建公司 中天公司 求知書店 商務印書館 上海書局 世界書局 三育圖書文具公司 學生書店 啓文書局 華風書局 民強體育用品公司

廣州市公私合營廣東電筒廠出品

廠址：廣州市海珠中路牛头巷16号之一 電話：12071

中國什品出口公司

廣州分公司經營出口

香港代理處中孚行 地址文咸西街83號 電話：43550—43437

總代理：三一企業有限公司 東亞銀行三一零室

總經銷：中原電器行 德輔道中七十一號

港九各大電器行均有代售

唐亞當絲談：
我與差利合演「紐約一國王」

唐亞當絲在「紐約一國王」中

　在一九五六年二月一個風雨交加的晚上，羅馬的外國記者接到通知，請他們到考夫曼與藍納的辦公處去，因爲有一項國際上重要的消息宣佈。雖然我們事先不知道是什麼事，不過由於考夫曼與藍納這兩位先生過去曾不止一次地有過重要的「發掘」，我指的是戲劇人才的發掘，所以多少懷着期待的心理。

　這一幕是經過好好的佈置的，當我們喝着鷄尾酒的時候，考夫曼看了看手錶對我們說：就在這個時候，在倫敦的薩伏亞大酒店裏，差利卓別靈亦正在宣佈他新聘的女主角是誰。……

　香檳酒的塞子「砰」的一聲爆了出來，客廳裏的一道門驟然打開了，一個苗條而熟悉的身體出現了。她看到這意外的一幕，不免略略驚奇，不過，她也掩不住心頭的喜悅。因爲這位羅馬梅西莫王子的英國籍夫人，唐亞當絲正是差利新片「紐約一國王」中的女主角。

　她說起那次差利從瑞士打電話給她，問她肯不肯擔任這個角色。「當時我吃了一驚，連話都說不出來。我問他這部片子將由誰發行。他告訴我可能由聯美發行，這又出於我的意料之外。」當然她答應了下來，後來還拍電報給差利，告訴他她是如何的興奮。

　唐和她的丈夫到瑞士維凡村去渡週末，差利也在那裏。當他們抵達車站時，鋪滿了白雪的月台上，披着皮領大衣的差利已經站着在歡迎他們。差利一口氣把影片的故事大致講給了她聽。唐說：「我們還沒有走進汽車他就把我叫做『凱』（那是片中女主角的名字）。並且做着手勢，在解釋劇情了。到了他的家裏，劇情已講了一半了。」

　第二天，差利就把整個劇情表演給她看，又和她一道唸台辭。當她離開維凡村的時候，差利把劇本塞在她手裏說：「如果你不演，我也不拍這個戲了。」唐說：「我聽了鬆了一口氣，因爲他並不需要我試鏡頭，他只是問我拍照的時候，我喜歡從那個角度來拍面部。」

在輕鬆的氣氛中工作

　那天他們一道唸的那段台辭，在影片中很早就會出現，這也是最有趣的一場。扮演流亡國王的差利，正在參加一個宴會，而唐則扮演一個美國的宣傳代理人。唐說，「在電影中，差利在整個餐會時間裏，一直在向我兜搭，他以爲我對他發生興趣，因爲他是一個男子，其實呢，我感興趣的只是由於職務上的理由。」

　「在拍這一場時，差利親自指導我，教我怎樣走法，有一次，他一直走到了白線外面，這白線是片場所劃，表示白線外面就非攝影機鏡頭所及了，我一看見，不由自主的喊了出來：『差利先生，你走出界了。』當時場子裏靜得一點聲音都沒有，等到話說了出來，才發覺撞了大板，而且這還是開拍的第一天。可是，差利却毫不在乎，大笑了起來，其他的人也跟着笑了起來，緊張的氣氛迅即解除，大家在更輕鬆的氣氛中繼續工作。」

差利與唐亞當絲在「紐約一國王」中的一個鏡頭。

學到了不少東西

　「說到相片，我眞的需要向差利學好多東西，他教我如何發現在銀幕上的個性，並且把它表現出來。差利常常這樣說：最要緊的是要實，要突破矯揉做作，在本人和自己扮演的角色之間找出一個媒介。」可以說，我過去雖然拍過戲，但是沒有一次能像這次一樣的學到這麼多新東西。

　「他教我的另一件事是在演戲的時候不要點頭。由於我常常點頭，他看了很不高興地說：『記牢，你要自己有把握，搖動頭部就是表示沒有把握。只有在有作用的時候才可把你的頭移動。』這幾年我和意大利人生活在一起，所以也學了他們的樣，說話的時候身體的每一部份都在動。現在差利又教會我怎樣使身體重新靜止下來，現在我已回到意大利了，我已經養成了這種習慣，不會不知不覺的亂動了。」

就像在指揮樂隊

　「有一場戲我老是演不好，這是差利和凱在酒店房間裏的一場戲。差利盡力幫我突破難關，把它演好，我却老是不行，我不知道還是我自己不好還是劇本不好。差利是知道的，他就把對白改動了一下。這一場拍了整整一天，我想想過意不去，便向他道歉。怎知他大笑說：『從前和寶蓮高黛拍的時候，有一次一場戲要拍四天才拍得好哩！』」

　「差利導演的時候就像樂隊指揮那樣。事實上樂曲也是他自編的。在他導演的時候，樂譜就在他的腦子裏。有時他會突然像一具小提琴或小喇叭一樣，使得這一場戲叫人看了就好像是小提琴變響的調子或是小喇叭裏放的調子一樣。差利對音樂有高度的了解，所以他能夠按照音樂的節拍來調和戲中的情節。他會注意那裏是主題，並把主題越來越得的加强，電影喜劇的時間因素，和舞台是不同的，我第一次體驗到：在一次大笑之後穿插一些無聊的舉動，來增加對白的作用，實在是很重要的。

這個人充滿了活力

　「看差利排演他自己扮的角色，實在是一種高度的享受，我每天很早就去片場，沒有我的戲的日子也不例外。這種過去未有的情形就是因爲我不想失去能夠看見差利在工作的每一個機會。在排演前差利其實早就胸有成竹了，一直到他的時候，他還要不斷的修正，一直到他自己完全滿意爲止。如果他對某一幕覺得沒有把握，或是對某一段正在思考，那麼，他連吃飯都沒有心機，我相信那頓飯吃下去眞的會不消化。可是，如果他發現自己演得很好時，吃飯時就高興得不得了。」

　「差利不怕忙，就怕閒。他這個人充滿了活力，當他無事可做的時候就危險了。最後還是公司想出了辦法，把一架鋼琴搬到片場裏，這樣差利閒着的時候，也有事情可做了。」

　「差利還喜歡儘可能的連續不斷的拍下去，因爲他自己也是觀片人，所以他可以這樣做。」

要成爲一個藝術家

　「有一次我正在演着的時候，他打斷了我，對我說：『我想打斷你一下，你不介意罷。你演得不錯，對有些導演來說，這樣已過得去了。不過我不想要它。我們都知道你是一個演員，不過拍過這部片子之後，我不但要把你看作一個演員，而且希望看見你是一個藝術家。』」

　「片中較次要的那些角色，差利喜歡要那些能演多樣角色的演員來擔任，因爲他們學起來容易。」

　「差利有時十分熱心，但有時却不喜歡任何人去打擾他。」

　「一個演員，甚至一個藝術家，要試圖學習差利，決不是一件容易的事。因爲如果差利願意的話，他可以擔任任何一個角色，而且演得比任何人還好。」

彩色與闊銀幕問題

　「隨着電影技術的發展，有人也在擔心差利會變得老式。過去，他在聲片流行了八年之後，還在拍攝默片，他對大銀幕也同樣表示並不熱心。他拍成『舞台春秋』至今，也已四年了，新技術曾經使他擔心，可是他不相信這些新東西會持久，他認爲他拍的影片，仍有很大的成功希望。不過，所以他不想他的新片採用這些新的技術。最後仍決定用黑白片。可是，他到底也對將來發行片子的公司作了一些讓步，在拍攝時採用了若干適用於寬銀幕的方式。不過爲了這點，他也常常引以爲憾。因爲那攝影師常常建議要把幅度縮小些，差利一聽之後就會大叫着說：『我不可能只有這樣小的酒店房間，我們大家都需要呼吸是不是？』他自己也常常伏在鏡頭後面看片子放映在新藝綜合體式的銀幕上是怎樣一個情形，不過看了之後，他就會猛搔頭皮。」

對原子時代的諷刺

　「紐約一國王」這部新片，不久就將成爲電影歷史的一部分。最大的問題，是它會不會在美國放映？據唐亞當絲說：差利對於美國的反應，倒並不十分關心。

　差利是早有準備的。他在製預算的時候，就沒有把美國市場打在裏面，如果這部片子能在美國映出，那麼賺得的錢，將是一筆外快。

　有些人指責差利這部片子是反美片，其實呢，他固然諷刺美國，但對整個近代文明諷刺得更厲害，包括電視，歐斯的里的影迷，流亡的君主，腐敗的共和政體。由於差利住在美國很久，所以他十分清楚地知道那個國家怎樣綜合了所有目前這個時代的種種罪惡。因此可以說，「摩登時代」是諷刺了機械時代，而「紐約一國王」則是諷刺原子時代。

　唐亞當絲又透露：「紐約一國王」的世界首映將在倫敦舉行，因爲英國的影評家比較客觀之故。

「紐約一國王」的故事

　埃斯特羅維亞王國的國王沙哈道夫，被國內的革命軍趕走之後，逃到了紐約。他國內的黃金，早就被他的一個部長私吞掉了。他帶出來的只是一個和平利用原子能的計劃。他想把這個計劃賣給美國人。

　在紐約的酒店裏，他遇見了一個名叫安妮·凱的女郎，立刻爲她所傾倒。當天晚上她邀請他去參加一個晚餐會。其實呢，她是一個宣傳代理，她替一家牙膏製造廠安排了一個電視節目，準備就在那個餐會上進行。可是，沙哈道夫那裏知道這些內幕呢。

　這個餐會的女主人是紐約的一個女名流。沙哈道夫幾杯酒下肚之後，竟和女主人兜搭個不停，最後甚至拿了刀叉匙幾當工具，來替她治療牙齒了。

　怎知觀衆看了電視之後，非常欣賞這個過氣國王的表演，廣告商們紛紛動他的腦筋，紛紛要他替各種商品做廣告。沙哈道夫終於用得差不多了，最後迫得替商品做了活廣告。有一次他在電台宣傳威士忌，差點給酒精阻塞了他的喉嚨。另外一次，爲了替某種荷爾蒙做廣告，他也不得不接受美容。他最後實在受不了，只好靜待在紐約，等他的原子計劃有人來買。

　沙哈道夫，又交上了一個小朋友，他的父母被稱爲親共分子，結果被非美活動委員會傳了去，嚇得那小孩躲到了沙哈道夫的公寓裏。在猜忌之下，沙哈道夫竟把一個向他索取姓名的人當做是密探。

　他的原子計劃終於被拒，他本人又被傳到非美活動委員會去調查。在調查委員會中他又幹了許多十分滑稽的事，手指伸進了一個救火的水喉之中，無論如何拔不出來。到最後他被判定無罪時，他才恍然大悟：美國不是他住的地方，還是回到歐洲去罷。

差利與唐亞當絲在「紐約一國王」中的一個鏡頭

今宵賞月何處去？

水林

　今晚到那裏賞月？可介紹的地方很多，限於篇幅，這裏介紹八個比較重要的地方：

一、山頂

　山頂無疑是賞月的理想地方。黃昏日落後，先到「老襯亭」，乘坐登山纜車，緩緩上山，劉覽香港夜景，舉頭即可望到皎潔的月亮慢慢自東方升起，此情此景，比看日出更別緻。這無怪每年中秋佳節，許多人攜男帶女跑上山來，拿出月餅、柿子大嚼，直至更闌夜靜，才肯歸去。不過，有點要提醒大家者，登山纜車尾班是十一時卅分，若是錯過了，只好「勞爲」了。

二、淺水灣

　那裏「麗都」「海景」每年都有「賞月會」，海灘上滿佈五光十色燈飾和霓虹管，恍如火龍出現，愛熱鬧者一定會很喜歡。

三、荔枝角

　荔枝角每年都有煙花表演，尤其是「荔園」遊樂場，逢中秋佳節，例增娛樂節目。海邊舢舨價錢雖提高了，但仍被搶租一空，最好提早預訂。那裏可以月下泛舟，肚子餓了，大可向海上艇家買碗艇仔粥吃吃。

四、香港仔

　在香港仔必須坐艇。在皎潔的月色下，更加富有詩意，叫艇家搖去僻靜的地方，大可以作月下垂釣，或與友清談。

五、沙田

　要享受一個風雅的月夜，莫如趁黃昏時分乘火車到沙田，在沙田吃晚飯，再在海邊靜坐，候月兒出來，夜後沙田很靜，萬籟俱寂，四週響起秋蟲聲，涼風習習宜人，若攜有酒菜，可在郊外月下淺斟低酌。

六、大嶼山鳳凰嶺

　假如對以上各地都嫌不夠刺激的話，不妨搭油蔴地小輪公司的島外輪往東涌，於昂平登山。鳳凰嶺山高三千多公尺，是港九最高的山峯，在山上的寶蓮寺過一宵，午夜於山頭賞月，古人云：「起舞弄淸影，何似在人間？」最別緻是好像可以伸手摩到月亮一樣，心理上總以爲地球和月亮相距更近了。若是寺中人拿出齋品來賞月，其中「棋子餅」最爲可口。

七、避風塘

　避風塘有銅鑼灣和油蔴地兩地，論格調，銅鑼灣比較高，但又比不上香港仔優美，可是由於地點較近，人們都愛到此一遊，特別中秋之夜，月夜泛舟，遊艇勢必求過於供。

八、露天夜總會

　本港露天夜總會很多，如「海濱花園」，「大華」等，一邊與愛人共舞，一邊欣賞台上優美歌聲，返回位來，更可以舉杯邀明月，和愛人談心。至於夜總會裏有沒有月餅芋頭喫，就不得而知了。

謎語

舞翁

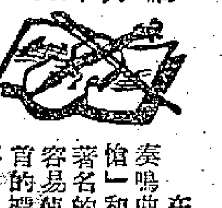
是嫦娥下界，非仙女臨凡。年年逢此日，色相現人間。五光兼十色，秀色實堪餐。珠圓更玉潤，體態勝肥環。

（打一物　謎底在本版）

月與我

　我年年月月都在迎月、賞月，至於迫月，已經是幾年前的事情了。別誤會，我不是說中秋賞月的問題，「月」是我愛人的芳名啊！（火星）

唱片介紹



「月光曲」及其他

丁羊

　在貝多芬的卅二首鋼琴奏鳴曲裏，「月光」，「悲愴」和「熱情」這三首是最著名的，有標題的作品比較容易使聽衆得到印象。第八首的標題「悲愴」，是貝多芬自己所定。但第十四首「月光」和第廿三首「熱情」却是出版商擅自安上的。「熱情」題得還不錯，可以說名符其實。「月光」這個名堂可就不正確了。這根本和月光毫無關係。作者的原稿上註明是「像一首幻想曲」，贈送給某麗華達小姐，她後來嫁給了一個輕佻的貴族。拋棄了貝多芬的癡心一片。這首奏鳴曲的內容簡單地說，應該是：第一樂章慢板，訴說不幸的愛情。第二樂章是諧謔曲，表現幽默的神態。第三樂章激烈快板，表示堅強生命的力量，克服愛情的創傷。「悲愴奏鳴曲」並不只是悲愴的意思。這是音樂藝術的寶藏，好像希臘古代的雕刻，掌握了眞實的美，保存了人類不朽的感情。「熱情奏鳴曲」比較最深刻，也是貝多芬成就最高的作品之一。列寧在高爾基的家裏聽了這首曲子，作了一個很好的評價：「我不曉得有什麼比『熱情奏鳴曲』更爲壯麗的了，但願每天都能聽到它，這眞是一種奇妙的音樂！我時常帶着驕傲，或許是天眞地想：你看看，人竟能夠創造出這樣神奇的作品。」

　對於藝術的表現，有兩種基本不同的態度：

　（一）演員利用自己的技術，客觀地表現作品的內容。

　（二）利用作品，演員主觀地炫耀自己的技巧。

　以最近上映過的兩套電影作爲例子。（一）「李時珍」的演員趙丹，他使觀衆忘記了他就是趙丹，從他的一舉一動，使觀衆看到的是一個活的李時珍。（二）「樂府春秋」裏的演員鋼琴家霞實斯坦。他演奏蕭邦的波蘭舞曲，觀衆只看到霞實斯坦他自己，也許很佩服他純熟驚人的鋼琴技巧，但是感覺不到樂曲本身的生命。他忽略了蕭邦愛國的强烈感情和波蘭的民族地方色彩。

　彈琴和演戲雖然似乎有點不同，但音樂和戲劇是姊妹藝術，表演的原則是一致的。必須把作品的眞意義，傳達給欣賞者，使他們瞭解，使他們感動。

　當代德國鋼琴家威康·克廉夫（Wilhelm Kempff），他彈奏貝多芬的作品沒有誇張，沒有賣弄，每一下巧妙的彈觸，都好像使樂曲的生命，又活現了出來，這好比是一道橋樑，通過它，使聽衆跟隨着樂曲的感情，和貝多芬心心相印，而不覺得僅是聽克廉夫在神妙地彈奏鋼琴。

　德國D·G·G·唱片公司發行了威康·克廉夫演奏貝多芬的全部卅二首鋼琴奏鳴曲，一共十四張卅三轉速十二吋的唱片。這是接近貝多芬鋼琴藝術最好的欣賞工具。今年又把其中三張，選出著名的「月光」，「悲愴」和「熱情」，製成一張十二吋卅三轉速的新唱片。錄音技術達到了極爲優良的成績。高音和低音都平衡，音質圓潤飽滿。這張唱片前幾天初次到港，數量不多。據說九月底可能再有一批運到。

　唱片名稱編號如下：

LPEM-19087（33-12"）

Beethoven: Sonata No.14 in C Sharp Minor "Moonlight"

Sonata No.8 in C Minor "Pathétique"

Sonata No.23 in F Minor "Appassionata"

Wilhelm Kempff, Piano

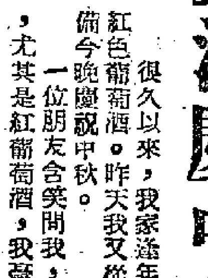
　目前關於貝多芬鋼琴奏鳴曲的唱片極多。演奏者除了已故的舒拉堡外，誰也比不上威康·克廉夫。舒拉堡的唱片是由78轉的舊唱片翻製而成，錄音欠佳。所以推薦D·G·G·出品克廉夫的唱片，是極有信心使愛好古典音樂的朋友滿意的。（謎語謎底是「月餅」。）

老闆：「既然你地年年送開禮，不如逢節折實每人扣二十元薪水啦！」

李士作

葡萄美酒慶中秋

良潔



　很久以來，我家逢年過節，總少不了一兩瓶紅色葡萄酒。昨天我又從土產公司購回兩枝，準備今晚慶祝中秋。一位朋友含笑問我，爲什麼特別喜歡葡萄酒，尤其是紅葡萄酒，我毫不思索地回答：「因爲它美！」

　紅色葡萄酒，透過玻璃，彷彿晶瑩的紅寶石一般，閃耀着無比奕艷的光輝，想想，唐代詩人王翰的名句「葡萄美酒夜光杯」，你看是何種的韻味。

　我們夫婦都不善飲，可是佳節當前，那甘讓良辰美景平淡的度過，而香甜、醇厚的葡萄酒是不會令人沉醉的；它那紅寶石的顏色更能夠增加節日的氣氛，如此，捨紅葡萄酒又何求呢！

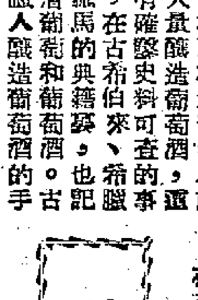
　其實，對葡萄酒的喜愛，遠在幾千年以前就有了衆多的同好了。埃及在六千年以前就大量釀造葡萄酒，這是有確鑿史料可查的事實，在古希伯來、希臘和羅馬的典籍裏，也記載着葡萄和葡萄酒。古希臘人釀造葡萄酒的手法還是非常有名的呢，他們在葡萄酒裏摻合了芳香的草和花，當打開了葡萄酒的容器時，就放散出紫羅蘭、玫瑰和其他不同的馥郁的芳香。在古羅馬時代，葡萄酒的種類已經有一百零五種以上。

　最近，我從一本有趣的小書上發現，原來每個國家都有自己的馳名世界的最好的葡萄酒。在蘇聯，最好的葡萄酒是克里木、黑海沿岸、高加索、格魯吉亞和烏茲別克的產品。在法國，最著名的是香檳省出產的葡萄酒，法國迪容附近「眞正的」和「騎士」葡萄酒也頗有名。在意大利，西西里島馬爾薩拉城釀造的馬爾拉葡萄酒頂好。在德國，以萊茵葡萄酒最著名。西班牙，在瑪拉加城釀造的瑪拉加葡萄酒，赫烈斯釀造的赫烈斯葡萄酒是該國的佳釀。在葡萄牙，最著名的是巴德拉葡萄酒和馬德拉葡萄酒。在匈牙利，則數托拉依葡萄酒第一。在我國，古代的不算，近代醸製最盛的是山東煙台張裕公司出產的葡萄酒「玫瑰酒」，以外還有通化葡萄酒、北京紅星葡萄酒，青島葡萄酒等……。這些地方葡萄酒的釀造都是很大規模的。以法國香檳爲例，那裏的葡萄酒地窖建造在一座白堊質的山裏，有十五公里長，並分成許多坑道。我國通化葡萄酒廠，以一九五五年爲例，一年收購山葡萄就在一百二十五萬公斤以上。北京果酒廠，每年也要用七十多萬斤葡萄供釀酒之用。

　從以上的事實看，全世界葡萄酒愛好者的數目，一定是驚人之多的，否則，世界各國的釀酒者，絕不會絞腦汁，費氣力，大量製造出各種各樣的葡萄酒吧！

野餐與野茶

席天



　中秋之夜，野餐賞月，該是最有意味的事了。

　在洋場男女心中，「野餐」這玩意兒又是外國人「發明」的，所以相約郊外野餐時，每多叫作「嗶叻」，這種不顧一切的崇洋心理，與吃香灰療疾的老太太是同樣迷信得可笑的，在遠古時我們的祖先那來晝子？再說蘭亭集序，不是很早又很美的野餐記錄？香港很多崇洋者簡直要否定中國的牛也能製牛油了，可哀孰甚，你要是跟他說美國的「聖騎士」橋，源出湖南辰溪，不叫他爭個頭紅面赤才怪。

　野餐確是賞心樂事，尤其是天天擠在熙來攘往的人堆裏求生活，緊張地扒飯的人，偶得半日之閒，邀約三五知己，帶些乾糧飲料，往郊外僻處，席地圍坐，高興吃就吃，躺就躺，極目藍天，耳聽鳥鳴鳥喧，每一個細胞都受了益。況又所費不貴，搭火車來回，參加者取「荷蘭辦法」，各攤一份，或用「撤閘」方法，更加有趣，一人化個五塊錢就足玩這麼一天，强似在夜總會大吃砂鍋魚頭者多矣。

　我有幾個朋友有一個聚會，每逢星期，太太們各展所長，燒一味拿手菜，集中在一起到郊外盡足野餐，使我這個獨身者羨慕不已。

　早年遊過太湖中的黿頭渚，那邊的婦人，每待閑時，就到山上吃野茶，提了瓦壺，備些糕菜，蔬烤鹹魚蛋，鹽豆餅呀，這就一家子上山去了。砌石爲灶，執些乾鬆敗枝，借着風勁，生起熊熊之火，煮茶來飲，滋味倍勝。可惜從來先遭日本人伐樹焚林之苦，蔣介石復臨後，但無建設而繼續破壞，稅苛捐重，吃野茶的風氣幾成陳跡，年來所得消息，則老一輩的又恢復吃野茶了，而且到日落以後也不必擔心；以前該鄉無電燈，現在呢？到處光明，而且交通方便，遊客紛至，不再需要坐「龍飛快」或「絡船」，有渡輪往來，面目一新了。

　野餐之樂，樂在一個身心放鬆的恬然悠然之境，但，洋場男女的野餐，則喧鬧「立體」，有很多且還帶備收音機或唱機而去的，甚至上環拜山都大跳其「搖與滾」，要鬧情調，可謂全無。

本報澳門分銷處
地址：新馬路二號F二樓
電話：三六九四號

國泰　即日仍映
人生自古誰無死　留取丹心照汗青
第六縱隊
鉅製七彩
蘇聯出品　緊張驚險　故事名片
挖掘出人禍根源　寫盡了國家仇恨
早場　嫦娥一奔月
特務猖狂　無所不爲　愛國志士　視死如歸
國語對白　預售門票

東方·大華
南院連日狂滿　今天請早定座
金士司公　名著改編　驚心動魄　俠盜巨片
鄧歌蓮絲·李察波頓主演
新藝綜合體
海妻
特藝七彩　上中文片
日南狂星魚與民爆炸船雷雨風炸洲大漂流
東方今早　大華今早

京華
今天四場獻映
環球光樂動人巨片
湯尼寇蒂斯主演
江湖奇男子
新藝七彩片上中文
遠勝「苦雨戀春風」
今早　女俠復仇記

今天獻映
環球佳節行樂片及時
香港觀衆熱烈歡迎
春滿扶桑
新藝七彩　片上中文
奧迪梅菲　佐治德魯主演
今十點半百戲寶鑑
十二點七半　白蛇傳

佳節行樂闔府統請
東樂　新世界　今天
兩院攜手隆重獻映
王引　林翠　藏莉　旺寶　奈力　主演
鄒紹監製　王引導演
秋鳳
伊曼彩　七士
插曲二支　姚敏作曲
中國泰聯影業公司　國際公司七彩手搖巨片合

死亡邊緣

甯水繪圖　偉文撰

（二二）當娜莎對何維發深信不疑，將一切都獻出了之後，何維發才露出他的猙獰面目，將他的身世，家庭情況，和他的目的都告訴了娜莎，他要娜莎跟從他的指揮，首先碧霞和區柏年結婚，然後長期供他揮霍，並進行謀產。

（二三）娜莎發覺上當，立即拚力反抗，但何維發卻冷酷地對她道：「你的一切都在我掌握中，假如你不服從，我就毀壞你的面容，使你永遠不能謀生，同時要把你那瞎眼外婆弄死。」娜莎就這樣被惡魔霸佔了，爲不忍外婆受折磨，就任其擺佈。

（二四）何維發挑選了大風大雨之夜，進行謀殺碧霞。他佈置週密，誰也沒有想到這一夜會發生什麼不幸。直到深夜，何太太還不見碧霞歸來，便打電話問區柏年，身爲未婚夫的區柏年，一接到這消息，立即趕到何家來探詢究竟。

丹鳳碧血

文綺閣主

第一回：猜疑起骨肉瘋漢闖宮　淺見僅皮毛庸醫進藥

姜應麟見渾家出言不遜，聲聲說他作死，怒從心起，劈面唾了他一口濃痰，罵道：「你少管俺的閒事吧，婦道人家，懂得什麼。想俺官居給諫，職司糾正皇上錯誤，有封還制詔之權。俺若不諫，還有誰諫？」

姜應麟的渾家王氏，一面衣袖子揩臉，一面駡道：「天殺的，滿朝文武又不只你一個當給諫，用得着你這樣巴結？記得前回子你諫皇上吃甘蔗別連皮吞，說了一大堆道理證明蔗皮不能吃，回頭來卻給皇上問你怎知道他吞蔗皮，倒給他把你問啞了，碰了一鼻子灰，罰掉兩個月的俸。害得老娘四出張羅借債度日。前債還沒有還清，你又來諫了，不是作死嗎？」

姜應麟給渾家揭着瘡疤，自覺羞慚，聲勢也就歇下來，不敢大聲，只據案呼氣，呼了半天才續說道：「前回諫的是小事，所以沒打聽得確，便上奏本，誰知是小太監搗我的鬼，故意說皇上吞蔗皮，其實皇上根本連蔗也沒吃過。不過，罰俸也小事，你沒看見罰臟庫胡同天天都擠滿了人，值得大驚小怪？」

王氏道：「如此說來，今回諫的是大事了？」應麟點首，王氏道：「好哇，小事罰款，大事包你不罰了。」應麟道：「當然不罰。」王氏道：「只恐連官也革掉，壓根兒沒有俸可削呢！」應麟氣得把筆一摔，罵道：「不諫就不諫，看你的窮樣也不像個一品夫人，依你想我會陞官。如此怕事，準備作一輩子窮給事中算了。」

王氏見丈夫動了真氣，自覺過分了些，當即不再往下說，抱着孩兒走至案前，王氏本來是書香世家，很識得幾個字兒，看見書案上的奏稿寫着：「爲恭摺叩請乞收回賜封鄭貴妃皇命事。」王氏早已聽說皇上偏愛鄭妃，女人家好管別人家庭裏的事，王氏未能免俗，平日已替皇后及王妃抱着許多不平。現在見得丈夫諫止皇帝封鄭妃，正中下懷，當下回嗔作喜道：「原來你爲着這件事情進諫，這倒是一件好事，何不早點說。」應麟餘怒未消，走到桌前把奏稿扯得粉碎，說道：「好事也罷，歹事也罷，俺不諫了。」

王氏道：「唷！好大的牌氣，你不諫難道我要跪地求你不成，我主張你上諫是爲的你好，好的事你不做，那就只好隨你。」說罷抱了孩子自去，這應麟怒氣過後，便另取了張紙來起草。到底把諫章寫好，決定上諫。

次日午朝，姜應麟抱本面奏，朝鈞以爲是什麼緊急大事，本章不便由內閣轉遞，及至取過本來一看，不禁龍顏大怒，回頭對閣臣道：「這姜應麟真豈有此理。」（八）

江湖三女俠

梁羽生

第十回：咄咄辭鋒　書生謁巡撫　森森劍氣　大俠顯奇能

李衛看了幾眼，依稀記得這人似是那女子班中的一個伙計。當日自己的女兒說也要保荐一人，自己問她要保荐誰，她說是那個賣藝女人的表哥。想必就是這人了。

原來李明珠小孩心性，和那個賣藝女人玩得很是投緣，那女人就說她的表哥武藝很好，聽說撫衙挑選衛士，他也想應個出身，叫小姐托人保荐。李明珠覺得好玩，就對父親說了。李衛起先覺得可笑：一個江湖賣藝的會有什麼真實本領；但拗他女兒不過，心想，反正挑選衛士要經過三次考試，他那點江湖技藝，只怕初選就要落榜。這些人都是企圖僥倖，就由他去試一試，叫他知道撫台的衛士，不是他那種江湖賣藝的人可以考得上的。不料他居然還上了。

李衛記起女兒叫他寫的名字是「唐龍」，就把那面貌肌瘦的漢子叫上來道：「唐龍，你不是耍雜技的麼？那裏練來的武功？」唐龍道：「我是家傳武藝，不得已才出來賣藝的。」李衛道：「好，那麼下去比試。」

三通鼓罷，李衛委託查豆川做主考，查豆川先把王雷叫上來問道：「你練的是那門武功？」王雷道：「我練的是鐵砂掌。」查豆川道：「好，你練給我看。」王雷要了三叠青磚來，平放在臨前的石鼓上，練了兩個姿式，走近石鼓，突然呼的一掌劈去，把第一叠青磚打得粉碎。撫衙的衛士總管許成道：「這人的外功有點根底了。」王雷又走了回來，對查豆川道：「每叠青磚是十隻，現在我要用掌力擊碎第二叠中的一隻，請問主考，要我擊碎那一隻？」查豆川隨口應道：「就是第七隻吧。」那人道了一聲「聽令！」走近石鼓，一掌拍下，按了一按，垂手說道：「請驗！」神將把磚一隻隻移開，移到第七隻時，果然已是粉碎，把這隻碎磚用手掃去之後，再數第八隻和第九隻青磚，卻仍是完好不缺。許成翹起拇指道：「好！」甘天龍笑道：「這人的內功也有點根底了。」王雷又走了上來。查豆川笑道：「這第三叠青磚，你要怎麼樣練法？」王雷道：「把它打成粉碎。」許成道：「你不是試過了麼？練點新奇的來。」王雷道：「這次和打第一叠青磚的方法不同，總管大人，你請看好了。」走近石鼓，雙臂一屈一伸，吸了幾口大氣，輕飄飄的一掌拍下，隨即垂手跳開，那叠磚紋絲不動，卻是好端端的叠在那兒，許成頗覺奇怪，查豆川點點頭道：「不錯！」叫許成用手去摸，許成手一觸及，那叠青磚立刻嘩啦啦的倒下，地上堆滿粉屑。原來這叠青磚已完全給他用力震得如同豆腐一般。許成大驚，覺得這王雷功力已在自己之上。查豆川對李衛笑道：「這人的鐵砂掌已有八成火候，可以入選了。」於是又叫韓振生上來。（一五三）

小說林

池上草堂雜錄

溫大雅

風雅的神

古人的筆記、小說，凡談到壞品行的神，他們大都是貪色、貪財、或貪名貪勢，和部份的凡人一般無二。那些「神」，當然稱之曰壞神，不能成正果的。但衆神之中，就算好神，也不過是正正派派處理凡間事務而已，他們的言行也是俗不可耐的，如要風流瀟灑，恐怕只有呂洞賓了。不過呂洞賓是仙而不是神，頗有分別。我覺得正途出身的神，大多不懂風雅，也不要風雅的，只有異途出身的神，他們多是凡夫俗子死後爲神的，對風雅還未能忘情。宋朝人記風雅神兩事件是很有趣的。一個是惠洪和尚所記，另一個是米南宮所記。

和尚所記的是與他同時代一個王榮老的事。據說，王榮老去觀州上任，前有觀江，因大風七日，船不能渡。父老曰：「你的行篋中一定有寶物，江神極愛，你獻給他後，就可以渡過了。」榮老私念一無所有，何以應江神垂青，不得已，拿出玉塵拂投入江中，風如故，又以端硯，風還是刮個不停。到晚上，他睡不着，心下想有黃山谷草書扇一把，上書韋應物一詩，江神大概吼中它了，遂忙檢出，到江邊禱神，投入江中，馬上風平浪靜，天水相照，南風徐來，不消半天就渡過江了。這個江神，大概是文人學士死後化的，結習未除，還喜歡撚兩手兜。一笑。

米南宮所記的是宋仁宗時，有一大官出使江南，帶有韓幹畫馬一幅，回來時，經采石磯，大風不能過，如是者阻風十餘日。大官乃禱于中元水府廟，夜夢神告之曰：「留下韓幹馬，你就可以順風順水，渡過平安矣！」貴人如命，因此這個廟就掛有韓幹馬一軸，兩個水神，一好字，一好畫，可謂好事之神了。亦可笑也。

是日也

玉姐攬震

昨晚，九叔辦禮物回來，兩籃生果，四盒月餅，挽到身都顫抖，是我們七伙記送給蔡宅的，每人科款十皮，剛剛開銷七十皮，九叔有單有據，生果幾多，月餅幾多，清清楚楚。禮物分爲兩份，一份送給老爺與佛婆，一份送給二太與三太。九叔是當然代表，親把禮物送上樓，他臨直其事，不嫌麻煩，逐份禮送，先送上三樓，再送上二樓，上上落落多次。不久，二太派番一封大利是，九叔十分均真，叫齊所有多人，（秋喜冇落來）在車房公開拆利是。唔唔七張，有多冇少，二太都算行情光，知道啲月餅份錢，做十文人情，扠番十文利是，收支相抵，所以祭文齋節嘅，好無謂，禮尚往來，雖大家使錢，無非益晒個的生意家。聽講每年中秋節，茶樓餅鋪照例大刮粗龍，記得白雪嬰講過，那間太太餅至出名的茶樓，每年只做一個中秋節生意，就搵廿幾萬草，都咪話唔得人簪也。

九叔每人派番十元，派到玉姐之時，玉姐對我微笑，心照不宣，意這十文人情，是我靜靜替她做的。後來玉姐還番十文，我當然唔要，既然替佢出得，派番利是，就屬她所有，若由我收番，我變左賺人情矣。但玉姐曰：「點會唧唔得？你出錢，當然你收番。你唔收，變左係本至眞情，點會賺錢呢。求其我領左你個情就算，點能賺埋你十文嘅？」領左你個情，玉姐說那兩字，十分刺耳；當然，此是人情，不是愛情，你估我真是大情佛乎。不過玉姐那一聲長嘅，我承認確乎系一驚。我口窒窒曰，「啱，啱算啦，講，講錢失感情也。」我辛之行運，此事本來了結，但半點鐘之後，攪出一件事，啱牙根果事，啱牙根請我替他約秋喜，佛婆知道唔得了也。想落都係啱牙根果事，時間是十二點，約在八月十六追月，地點是車房，過去十二點，剛得秋喜幾時來，啱牙根長駐車房，根據明並無其他用意，不過想見下秋喜，風雅一下，也不限定是秋喜，你撈叔可以參加，九叔也可以參加，我啱牙根一律熱誠招待，乜乜物物。啱牙根態度誠懇，亦有流口水，顯見無不良居心，於是，替他走一次。不料上到二樓之時，玉姐以手招我，我都算醒目，個心十五十六，不知好不好行埋去，之差，當我站在玉姐房門口，玉姐突然拿出一張十文紙，塞在我懷中，當時我不知她塞乜東西，但見綠玉手捱襲，即下意識的捲摭兩股，恐怕人搖鬪肋底也。玉姐都係有心開玩笑矣，她見我有此弱點，乃以兩手亂扒一通。我渾身酥軟，腳下一滑，成個倒在玉姐懷中，玉姐一退，兩個人倒在床上。正亂坑間，房門口站着一個四眼妹，竟是五姑娘。（七四四）

虎豹龍蛇傳

史得

第一章　一聲槍奸雄授首　幾番險義士逃亡

「原來你是拿我去交差的。」趙玉龍笑了笑說：「那末我是非去不可的了？」

「一點危險也沒有的！」劉大邦拍一下胸膛：「你的安全包在我身上。他們也不是很難相處的。其實他們對有本領的人很看得起，你瞧我！我跟你分手的時候，我多狼狽！現在呢，我不算發跡，可是我總算生活下去了。所以我覺得……」

「……日本皇軍是恩浩蕩，可是？」趙玉龍笑着。

「也罷，我也不說下去了。」劉大邦搖一下咀吧：「我們一會去見他們。你跟幾閱長當面談談。他很知道你這個人，佩服你，你的弟弟，包保沒有事！」

「假如我不去呢？」趙玉龍往後一靠，冷冷地說。

「你不致這樣不給我面子吧？」劉大邦乾笑着說。

「不要說給面子與否，」趙玉龍瞪着他：「我只問你一句話，假如我不去，那又怎麼樣？自然，我弟弟你是不會放的了，是不是？」

「我說過這是兩件事。」劉大邦說：「不單是你弟弟的問題，現在要你去一趟的。即使不把情報供給他們，也要去談談。龍大哥，這是對你的好意。」

說着話的時候，劉大邦又再解開胸前的鈕扣，然後順手摸一把腰間的二號左輪，挺一下肚皮。趙玉龍看在眼裏，就站起來，笑了笑說：

「我算和你談不來了。你不是要用手槍押着我走？」

「我希望不用這些傢伙，」劉大邦笑着：「你坐下來好不好？我們還可以談談。」

「沒有什麼可談的了。」趙玉龍說，然後伸手進口袋裏：「你走你的，我走我的吧！」

他的手剛放進口袋，劉大邦馬上在腰間一摸，就摸出他的二號左輪來，向着趙玉龍說：「玉龍兒，恕我無禮，請你不要拔槍。」

趙玉龍笑着拿出手來，搖了搖頭，嘆道：

「真料不到你這樣待我，我身上沒有手槍的。我比不上你，不敢隨便帶了手槍到外面去的。劉大哥，你放心，我不會殺你。」

「我只是防衛罷了。」劉大邦說：「我們現在在這裏談呢，還是去見幾閱長？假如你不想見他們，把消息告訴我也一樣。」

趙玉龍笑了笑，又伸手到他的口袋去。劉大邦一伸手把他的手按住，低聲說：「別給人看到，我們這樣，多難爲情！我們是老朋友呀，請你給我搜搜身看，我這才放心。」（八）

大蘇（八月十五日人竪頭）

吉叔作

睡眼美人

靈簫生

八　今日獨尋黃葉路

乃一盆冷水，迎頭澆下，多情之人，君豈足當之？」蘭姐曰：「文先生外冷而內熱，小姐多相親近，彼將長跪裙前而稱羞矣。」如夢極目煙波浩渺，春山如笑間，嘆唇曰：「余以爲文士心性仁慈，待可憐女子，異於公子哥兒之輩。不知彼直不肯諒解，蘭言我是其友之愛人，竟徑示拒。蘭姐侍余以來，曾見余受辱於人，如彼狂生者乎？彼恐余稽留是間，傷其清高之志節，決言還都會，免麗撥其雙目。」言罷，迴頭便走，蘭姐低聲曰：「美人蹤跡，近之足爲君累，尚何所等待？」朵夫尾其後，吐類絮之聲曰：「如夢勿行，盍上余別墅早餐？」如夢且行且曰：「相交才兩日，君所給余刺激，爲從前所未有。」朵夫曰：「余能令卿刺激，即表示卿對我，不同尋常之士。」挽其臂曰：「同造一席最後之餐，余尚有萬語千言告卿也。」伊迴頭從之，向小邱而上，蘭姐從後。章艷立閣門而候。朵夫介紹與如夢相識。章艷笑曰：「余方勸文先生赴都會，結識雲小姐，減其苦悶。天假之緣，小姐郊居，覯彼癡郎，從此多歡樂矣。」如夢握章艷玉手曰：「據云章麗女士之妹妹章艷，替伊赴書店售版權，英明勝男子，今覯之而信。時爾姊之性情，頗難相與。」章艷大笑，蘭姐亦笑，二人入廚製早餐。蘭姐曰：「小姐在歡場，難逢知己，不圖在清靜之鄉得之。」章艷曰：「文先生夜夜不寐，恒發嗟嘆之音，望雲小姐有以溫慰，令其心情舒快，生活優游。」蘭姐曰：「小姐一變秋水，人謂其春夢初醒，我謂其幽恨萬千。」章艷曰：「彼等收入豐富，晏安自處，何事不如其心，而有頹廢之象？」蘭姐曰：「一是風塵之女兒，一是多感之文人，胸襟之內，有難言之痛。」時朵夫偕如夢參觀別墅上下，繼復出苑中，坐於綠竹爲籬之亭中，杜鵑盛開，綠紅照眼，碧草如絲，黃鸝弄舌，遙望海中，遠帆出沒，其境如畫。朵夫曰：「來此獨居，心無一日寧，每漫步林間，唸：桃溪不作從容住，秋藕絕來無續處。當時相候赤闌橋，今日獨尋黃葉路……之句，不禁痛惜異性，牢騷，難以討好，擲之作蝴蝶飛，擲筆三嘆者矣。」如夢讀唸曰：「煙中列岫青無數，雁背夕陽紅欲暮。人如風後入江雲，情似雨餘黏地絮。是清眞詞句，其最後二言，足爲余咏也。人生離合無還，喜樂異致，其自然之理。故余醉舞酣歌，駕車遨遊，至堪方歸，燈火明時，始醒來化裝，觀珠鑽之珍飾，曳霧綃之，男士之膜拜，稱爲天仙化人矣。人生不過黃粱一夢，資之時，眼便成空，珠花玉貌之美人，終成鷄皮，榮之，時便應盡，過去之失寵，未來之期望，凡都不介於懷抱。」

暗無天日

江碧

一、待罪的羔羊

小娟當然交不出適當的答案，還是阿娥自言自語道：「也許太寂寞了吧，人生下來就是自討苦吃的！」語畢，大聲催促小娟趕快穿衣服，又替她梳掠好蓬鬆的頭髮，拿一面鏡子給她照照，說：「現在比初進來時美麗多了，出去碰碰運氣，瞧瞧老爺老太是否還像從前那般疼愛女孩子？」小娟對於阿娥的說話不感興趣，但因爲懾於這個陌生女人的威嚴，一切吩咐她都唯唯諾諾地答應着，俯身拔上一雙拖鞋，阿娥推她出去時還說：「見到老爺最緊要溫文有禮，老爺飽讀詩書，生平討厭不懂規矩的人，你當心着呀。」

然而小娟生長在樸素的鄉村，那管阿娥怎樣叮囑她，她始終不懂得市的規矩，見了老爺直像一段木似的呆站着，任教阿娥怎樣斥喝她也不向老爺鞠躬討好。

阿娥啼笑皆非，支吾着對范永成說：「已經洗過澡了，瞧瞧是不是比較好看些？」

范老回過臉來，瞇着眼睛把小娟由頭頂到腳踝重復打量一趟，欷歔着說：「圓圓初來時也是這麼獸頭獸腦的，誰人預料到她長了羽毛，便一去不回來哪？」

老頭子慨歎說着的時候，背後傳來細碎的腳步聲，一個佝僂的老婦人從裏間走出來，阿娥慌忙立着叫喚了一聲「老太太」，小娟不期然凝眸對望着她。

這位老太太大約六十多歲年紀，白髮披肩，尖臉鷹鼻，黃濁的眼珠滑溜着一股陰鷙的光芒，看起來活像迷蹤岡小說所描繪的女巫，小娟提不起勇氣多望她兩眼，垂下頭微微發抖。

老婦人把小娟仔細端詳着，走過去捏了捏她的肢體，蹙額搖頭道：「這女孩子看來比圓圓嬌俏，模樣兒也比圓圓佻撻，眼大無神，薄命紅顏的典型，怪不得如此輕輕的年紀便剋死父母，正是天字第一號不祥人呀。」

范永成從座椅跳將起來，拉響喉嚨道：「快把她攆出去！我們這兒不收留不祥的女子！」

范老太冷冷一笑，說：「你這老頭兒越老越胡塗了，周老大已經收了錢走掉，你去哪兒找他回來哪？」

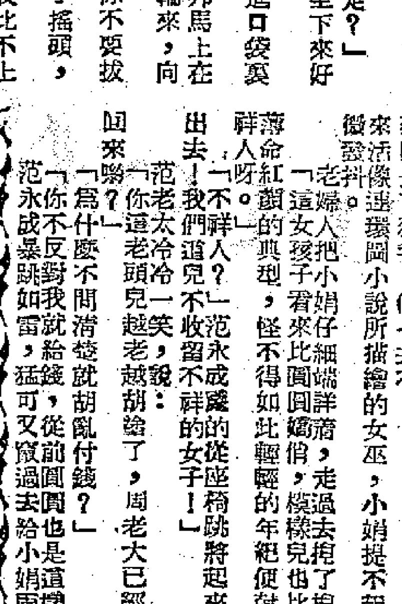
「爲什麼不問清楚就胡亂付錢？」

「你不反對我就給錢，從前圓圓也是這樣決定的。」

范永成暴跳如雷，猛可又竄過去給小娟兩記耳光。（八）

人海飄奇

方家均



沙上的裸女

小胖子接下了包裹，形勢就頓然不同了。

在歸途上，子羽對大才說：「這位老闆如果不是兇手，一定也是個主使行兇的人，否則，經過一番登報考慮之後，他不會下來把包裹接了去的。」

接着，他們又在路上借了一個電話，打到佐東家裏，問他有沒有接到老闆打來的電話。佐東說：除了律師向他頻頻問訊之外，他沒有接過任何的電話。

子羽先前的估計，果然一點也沒有錯。

到得第二天，大才和子羽還沒有起床，佐東就興致沖沖地跑了來，把他們喚醒，嚷着要請他們吃茶，他說：

「昨夜你們辛苦了！虧得兩位想出這個妙法來，我們這才抓住了真正的兇手。」

「抓住兇手了嗎？」子羽雖然覺得這事已在意中，但是，消息來得這樣快，倒也不無意外。

「對呀！」佐東說道：「昨夜你們的律師派來的私家偵探就拿住了兩個嫌疑犯，他們是帶着血衣要來塞進我的汽車裏的。後來，這兩個人也就承認殺人了。」

子羽緊接着問：「他們已經承認殺人了麼？」

「這倒不然，」佐東搖搖頭道：「他們說是奉命把血衣送來的；殺人的事，他們充其量只能算是幫兇。」

「那麼，誰才是主兇？」大才搔着後腦問道。

「這兩個人已經供出來了，」佐東十分興奮地說：「我們昨晚的猜測，完全沒有錯！真正的兇手，就是那個假裝紳士的老闆。」

子羽和大才覺得這樣的結果，好像也不算太陌生，但是，大才首先就作出另外一個疑問道：

「我真不明白，這位老闆好好的爲什麼要殺害自己屬下的女職員？何況在她的身上，他已經得了手，幹嗎還要毀滅她的生命？」

「你們有所不知，」佐東道：「就在前天晚上，佐年把胡小姐送到家門口，怎料老闆所派的兩個人，已經等在那裏，硬要帶她到老闆的別墅裏去。在那裏，老闆責問她爲什麼把大家的秘密告訴了佐年，而且逼她答應嫁給老闆，她不答應，老闆就捉住了她，因此生了衝突，老闆一時性起，拿了一個酒瓶打在她的後腦上，竟就把她打死了。爲着掩飾罪行，他終於跟那兩個人佈下這個移屍嫁禍的辦法，險些兒就教我的弟弟含冤莫白了！」

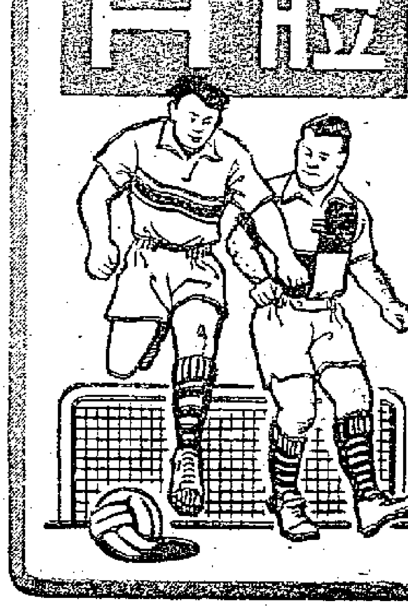
「啊啊！原來如此！」子羽和大才同聲感歎起來，他們彷彿又看見沙上的裸女，他們閉上眼睛，可怕的模樣了。（完）

利舞台
金國 明新 金國 陵民 華台 聲華 星際
佳節 佳片 購票 請早
仙鳳鳴
任劍輝 白雪仙 任冰兒 蘇少棠 梁醒波 英麗梨 白龍珠 靚次伯
今天日場 帝女花
今晚仍演 紫釵記
後天日場 販馬記
新馬仔·吳君麗·羅劍郎·任冰兒
七彩

今天中秋佳節特別獻映
無情海 殲敵戰
高陞大戲院（電話）27139
女霸王 三伏 脂粉盜
艷羣英

紐約 中央 大世界 光明 好世界 皇宮
節日請早
人一世物一世 真係巴閉 大家唔好走鷄
·天天頂擠·人人讚好
鄧碧雲 梁醒波 劉克宣 任冰兒 羅劍郎 半日安 李學優 李香琴

大公體育



伍鄭替東方搞班務 目前面臨難關重重

伍球添對出主足球部不置可否

劉榮駒已打響退堂鼓 經費方面亦有了問題

隔牆有耳

引人矚目的東方組班工作，昨日仍在秘密進行中。東方的人員和伍球添、鄭治平等繼續有所接觸，他們仍然希望力邀劉榮駒出馬。但正如本報前日首先透露的消息，劉榮駒已經打響退堂之鼓了。

根據可靠消息，伍球添和鄭治平兩人，昨日曾在九龍的瓊華酒家、太平館和香港的悅興酒家出現。後者「域治」鄭沒有到場，他們還繼續和東方的人員接觸。昨天的「戲肉」是在太平館之會，時間是下午六時左右。他們曾對找劉榮駒、杜惠南等出馬事作最後努力，但劉、杜兩人接到電話以後，均婉拒前往赴會。到晚上在悅興樓頭時，伍球添表示劉榮駒已肯定不可能出來了，至於由誰人頂上，「肥統駒」也透露過一步才能外洩；但對於他本人是否出掌東方足球部，伍球添則未置可否。

昨日，在太平館的聚會中，雙方已把商談的重心轉到另外物色主任的問題上去。由於劉榮駒「縮沙」的原故，單以伍、鄭等的力量，要組「互型班」是有困難的。所以必須另外找人協助。因此大家的意見仍然未能取得一致。因是這個新的人選還未達到成熟階段，就在各人進行組織「互型班」的同時，東方又在另外移動別的「棋子」了。日來，分別有林尚義、劉子安、吳偉雄、梁桂康等幾位「新紮」球員簽字效力，這顯然是作萬一的準備；假如「互型班」不能組成時，東方便將以「中型班」的姿態出現，而以上述球員為部份主力，否則他們便會移到後備軍的行列中。

東方此次拉攏劉榮駒所以失敗，據圈內的權威人士分析，認為劉榮駒因商務繁忙，且對足球圈內的事務不大熱衷，這是他「縮沙」的原因。另外，東方這次事先對劉榮駒的某友好做的功夫很少，亦是失敗的一個因素。因為這位友好對劉榮駒的行動是有着很大影響力的。當然，其決定關鍵仍在於「水」的問題上。

據悉，東方此次組軍經費，基本上以六萬元為目標，其中會方負責二萬五，劉榮駒出兩萬。不足之數，則由伍球添、鄭治平兩人攬括。但是，東方會方所出的數目，卻早已分別由三個大牌球員提取，他們所以先取這筆款項，是和承擔本屆組軍的事情有關係的。傳說在雙方接頭時，解決這筆數目，成為一個相當頭痛的問題。上述各種，是構成這次東方組軍未易達到成功的原因。

現在，球季開「列」日近，而東方遠征軍又將歸來，東方決定組織「巨型班」還是「中型班」，已經是迫在眉睫的事情了。·安中·

傑志無意「飛」司徒文 黎鐘楠致函各球友 叮囑今屆安心返防

林尚義踢東方曾獲黎鐘楠同意

有聞筆錄

由於伍球添、鄭治平兩人公開出頭為東方組班，而且主要角色以傑志現有的球員為對象，使傑志會中高層深感不安。雖然該會負責人一再聲明對此事不予重視，但為防範未然起見，亦不能不預作安全準備。

早些時，曾盛傳傑志有放棄司徒文之說，此事昨經傑志足球副座黎鐘楠正式否認。他昨天對人表示，到此為止，傑志隨東方遠征的借將，包括司徒兄弟、鄭文治等在內，相信都能全部歸來，傑志並無「飛」任何球員之意。只要他們重返母會，傑志必定歡迎。

從黎鐘楠的談話中，獲知傑志昨天已再次發出航信寄往馬來亞（據說此信是黎鐘楠署名發出的），主要是與傑志各球員聯絡，囑他們不要三心兩意，動搖了自己的意志。

在此之前，郭石亦於日前致函郭有，詳述傑志目前內部情況。並說在同一期間，可能有人利用傑志過去的關係向他們拉攏。但信內說明，這些寫信給他們的人，或者已經離開傑志，或者是傑志內部中「存有歧見」的人，囑郭有轉知各人，切勿輕舉妄動。

據說，司徒文雖曾一度盛傳將為傑志所放棄，但他離港期間，所有軍馬費，均由傑志按月使人送到他的家裏。有此關係，至少是可以使人們相信傑志是無意於放棄「文仔」的。

當伍球添、鄭治平進行替東方組班期間，日前突然有人發現傑志會長張鎮漢與伍球添、鄭治平兩人在大三元酒家飲茶，且傳張鎮漢此舉似有「安撫」作用，準備予兩人在傑志以適當位置。因此有人忖測伍、鄭的態度可能有所改變。但根據近日伍、鄭的進行，則顯無改變的迹象。昨據傑志某發言人聲明，當日張鎮漢與伍球添等在大三元酒家茶敍，只是生意上的事情，與傑志內部的事務無關。該發言人重複說明：傑志今屆組班規模宏大，對於某些人的活動，不必加以重視。

又據消息：「重炮手」林尚義為了本身的出處問題，最近曾走訪黎鐘楠，請示有關他今次的出路——効力東方還是傑志？「重炮手」說，去屆雖曾參加傑志，但屈處後備，一季以來，很難獲有機會出場。如果傑志本屆能給予正選之職，他便決定為傑志簽字，林尚義更謂曾由朱永強的引導，面謁東方會長陳樹桓，接着又與東方主席陳劍科敍會，陳劍科保證他如効力東方，將給予正選名義。因此，他從將東方給予的條件轉告於黎鐘楠。黎以傑志下屆陣容力求堅強，林尚義目前似難排於正選之列，因此主張「重炮手」簽字東方，「重炮手」於是遞還簽字，簽字時是星期五的下午五時左右。·唐麟·

足聯要求道歉事件 足總交執委會決定

王志聖為此事疲於奔走

播音筒

華人足球聯會主席張錦添，為着日前被足球總會秘書與馬拒絕查看會員名冊一事，表示去函足總，要求與馬道歉，並限期昨午十二時前答覆。到了昨午十一時許，足聯已接到足總主席王志聖的覆函，聽說內容大意說，關於張錦添要求與馬道歉一事，足總決定交執委會處理。

又據可靠消息，前晚足總四人小組散會後，王志聖獨夜訪張錦添，都遇不着，昨晨再訪也未遇。為什麼王志聖要急於一見張錦添呢？想來當與張錦添要求與馬道歉一事有關。聽說王志聖在昨午也曾親自往訪蔡應湘，所談何事，不得所知，想來又會與足聯抗議事件有關。·年森舜·

林寶堅昨簽字 光華組軍完成

林寶堅昨天在九龍城傅夫人祭室內，簽志願書與鄧泰全，投効光華了。這是光華本屆組軍以來唯一的守門員，有了林寶堅簽字作實，則整個陣容組成了。縱使孔紫凱、郭秋明等萬一借不到手，也不愁組不成軍。昨午正副主席鍾劍輝、廖廷楷，正副主任鍾錦泉、鄧泰全等四人都到花墟看中華對警察之戰，他們笑逐顏開，似成功了一件什麼大事那樣愉快。據說沙田選手歐好手會圍雄，願以「義勇軍」姿態參加光華行列。·芝花·

日劍擊隊將重來港

日本劍擊選手隊，日前經港赴巴黎參加大學生運動會時，曾和香港劍擊好手比賽。在各項劍擊賽中，曾經獲得了優勝。據悉：日隊在法比賽完畢後，將在回程經港時再與香港劍擊好手作埠際比賽，三項劍擊——鈍劍、三棱劍、軍刀一併舉行，日隊將在本月底經港。

體壇動態

華人足球聯誼會原定十一日晚在嘉山舉行表演賽，為巴士籌措建會基金，對抗隊初定為巴士南遊隊對聯誼會隊。巴士於前天召集球員座談結果，認為以巴士名義出戰聯誼會隊，有招搖之嫌，表示必須改換名義，又因有四人受傷，擬將賽期延至十四日舉行。

聯誼會主席區志賢與巴士態度後，曾與籌建會基金小組委員會商。大家認為賽期延遲，就可能影響到華協……

聯誼會足球籌款賽 決定在十一日舉行

改由該會球員分港九兩隊對壘

聯誼會足球籌款賽，因此決定維持原定十一日晚上舉行的日期。至於改變名義，聯誼會就接納了。改為聯誼會香港隊對聯誼會九龍隊。這就是說聯誼會的球員分港、九兩隊比賽。實際上就是差不多是南華、巴士大戰，因港隊以南華為主幹，九龍以巴士為主力也。港、九兩隊的職員均已由聯誼會選出了，只是九龍隊的領隊擬請雷瑞熊擔任，但未徵求他的意見，故暫保留。

昨天下午，區志賢在警察體育會場館內，已將選出陣容和決定比賽日期等情，通知楊根保，並請他代徵求雷瑞熊做領隊。這場籌款賽已演變成聯誼會自己將下的球員分隊比賽，已開巴士隊的名義了。錄兩隊陣容如下：

香港隊：領隊蔡惠鴻，教練梁玉堂，管理葉九皋，隊長朱永強，隊醫蔡景文。

劉霄樹萍、劉建中、劉志炳、羅德生、余侯榕生、陳志剛、陸達熙、駱德興、郭錦洪、李來、侯澄滔、司徒徐、姚卓然、朱永強、郭英棠、李育德、朱榮華、陳明晢

九龍隊：教練楊根保，管理楊子祥，隊長鄧森。

羅國良、衛佛俊、羅北、郭狄明、鄧振城、楊國傑、郭石、梁杰、劉添、鄧平、阮海邦、劉瑞華、林錦棠、李春發、區志賢、劉志森、周少雄、劉龍照

·原子球記·

港領隊胡祀堅 將於十日返港

前往吉隆坡參加默迪卡足球邀請賽的香港領隊胡祀堅，昨日有信給他的朋友，說他在迪卡比賽完畢後，將於本月十日先行返港，決不隨同東方前往檳城等地。

據悉，假如港隊獲得錦標，「胡爺」將先把獎品攜帶回來；他也有可能與夏仙同機歸來的。·干納·

演進心影錄

一架破雪車

蘇聯萬公尺世界紀錄保持者 庫茲著

距離第十六屆奧林匹克大會時間還很久，記憶反愈新鮮，彷彿就在目前似的。我時常覺得，好像又到了墨爾本，又看到十一月間的澳洲的春天，人們以極大的興趣，談到運動比賽。無論認識或不認識的人，臉上都泛起溫暖的微笑。

在過去若干年中，五千公尺和一萬公尺的世界紀錄是由芬蘭一個國家包辦的。柯勒治邁能、諾米、萊赫捷能、李托爾等一班人，把世界紀錄互相傳遞下去，使芬蘭的國家造成一種印象，好像在他們當中，就不會產生中距離賽跑的人才。那些芬蘭選手賽跑的速率，又不斷增進，好像已經達到人類力量的最後限度。但在柯勒治邁能掌握了五千公尺霸權以後的三十年，有一位瑞典選手海格，在一九四二年卻創造了一個十三分五十八秒二的五千公尺世界紀錄。又過七年，芬蘭的一萬公尺的霸權結束了：捷克火車頭柴托貝克首先打破了芬蘭選手海諾的一萬公尺紀錄；到一九五四年春天，他又把海格的五千公尺紀錄也一併推翻。

就在那一年，中距離賽跑在世界體壇上進入了一個嶄新時代。在英國，在匈牙利和在蘇聯，都已人材輩出了。

人們有句俗話，走一千哩路，都是從第一步發腳的。在運動方面，道理也是一樣。我跨上運動的艱阻路程的第一步，是在一個多天的某星期日，還着一個偶然的機會，我在森林裏撿到紅軍丟下來的一架破雪車。

在那時候，我們這班鄉下孩子是沒有看到過新式的雪車的。因此，他們對我的發現，認為是交了好運。當晚我在做完功課後，便興匆匆地修理那架破雪車。不用多久日子，雪車被我修好了。我坐了雪車，到森林裏去滑雪，當雪車滑過家門時，我的心裏真有說不盡的高興！這時我是十二歲。

我是烏克蘭人，生在西姆斯克省的亞歷克辛小村，也在那裏長大。當時我是絕沒有想到，滑雪便是我踏上運動道路的跳板。

今年我三十歲了，回顧童年的生活，就不禁要想起這一件事。的確，我的賽跑的慾望，是在那個時候播種的。當春天到來時，雪車無用武之地，我便把它藏起，但賽跑的慾望卻沒法藏起。因此，無論在學校或村子裏，一遇到機會，我就要跑。當然，用現在的眼光來看，還說不上是訓練，但它顯然對我是有益的。一九四二年，當我在十六歲上，納粹軍開始侵略，我在肩上揹起了沉重的口袋逃走，日常奔跑幾十哩，但從來就沒落後。

在波羅的海艦隊服務

亞歷克辛解放後，我入國營拖拉車站服務，工作的地點，離家有五公里。為了不要遲到，我每天早晨，都是跑步返工；這是我第一次的長跑訓練。

十八歲，我入陸軍服役。戰爭結束後，又轉入海軍，我分派到波羅的海艦隊。我駐在一個孤懸的小島上。這裏和家鄉兩樣，沒有烏克蘭安靜的青葱田野，也沒有緩緩的河流。但對於一個海軍，人的生活和訓練，我卻是愛好的。每天的工作是固定的。但在生活中，運動卻佔了一大部份時間。我們滑雪、划船和練拳。我有一次坐了雪車，和哨站上的電單車隊隊員賽跑，但結果是失敗了。

運動越多，身體越覺得強健。起初我以為在軍事哨站上是沒有機會賽跑的。但在第二年春天，我參加了紀念勝利的越野賽。在二十四名參加的選手中，除掉我一個人是海軍以外，其餘的都是陸軍。在起步時，我向前直衝，可是當時我穿的是海軍長褲，頭上又戴了一頂帽子，不時有落下的危險，於是我乘性把帽子拿在手裏，攤拔奔跑。在跑了一半的路程後，我已經趕上領頭的人了。在距離終點一二百公尺時，我來了一個衝刺，居然跑得第一。

越野賽過後，我覺得肌肉疼痛不止。我同一位曾經當過運動員的醫生講起，他說：「你要肌肉不疼，只有經常練習。」（一）季森譯

庫茲跑在終點時的姿勢

警察花墟施壓力 三二之比勝中華

預備組警察擊敗元老

昨天在花墟舉行的兩場足球友誼賽，警察以三比二戰勝中華，警察預備組隊勝華人元老二比一。昨天雖然是週末假期，但看客只有千多左右。

警察對中華一場，雙方展開了激烈的爭奪，過程吃緊。警察因慣於合作，攻守較有條理，常常佔到便宜。羅士身材優越，助攻助守，威脅甚大。顏振城坐鎮後防，位置好，出腳快，破壞力大。

中華人腳不錯，但由於操練時間還短，合作頗為生硬，尤其是鋒綫只側重於右方進攻，影響了收穫。

開賽後，互有攻守。廿八分鐘，麥永雄傳中，區志賢截得，略盤右方，與澤洸射球入網，上半時完，警察先勝一球。

下半時再戰，三分鐘，吳就榮踢出角球，鍾卓標拍出，羅士頭頂入網，二比零，警察佔了絕對優勢。七分鐘，中華反攻，陳明晢迫進，射球入網，一比二。九分鐘，區志賢衝門，鍾卓標迎擊，區志賢受傷離場，警察改派王賢德客串中鋒。十四分鐘，中華竭力反擊，譚鑑滿射進一球，扳成二比二平手。二十三分鐘，吳就榮從右方傳中，麥永雄勁射建功，警察奠定了勝局。

雙方開賽時陣容如下：

警察：鄭榮根；陳炳榮、廖士、阮海邦；郭文森、顏振城；吳就榮、吳澤洸、區志賢、麥永雄、鄭國光。

中華：鍾卓標；張榮固、潘啓鴻、薛錦雄、黃志光；羅德興、梁林與、陳明晢、黎球、譚鑑滿。·何倫·

八一籃球隊在捷又奏凱

地拉那排隊離穗赴武漢

【新華社廣州五日電】阿爾巴尼亞地拉那男子排球隊在八月三十一日和九月一日先後同廣州排球隊和中國人民解放軍駐廣州部隊排球隊舉行了友誼比賽，結果都以一比三失敗。九月三日他們同台山排球隊比賽，以三比一獲勝。

地拉那排球隊在昨日離廣州去武漢。他們將在七日同武漢體育學院男子排球隊舉行友誼比賽。然後，去北京。

【中國新聞社北京七日電】布拉格消息：中國「八一」男子籃球隊五日在捷克斯洛伐克的斯維塊特城以八十三比六十戰勝了這個城市的「斯維塊特火星隊」。至此，「八一」隊在捷友好訪問比賽中已經三戰三勝。

銀行水運會定九日舉行

香港銀行華員遊樂會定於本月九日上午十時，假金銀業貿易場體育部游泳場舉行第一屆香港銀行際水上運動大會預賽，本月十五日下午一時舉行決賽及頒獎典禮，由該會名譽會長、集友銀行總經理陳廠群主持頒獎。此次參加比賽的男女運動員一百餘人，代表二十三個銀行單位。

華協定期預售門票

香港中華業餘體育協會主辦的第三屆華協杯足球賽，已經定由本月十五日起繼續舉行，且已編定比賽秩序。昨日該會發出通告，十五日東方對傑志，巴士對南華的兩場賽，定十二日（星期四）開始發售預售券。

排聯定十日頒獎 冠軍隊作表演

港九排球聯會主辦的全港公開排球聯賽已告完結，名次是冠軍中華，亞軍南華與培英。該會定於本月十日（星期二）在伊館舉行頒獎，並作表演賽，七時半由南華訓練班對乙組冠軍培正中學；八時半聯隊對冠軍中華隊，茲將中華冠軍隊及聯隊隊員名單錄下：

（中華冠軍隊）陳元進、曾福常、司徒泰民、劉錫暖、翁培佐、李民、林鑑池、李怡猷、陳兆麟、黃良。

（聯隊）領隊簡熾文；教練陳炳掌；管理李德祺。隊員：陳樹枝、湯錦成、劉汝霖、余紹操、黃景周（南華）、馬英儀、譚永湛、李兆垂、鄭兆麟、余國振、劉華明、陳健瑜（培英）、梅炳常、陳超東（華僑）、陳振麟（傑志）。

許多球隊訪澳洲 一九五八年冬天

【本報澳洲航訊】據「悉尼太陽報」報道說：在一九五八年冬天期間，將有許多外國優秀的足球隊訪問澳洲，包括意大利、西班牙、巴西、匈牙利、奧地利、以色列和中華人民共和國等。這些國家的足球勁旅均已向澳洲方面提出希望前往訪問。

雜碎館

巴士明起晨操 東華經費搞掂

傳渣甸三球員要踢東華

巴士為着發掘可造之材，在它的數千工友中公開招考，以便撥入預備組中作戰。日前已舉行過首次甄別試，據說腳頭比較合理想的有四、五人。報名投考的人多是平時由於工作關係，很少操練的，技術不免有點生疏。如要在這羣應考者中，挑選足夠一隊預備組的，似沒有可能。據楊根保表示，巴士在上屆聯賽中原有一隊預備組，今屆原有的人並非不用。從招考選用的人，只是加入原有的預備組中，以廣收效將來罷了。

全體甲組及預備組球員，定下週一（九日）開始恢復定期操練，每週一至四日晨操跑步練氣；每星期二、五兩日下午練腳頭，均在界限街球場。

×　×　×

昨傳已簽字渣甸的張銳淮、郭滿華和陳培楨三人，表示要向渣甸取回簽字紙，據說他們將會轉為東華效力。陳培楨昨日曾撥電話到鄭建安的辦公室及住宅，到下午八時仍未找到「安哥」，此舉看來顯然與他擬投効東華有關。

×　×　×

東華組班的事務，已經進行多時，至於經費問題，據說昨已有商談過，雖然一下子不能滿足，但為了解決目前的組軍大事，將先行籌措一部份，故此大致已不成問題。

對於該會的改選工作，「至善華師」估計待上屆主席顏玉瑩歸來後，才能開始進行，最快也要在本月底和下月初之間。

關於本屆主席的人選，梁南軒指出顏玉瑩有倦勤之意，因此當以黃裕材當選的呼聲最高也。

至於外傳黃裕材不願就任此職，梁南軒認為東華有良好傳統，不會使替會方辦事的人增加額外麻煩，所以他估計將來黃裕材仍將多數會出充此職務。·集之·

月亮為什麼會變

胡擎

月有圓有缺

月亮自己是不會發光的，我們看到的月光，是太陽照射在月亮上面被反射出來的。月亮永不休止地繞着地球轉動，每轉一圈大約就是陰曆一個月的時間。陰曆每到十五，月亮被太陽照亮的一面，正好朝着地球，我們看起來月亮就是圓的。陰曆初一，月亮被太陽照亮的一面正好背着我們，因此看不見月亮。其他日子的夜晚只能看到被太陽照亮一面的一部分，這就是我們常說的蛾眉月、半邊月、鉤眉月。

是龍吃太陽，天狗吃月嗎？

我們知道，地球是繞着太陽轉的，月亮是繞着地球轉的，而地球和月亮自己都是不會發光的，只有太陽是發光的。因此，月亮和地球就拖着一個黑影子。當月亮走到地球的影子裏，我們就看不見月亮了，這就叫做月食。當月亮轉到地球和太陽的中間，月亮的影子遮住了地球，所以住在這部份地球上的人們，便看不見太陽，這就是日食。相信迷信或缺乏科學知識的人，就認為是「毒龍吃太陽」、「天狗吃月」、「野太陽吃家太陽」、「野月亮吃家月亮」，這是沒有科學根據的。

飛到月亮上去

多少年來，人們總是想到月亮上去看一看，但過去被人認為是一種幻想，現在已不是一種幻想了，不久就要變成真實的事情。科學家們經過幾十年的研究，認為在最近五到十年內就有辦法飛到月亮上去。他們說飛到月亮上去要分為兩段，第一段是先從地面放一支火箭，這支火箭飛到離開地球幾百公里的高空以後，就繞着地球轉動，成為地球與月亮之間的一個交通站。第二段是從地面上再放一支火箭到這個交通站，然後再由站上起飛到月亮上去。

服務版

借債結婚講闊氣 這種排場不必要

會森先生：

下月一日就是你們的結婚佳期了。你愛人的父母很愛排場，他們主張儘可能把婚禮搞得熱鬧和闊氣一點，理由是結婚是終身大事，婚事辦得簡單恐廢友恥笑，以後人家會看不起。

你和你愛人雖然都有職業，但收入並不豐裕，這次你諸共備落了九百元辦喜事，如果照你未來岳父母的計劃，在大酒家宴客，請十五桌酒，筵席酒水錢加上小賞，起碼要一千五百元。其他禮品及雜費，還要三四百元，算起下來，辦完了這場喜事，你們非負債數百元不可。若果不照着兩老的意思辦事，你們又怕他們不高興，為了應付婚禮的需要，你愛人提議和她的一些同事做一份會，用高利標了它，婚後慢慢的供會和借債後有兩樣，你認為供會和借債是一樣，心裏很不願意這樣做，但卻不敢表示，怕引起不愉快。

在此時此地，有着和你一樣苦惱的人相信是不少的。從實際上考慮，借債結婚，無異於打腫臉充胖子，那是得不償失的。把婚禮辦得富麗堂皇，自己能力辦得到，這也無可厚非，可是借錢來鋪張只能博得一時之快，等到事情過後，纍纍的債務在他們的心上將是討厭的負擔。到時，縱使能夠按月的供會，但生活上難免不受影響。

「借可能不借貸」這原則是必須堅持的，你應該提出來向你愛人解釋。組織家庭，是兩人共同生活的開始，有意思不要悶在心裏，你說出來她或者不同意，但經過討論，正確的意見是一定可以成立的。你愛人父母的意見，對的當然應該遵從，但如果實行起來困難很大，是不妨提出跟他們商量的。他們如果是通情達理之人，自然不會強你所難，倘若他們只顧虛榮，不管你們婚後的生活，以後你也不可能一次又一次服從的，那麼，這一次又何必勉強呢！

我以為你首先打通你愛人的思想，然後由她去說服自己的父母。告訴他們，婚禮不必辦得很闊氣才熱鬧，才有紀念性，簡單而莊嚴的儀式同樣有隆重的意義。

假使有人因為你們的婚禮不夠排場而恥笑，這種人本身就極其腐……謂無聊，你們根本不須理會。末了，如果你們說不了兩位老人，只要合乎現在的婚姻法，婚姻用何種方式舉行，是可以依照你們自己的意願處理的。

新舊樓收印花稅 按租金多少而定

武周先生：

一、房屋無論新舊，訂立租賃合約的印花按照租金額和訂租年期而徵收的。每月租金一百五十元而是一年租期，那印花稅便是十三元五角。計算法是：年租五千四百元，每元徵印花二角半。

二、未付鈴印花的任何合約，要拿到法庭上作證件時都一律不會被接受的。但這不是說那張合約在法律上無效，而是無印花文件不能呈出法庭作證件時補行鈴印花就行了。補稅額不一定。大約超過了補行鈴印花的法例條文所限制，拿去印花局補稅的，除原額外，要另外加上罰款原額的十倍。三、合約是在雙方簽訂後一個星期內就要付鈴印花的，過了一個星期就得罰款；但如果在期內付印花的，就不須要罰款。同情照原額付而不須罰款也說不定。

籌開聯歡晚會 歡度中秋佳節

一羣青年先生：

開一個聯歡晚會，要達到熱鬧，歡樂而不落俗套，內容豐富而不太花錢，那就非得用些腦筋不可。一個組織得好的晚會，大都能使大家玩得痛快。有了一次好的收穫以後，再開晚會就更易於成功了。

對晚會的籌備工作，首先要有一個周詳的計劃，但這些計劃必須能切合實際，能靈活運用。主辦的人應在事先做好組織、聯絡的工作。對晚會舉行的地方必須先行勘察清楚，如果你們開的是賞月晚會，當然是在露天地方舉行，如果能多安排一個家內的地方以防在下雨時作後備的場所也未嘗不好，這樣才免得臨時周章。[illegible]

烹飪講座

禮餅的酥皮

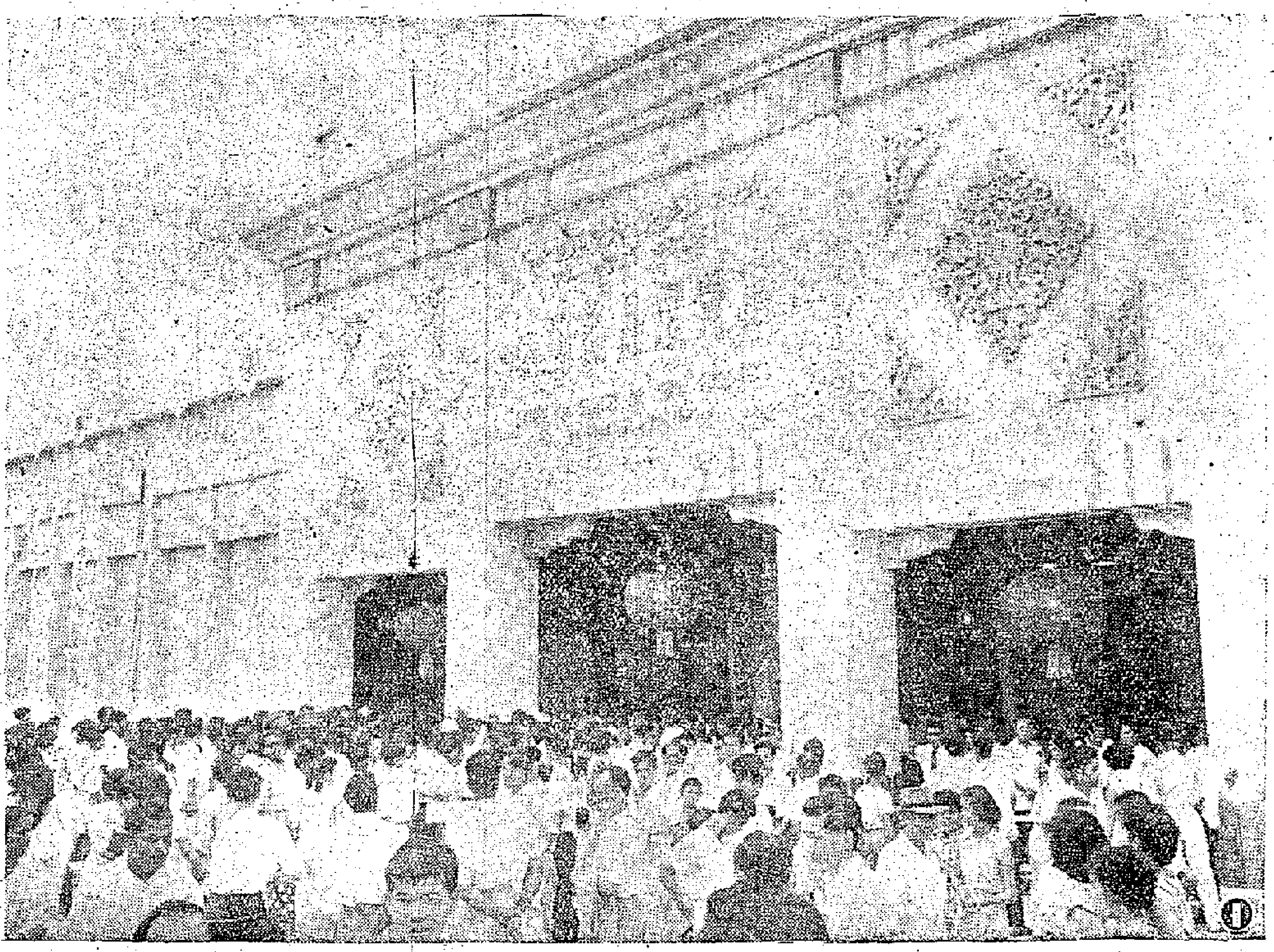
入廚舊侶

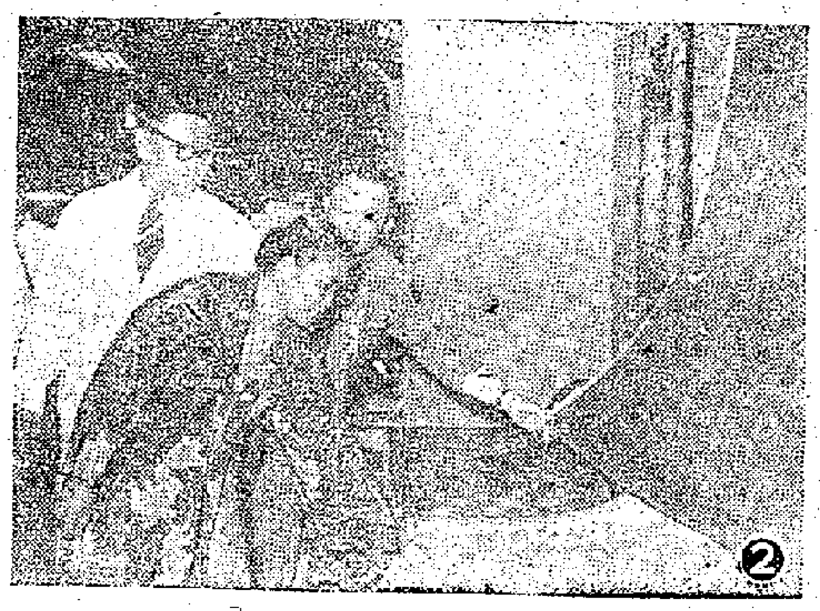
關於禮餅類中的酥，例如紅、白、黃色等，麥酥與老婆餅的酥，是最有分別的。雖是同一種製法及用料，可是其外表是麥酥的酥起來雪白可愛，而老婆餅則焗起來其外皮金黃色而帶光彩，同是一樣皮（是用水油包酥），其關鍵則在乎焗的方法和搽蛋的原因。蛋白麥酥等是用慢火來焗，同時焗時又不搽上一層蛋面，因為火慢及沒有蛋的成份，故焗起來就雪白美觀。而老婆餅則要搽上兩次蛋，故焗起來就成光亮的金黃色了。老婆餅及一般有色如棋子餅、月餅等方法，必先在未入爐前搽上一層雞蛋才放入爐焗，焗好時再搽上一層，同時一般蛋糕則完全不用搽蛋，只要火猛而勻，否則打起後太久，就會回降。例如禮餅類中的合桃酥，要起成份就要講求焗的技術了，因太猛火既不能，慢火又濕身，太猛火，焗至外皮凝結而夠色，內裏還未熟，如果起來變了塊狀，焗起來不似合桃酥，故焗的方法，必先慢火焗，待其起濕至恰可程度時則用比較猛一點的火搶至夠色為止。

[illegible] 許多你想知道的中秋晚會資料，請參看本報九月一日港聞版所載的特寫專欄（蕭波）。

中國商品在馬來亞

星期畫刊





吉隆坡展覽會中，由馬來亞進口商聯合展出的中國館，受到各民族人士和展覽者的普遍讚揚。中國館共佔地四萬平方呎，展出了中國的機器、輕工業品和土特產等展品共五千多種，是展覽會上規模最大、展品種類最多的一個館。

㈠中國商品展覽館前人山人海。

㈡展出的精美地毯。

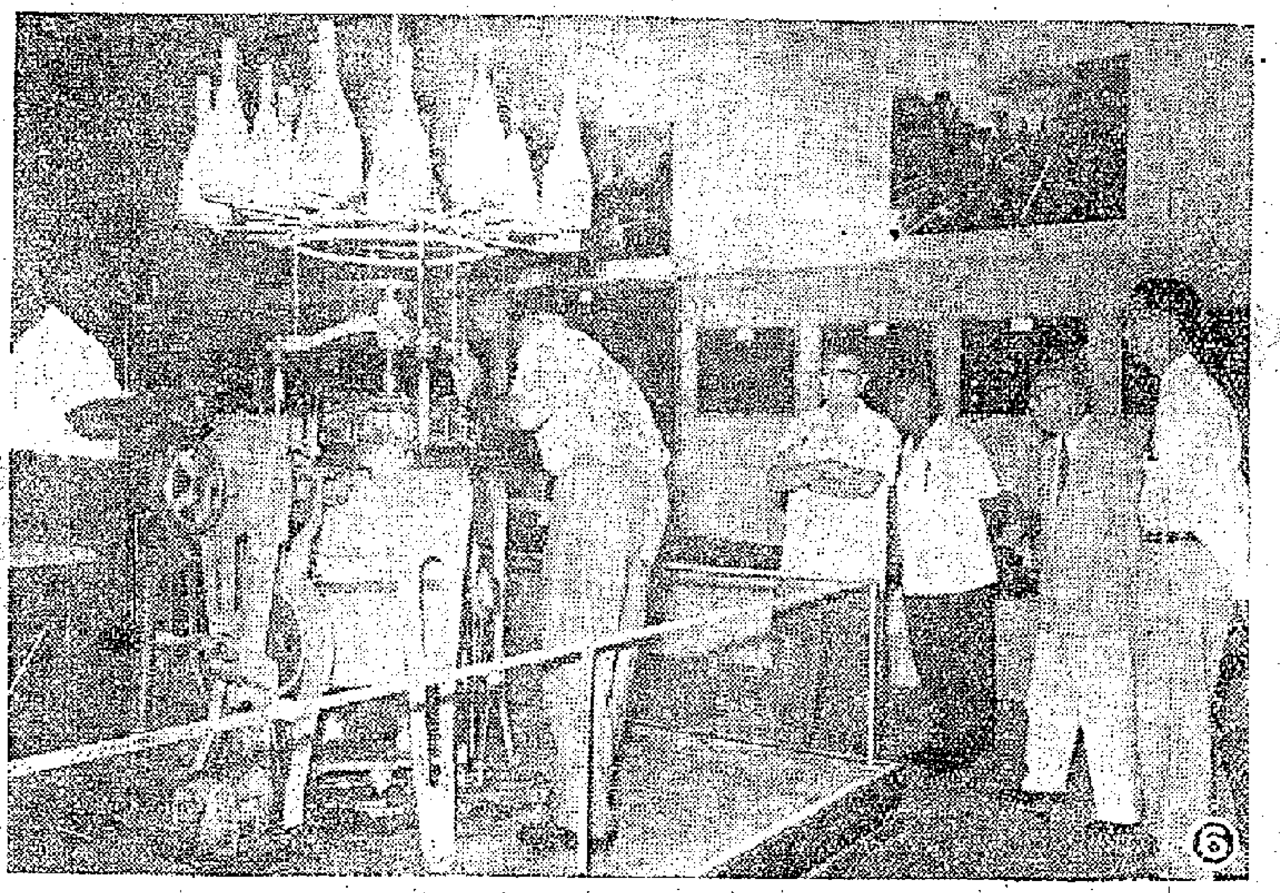
㈢前英駐馬來亞專員麥吉利維拉參觀中國館瓷器。

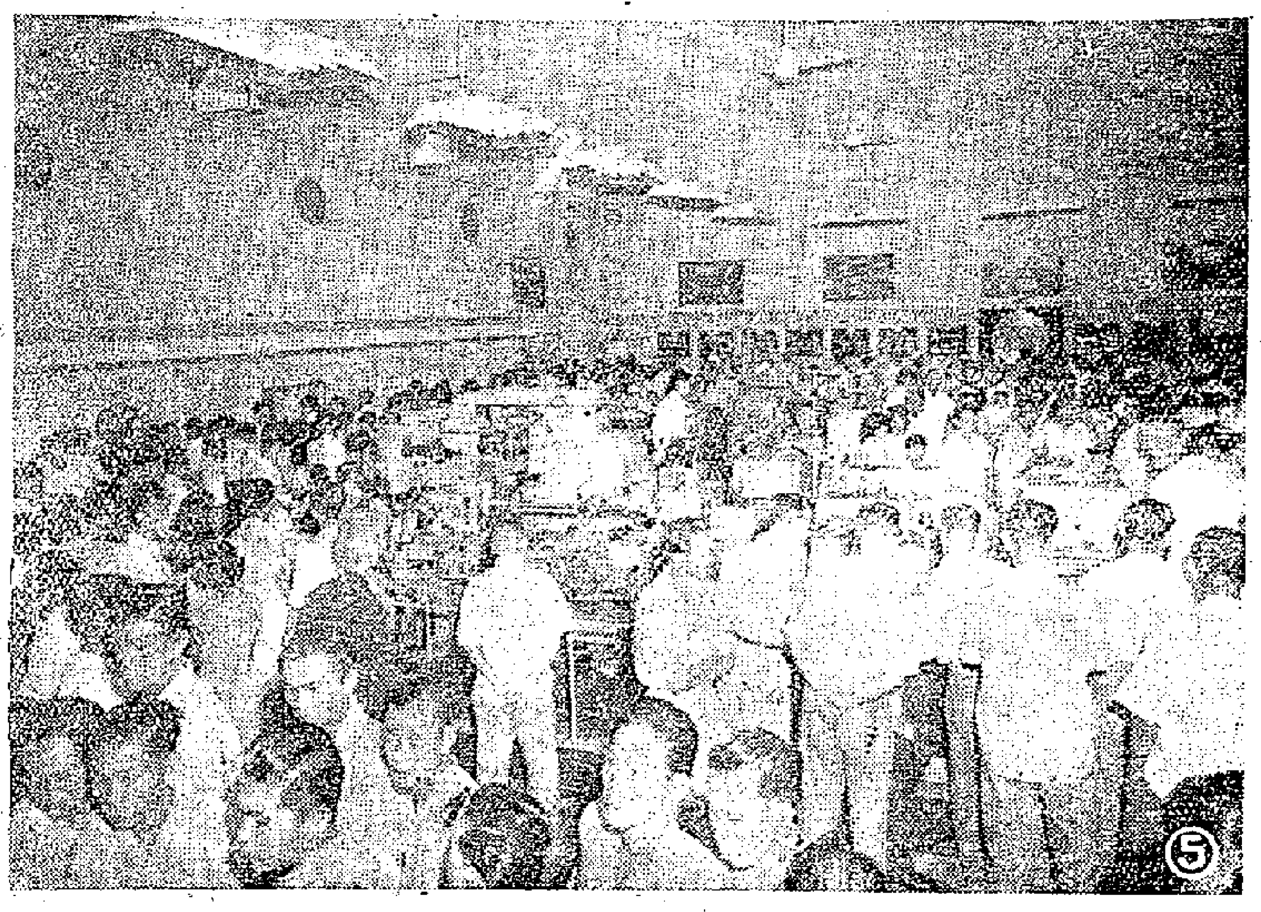
㈣中國食品館一角。

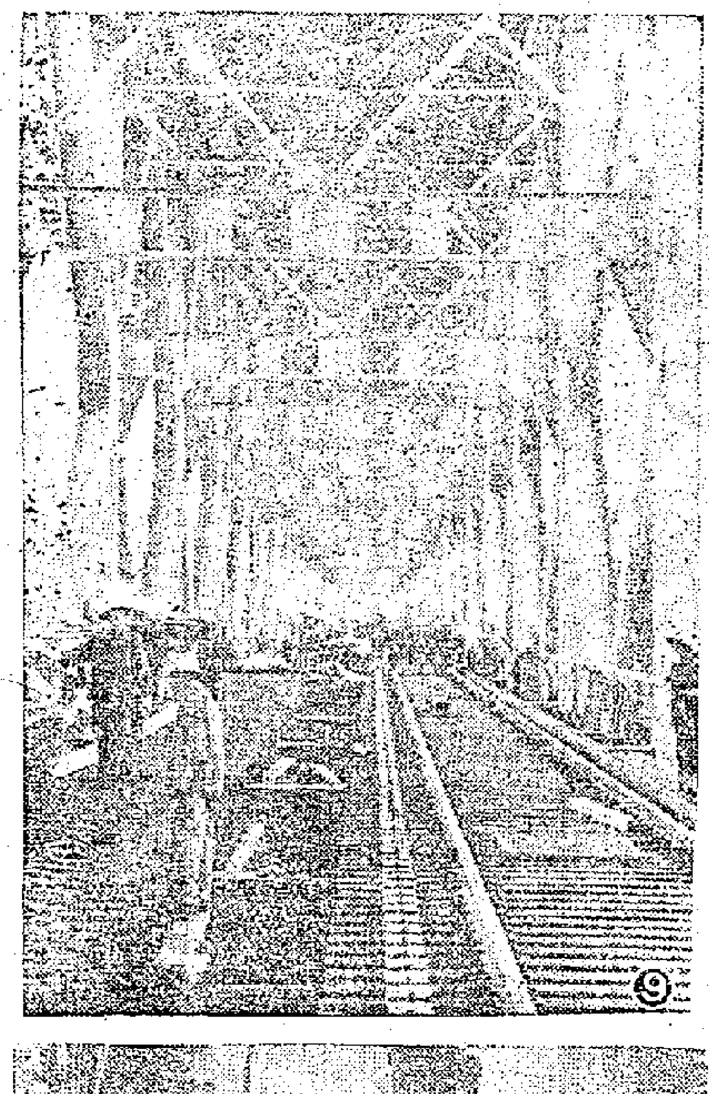
㈤工業館大廳。

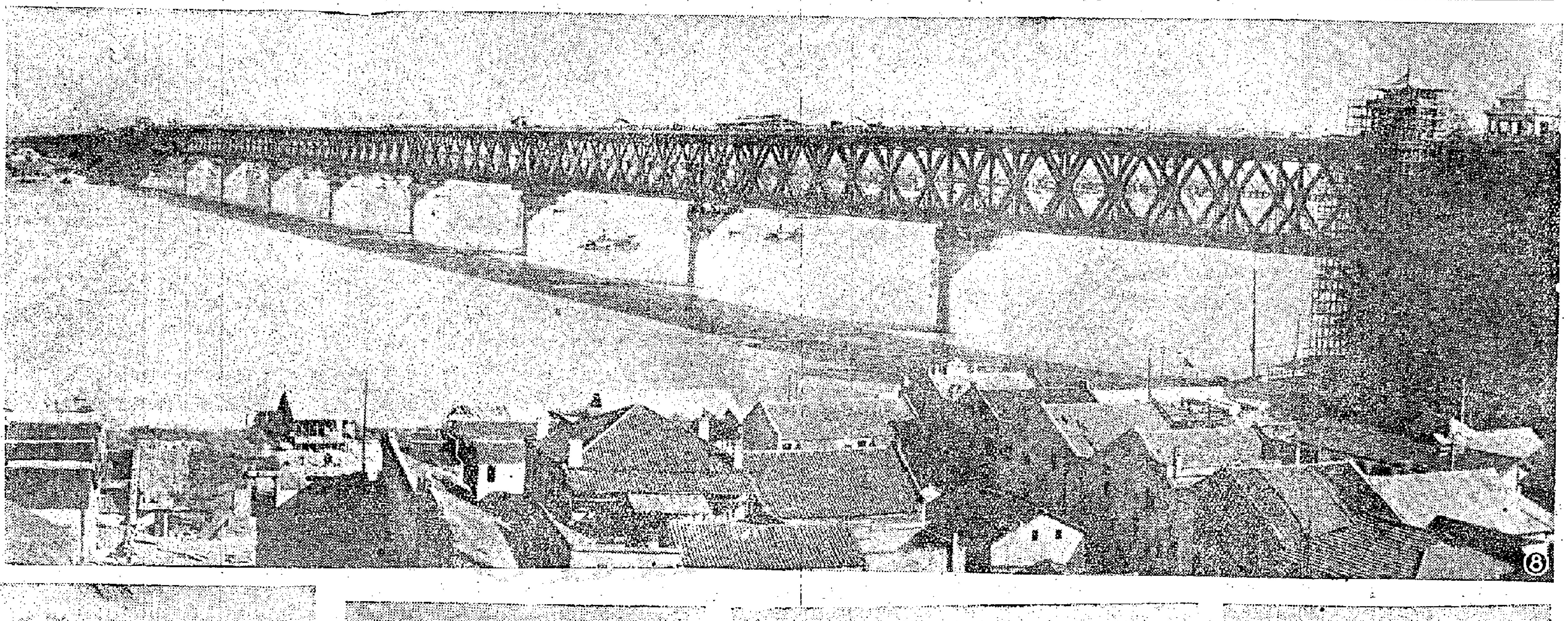
㈥星洲僑領李光前（右二）參觀中國館針織機。

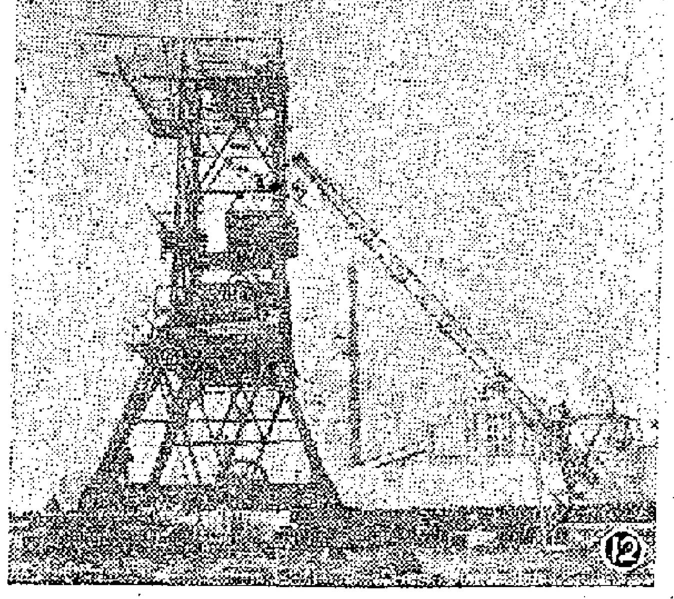
㈦中國車床。中間結領帶、戴眼鏡者爲馬來亞總理拉赫曼。

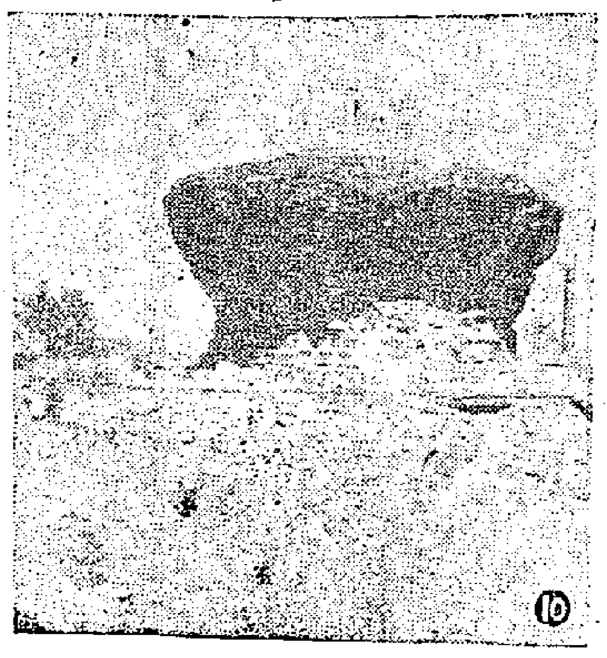












㈧「白浪如山那可渡，狂風愁殺峭帆人」的日子已經過去，火車飛渡天塹——長江的奇迹將成現實。這是長江大橋雄姿。

㈨長江大橋鐵路橋正在鋪設下行線路。

㈩漢陽鋼鐵廠是我國最早的、最大的鋼鐵廠。它在一八九四年建成，設備能力每年產鐵達十多萬噸，但因帝國主義的牽制和清廷的無能，每年只產鐵一萬多噸。到國民黨統治時期，因外貨暴集，至一九二六年即全廠停止生產。停止後拆的拆、賣的賣，破壞的破壞，整個工廠完全瓦解。一九五三年，在漢陽鋼鐵廠的所在地——武漢，開始修建規模巨大的新鋼鐵企業，現在大批廠房已建設起來了。這是當年漢陽鋼鐵廠的化鐵爐遺跡。

⑪漢陽鋼鐵廠舊貌。

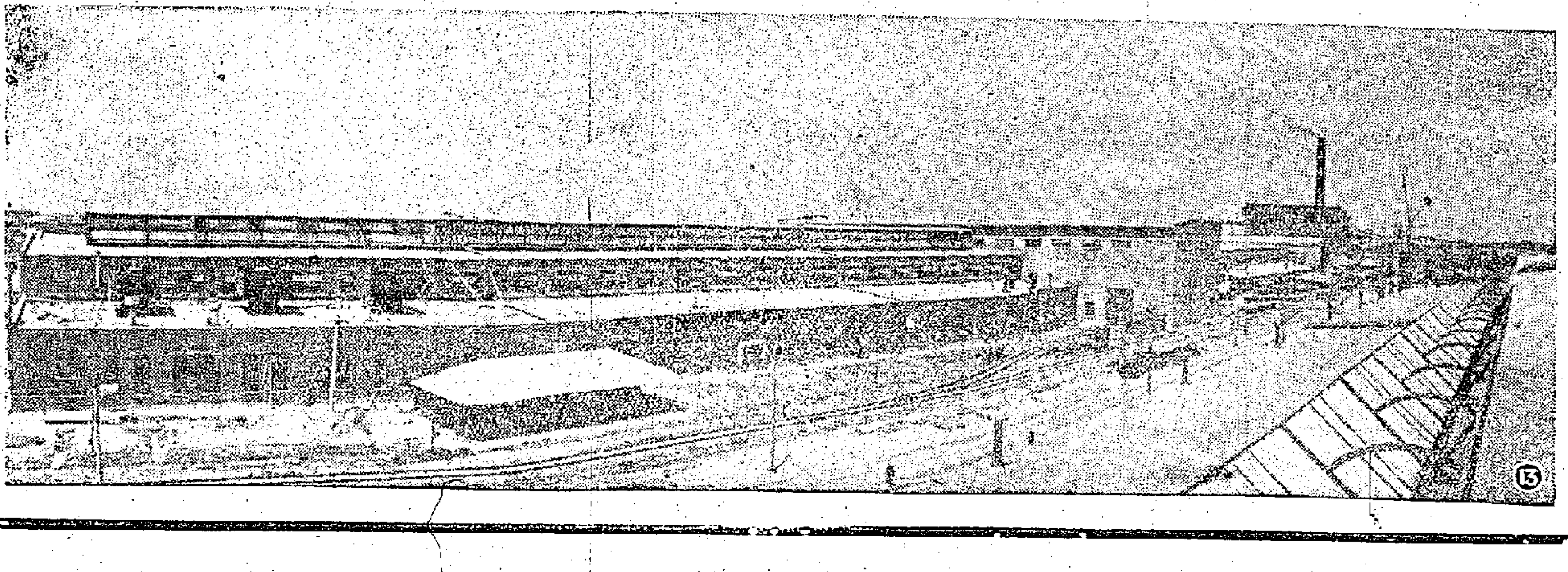
⑫武漢鋼鐵公司一號高爐已在今年七月動工，這是在高爐工地安裝的四十噸吊車。

⑬正在興建的武漢鋼鐵公司工地一角。雖然廠房這樣大，它還只是公司的附屬工廠。

⑭侯德如是前國民黨十七兵團司令官，現在中國政治協商會議全國委員會委員，這是星期天全家遊北京中山公園。

⑮侯德如次女侯德玲在家練習鋼琴。

⑯榮寶齋開辦於一八九四年，到現在已有六十多年的歷史了。解放前因國民黨反動政府不重視民族傳統藝術，它的業務發展緩慢。最興盛時候，也只有十多個工人。一九五二年改爲國營，業務已蒸蒸日上，現在生產工人已發展到一百多人，這幾年來榮寶齋不僅出版了齊白石的「蟲蝦」、徐悲鴻的「奔馬」等，還有刻版三百多塊、套印一千多次，化時三個多月的精美絕倫的唐代周昉的「簪花仕女圖」，在國內外都獲得了普遍的讚譽。這是榮寶齋印刷工場一角。



馬尼拉碼頭倉擠迫
菲商要求緩付貨
預計在十七日前可清理積貨
近十多天來辦莊接到新訂單已銳減

【本報訊】馬尼拉方面近發生碼頭倉荒現象，菲商來單銳減，甚至訂貨亦有一部份須要暫緩付船運去。

據菲莊消息，菲律賓第三季輸入外匯撥款有批出，照當地入口商的觀察，以現行的批匯情形看，第三季輸入外匯批出的數額不致比上季減少二千萬元（原定削減額）之多，至於實際削減數字目前尚難預斷。但在最近十多天來菲商寄來的新訂貨單忽告銳減，特別是粗笨貨物如雜貨等新單縮減得最為顯著，據菲商來信說，所以暫時減少訂購新貨，原因是近來馬尼拉的海口碼頭倉庫已堆滿了貨物，後到貨找不到倉位來貯放，放在露天倉則貨物易受損爛，有此困難，只好暫減訂貨。至於從前訂落的貨物，亦有一部份菲訂客來信要求暫緩付船運去。

據說馬尼拉方面所以有倉荒現象，是因在今年下半年來菲提高了一部份貨物入口稅，有些貨物是在七月以前起運而在七月一日以後運到馬尼拉海口，這些貨物如何徵稅一時未得解決，以致逗留在海口碼頭倉的貨物增多，加上暑假期間菲海關工作人員比平日減少，辦理貨物報關出倉事情比平日來得緩慢，碼頭倉裏的貨物於是越積越多。

不過，馬尼拉的倉荒現象不久可望解決，因暑假過後，菲海關工作人員已經增多，而菲海關發言人曾經表示，海口倉積貨可以在本月十七日以前予以清理。

經濟新聞

廠商在西德展覽會
接得單值數十萬鎊
一般對綢衣絲綢恤衫最有興趣

【本報訊】港府駐倫敦辦事處昨晨致電工商處長委嘉士說，法蘭克福展覽會將使香港廠家獲得價值數十萬鎊的訂貨單。

這份報告說，展覽會已於上週四晚閉幕，參加展出的香港廠商已接獲很多訂單。曾參觀香港攤位的約八萬人，接獲貿易查詢二百九十一宗。

歐籍顧客對參加展覽會的各種香港製品特別感覺興趣，尤其對綢衣、絲綢、綉花鞋及拖鞋、恤衫、酸枝傢俬及搪瓷器更有印象。

報告曾說，已接獲查詢的貨品有綉花枕仁、瓷質茶具、洋娃娃、綢衣及象牙製品，這些查詢經已登記，將轉致工商處貿易促進組。

跟着介紹的是展覽會情形：說參加展出的港產品約有三百項，係香港在海外最大規模的一次展出。香港攤位位於「民族路」末端，共有兩個陳列室。外邊陳列室陳列主要工業出品。該房間係經特別設計，藉以向觀眾表現香港在工業方面的成就。展覽品的中心是一個圓形攤位，飾以香港徽章，攤位上環列展覽物品，並以隱藏的燈光照耀。

在一個角落處，有一小型銀幕，按時放映關於香港一家優秀旅行社的影片，該影片係由渣華輪船公司供給。

在一個只為買家而設的內室，有香港各出口商及廠家的攤位。買家在外面陳列室看到的貨品，可以在此詳細觀摩及研究。

全部貨物，均擺設在一大楕圓形的攤位，中央設有詢問處，有七個通譯員負責向買家解答及傳譯。關於香港的刊物及詳細價目表，亦可在此處索取。

西德經濟部永遠秘書曾到參觀，並盛讚香港展覽場館設計優美。美國及蘇聯駐西德大使亦蒞臨參觀。

香港展覽品的特點，係種類繁多的彩色絲綢及錦緞。

太平洋行所展出的，有包羅甚廣的童裝、手套、頸綉蔴布、手巾、泳衣及各種用細麻製成的新奇物品。

德惠寶洋行只集中展出兩項物品：童裝及種類極多的鞋。

廣興泰製衣廠將其著名出品「電視牌」男女裝白襯衣放在用黑天鵝絨作襯的盒內，然後安置於極簡單的擺架，尤見黑白分明。

渣甸洋行在一處攤架陳列各種海灘用具，如潛水眼鏡，沙灘帽及熱水瓶，另在鄰留陳列內衣，手套及穿珠手袋。

生記洋行則在展場之另一便特別陳列各種顏色的光身及線條斜紋布。該行亦陳列有各廠出品的襯衣、童裝、電筒及火水燈。

長江製衣廠將它的「博士」牌襯衣作一別開生面的展出，顯示襯衣方自箱中取出。

樂嘉文洋行則陳列各種香港製品，而以手錶帶為特色。

中秋節前生意旺
雞鴨昨成八萬隻
生豬成出約有二千頭

【本報訊】今天就是農曆中秋節，昨天雞欄和豬欄沽出的牲口均比平日增多，港九雞欄為便於販商買貨，均提早半小時開盤，港九雞欄更增多下午營業時間，內地牲口來源充裕，大盤價普遍穩定。

據欄商說，昨早九龍雞欄在五時半就開始買貨，比平日提早半小時，香港雞欄亦由八時開盤提早為七時半開盤，因為雞鴨枱商人落行活躍，昨天早市成出的雞、鵝、鴨就比平日大增，據估計，成出的內地雞約四萬三千五百隻，本地農場雞約一萬隻；內地鴨成二萬三千隻，內地鵝二千五百隻，本地農場鵝鴨約六百隻左右。香港雞鴨欄，更增開下午營業時間，由三時至五時半，一共成出的雞二萬隻左右。

據商人說，今年供應此間中秋節的雞、鵝、鴨，數量比較充裕，因此大盤價亦較平定，例如以往在初八開始，價格一直上漲至十四日的，但今年初八至昨天為止的大盤價格，卻很平定，例如昨天早市，內地上雞項每擔仍穩成五百六十元，中雞項成四百二十元，上刈鵝成三百元。大鴨成二百六十元，中刈鵝成二百元，中鴨成一百七十五元，江門靚鵝成三百四十元，中鵝成二百八十元，香港雞欄，下午各貨成價比上午略順數元。

昨天一早，港九兩地豬欄也顯得異常熱鬧，兩地成出各江生豬約達二千頭，貨色包括有海口、湛江、江西和湖南貨，貨源充足，成價稍比日前成順，大盤每擔平均價成一百九十五元至二百元。另悉，昨天節果、柚子和楊桃交投殷盛，大盤價成定。

日水泥到萬包
多數還未清盤
船邊交貨價跌了兩元

【本報訊】最近日本水泥來量復告增多，本地納胃已達飽和，部份來貨暫多存倉。據商人說，最近數天來，由於日本水泥來量突增，此間市上現貨大有供過於求之勢，前兩天來貨，還能沽出，但昨天來貨一萬餘包，多數滯銷，原因是，本地建築商吸購量多達飽和，因此，貨主只有將來貨暫時入倉。由於來貨多，船邊交貨價復低跌兩元，每噸只成一百一十二元，倉交現貨每噸按一百一十七元。

銅價普遍軟順
舊青銅片跌幅較大

【本報訊】銅價下降。細價繳成低，昨日此間銅價軟順，舊青銅片售每擔一百一十元，舊紅銅片售每擔一百七十元，舊紅銅片昨售每擔二百二十元，比前每擔跌十餘至二十元，其中舊青銅片的跌幅較大。據五金商說，銅價下跌的原因，首先是外銷的疏落，最近運印度落貨漸稀，今年以來沒有貨去日本。其次是國際銅價下跌的影響。據商說，倫敦紅銅市價已經降為每噸二百九十八鎊，智利的銅產至今尚未考慮減少，但五、六月產量卻比前增加，因此亦影響港價下跌。

由於此間的銅價至相當低的程度，已引起一部份商人認為此間銅價再也跌不了多少，且將有回升可能，故集資搭客。據銅商說，他們最近已有一部份吸入，價格適當時，仍然穩吸。

目前有些鋼鐵只接得每宗二十噸的零碎生意。據說這些貨係由本地出口商買入，待市運往泰國銷售的。港製扁鐵外銷縮減，現按價每擔四十六元至四十八元，但老撾、菲律賓均少大量採購。

法匯牌價掛低

【本報訊】昨日匯豐銀行的法匯牌價又掛低，每百港元比前多兌十法郎。據說，法匯牌價改動，為上月中旬法郎貶值後之首次，由每百港元兌七一八〇法郎改為七一九〇法郎。

在此間內貿，包括紅銅和青銅，仍因國際銅價的影響下跌，尚有未停止，故對後市仍然看低。鋼鐵成低，分半。

據商人消息，仰光豆子近日續有大批由此間運往日本，除本月五日啟行之「美上美」輪及昨天動程之「兆星」輪已一共運去約一千二百噸之外，聞說昨天開出之「海利」輪也運去約五十噸。

火車時刻表

九龍開	羅湖到	羅湖開	九龍到
上午6時37分	7時39分	上午6時32分	7時34分
7時44分	8時49分	7時18分	8時23分
9時09分	10時14分	7時57分	8時53分
10時20分	11時22分	9時05分	10時04分
11時39分	下午12時43分	10時32分	11時29分
下午12時42分	1時45分	11時35分	下午12時31分
2時15分	3時16分	下午1時03分	2時02分
4時13分	5時14分	2時23分	3時23分
5時30分	6時31分	4時21分	5時20分
6時48分	7時49分	5時38分	6時33分
8時15分	9時16分	6時58分	7時56分
10時	10時59分	8時23分	9時23分

（假期改開10時45分到11時44分）

深圳開	到廣州	廣州開	到深圳
中午12時04分	下午3時31分	上午7時10分	上午10時37分
下午3時50分	8時13分	8時56分	下午1時31分
5時54分	10時22分	10時03分	2時36分

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
永利來成	VINAI NAVI(下午或明日)	日本	油蔴地	永寧
海島郵	ISLAND MAIL（上午八時）	美國	A8	昌來
奇鋒	PIONEER MYTH(下午五時)	美國馬尼拉	A6	美輪
同加士	TUNGUS（晨早）	美國馬尼拉	A1	天祥
百億士泰	BAYERNSTEIN（晨早）	日本	A4	捷成
那智山丸	NACHISAN MARU(中午)	門司	B11	東來
寶雲	BAWEAN（晨早）	日本	九龍灣	渣華
利馬	LEMAIRE(晨早)	日本	B10	渣華

今日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
百億士泰	BAYERNSTEIN(下午)	馬尼拉新加坡歐洲	A4	捷成
急連路芝	GLENORCHY（下午）	新加坡科倫坡歐洲	A3	渣甸
秋田丸	AKITA MARU(上午十時)	新加坡蘇丹港熱得港	A9	天祥
若島丸	WAKASHIMA MARU（上午九時）	新加坡檳榔嶼科倫坡喀喇蚩	B11	太平
海福	HAI FOO（下午）	高雄	油蔴地	集豐
他輔總統	PRESIDENT TAFT（下午）	美國	A15	總統
同加士	TUNGUS（上午八時）	神戶	A1	天祥
士打順達	STRAAT SOENDA(下午五時)	神戶	A6	渣華
寶雲	BAWEAN(上午八時)	馬尼拉	九龍灣	渣華
利斯荷	LISHOLT（上午九時）	馬尼拉	九龍塘	美邦
大順康	TAI SEUN HONG（上午七時）	金邊	油蔴地	順昌
美南	DANAKIL（上午）	臺北	北角碼	順昌
那智山丸	NACHISAN MARU（下午）	西貢曼谷	B11	東來

明日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
名古屋丸	NAGOYA MARU	日本	B10	巴拉多
哈理遜總統	PRESIDENT HARRISON	美國日本	A	總統
印度	INDIA	歐洲新加坡	A10	寶隆
海順	HELIOS	日本美國	B	多利順
泰順	TAI SOON	高雄	油蔴地	集豐
新地亞	SANTHIA	日本	A	鐵行
爹露士	DELOS	澳洲馬尼拉	A	天祥
辰國丸	TATSUKUNI MARU	金邊	B	昌來
高棉	CAMBODGE	日本	九龍倉碼	法郵
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSK	日本	A	捷成
急連加利	GLENGARRY	歐洲新加坡	太古碼	渣甸

明日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
哈理遜總統	PRES. HARRISON	馬尼拉美國	A	總統
士打莫三鼻	STRAAT MOZAMBIQUE	新加坡馬來亞	A11	渣華
海島郵	ISLAND MAIL	日本美國	A8	昌來
長沙	CHANGSHA	日本	九龍倉碼	太古
芝保大士	TJIBODAS	新加坡印尼	A7	渣華
大美	ISABEL	金邊	油蔴地	免那
奇鋒	PIONEER MYTH	基隆日本釜山	A6	美輪

錫蘭管制外滙 前天公佈新例

【路透社科倫坡六日電】錫蘭政府今日宣佈了一套新的外匯管制條例，藉以撙節本國的外匯泉源。

新例禁止各家銀行批准任何的信用便利，以購買英鎊區的公司產業，或撥出外匯投資到英鎊股票去，亦宣佈停止一年。

關於批准物業轉買的事宜，已由中央銀行移交給財政部長管理。

關於非錫蘭人的賠償資本財產，其預繳限期已由兩年縮短為一年。

又據外電西貢六日消息，印尼和南越已簽訂了一項關稅協定，互相給予對方的進口貨以「最惠國」待遇。

港口衛生處 明．早．九．至．十．一．時．照．常．簽．發．衛．生．紙．

【本報訊】海事處大廈內的港口衛生處將於九日（星期一）上午九時至十一時照常簽發衛生紙。

外客採購維他命B₁粉
每公斤叫二百三十元
西德阿斯匹靈粉昨成千磅

【本報訊】維他命B一粉有外客訪購。阿斯匹靈粉昨日再成交。

昨日有外客訪購維他命B一粉，欲吸購一百公斤，此等外客（一說是暹客，另一說是台客）昨日貨方叫價每公斤二百三十元，據悉該貨此間的存量尚豐，有貨應客。

西德阿斯匹靈粉昨日再成出近千磅，成每磅三元三毫半，成後叫高為每磅三元四毫。孟山都貨仍舊堅穩，按每磅三元七毫至三元八毫。非拿士丁粉成出數百磅，成每磅五元一毫，過磅五元二毫，成後按每磅五元一毫至五元二毫。客和南朝鮮客均有購去。安息香酸尚未有新貨運到，因此售價仍高，每磅售二元八至二元九毫。蘇化太素粉價比較穩，每磅約二元一毫。安泰披林因外客過問較疏，按價每磅十元二毫，是市面缺貨，又有外客購買，售價如此之高，主要是舊貨不動，每磅約二元一毫，昨成每磅十一元二毫。

圓鐵成二千噸
六百餘噸已經曼谷運去
老撾訂購港製品

【本報訊】老撾（寮國）以美元外匯購買港製鋼鐵，此間廠家已接得二、三、四分圓鐵的訂單約二千噸，成價為每擔四十四元至四十四元五毫。貨物係先付船往曼谷，然後再經陸路轉運老撾的。

廠家接做的二千噸圓鐵，現已有六百餘噸運出，其他則等待對方開來信用證，而於十一月份內付船運去。

現時機鐵用的剪口鐵市價，低至每擔三十元至三十二元，廠家以上述價格接造圓鐵，尚可稍有利潤。

查有些廠家原先曾以每擔四十九元C.&F.的價格，賣出圓鐵給老撾，後因對方嫌價格過高，故改以每擔四十四元五毫F.O.B.沽出。某工廠可能於本月底接得訂單五百噸左右。

又，本月來菲律賓、沖繩、關島等地均甚少訂購港製鋼鐵。菲律賓減少購貨，一方面與日貨低價去銷有關，另方面則為當地中央銀行減少批匯的影響。

現時日本圓鐵對菲律賓的價格，已由八月初的每噸C.&F.一百二十五美元稍升至一百二十八美元。但此價仍只合每擔四十港元，比港貨的出口價尚低一成之多。

不過，自菲日易貨協定停止執行，而改用美元結賬之後，由於菲島缺乏美元外匯，日本鋼鐵去銷亦已受到影響。

松香五十噸銷歐
星商亦買去了二十噸
蒜頭蓮子續被南洋客扯去

【本報訊】歐洲及南洋客扯購內地土產，蒜頭、蓮子等近日成交不少。

據土產商消息，在過去一週間，歐洲進口商續通過此間訂購內地松香，K級貨成交五十噸，每公噸C.&F.歐洲口岸六十二英鎊五先令。此外，在同期間，新加坡進口商再經此間訂購內地X級松香二十噸，價格仍是每公噸C.I.F.新加坡一千一百港元。

印尼、婆羅洲、暹羅及其他地區的辦莊吸購內地蒜頭。本月底交收的嘉定蒜發白蒜期貨，上週做開約五十噸，每公擔六十二元。同期中，金山火蒜及河源火蒜共成交現貨約一百件，前者正牌每公擔一百三十元，副牌每公擔一百一十三元五毫，後者正牌每公擔一百一十元，副牌每公擔九十三元。

江西新白蓮登場，近日到貨一批，本港、新加坡及其他出口客紛扯購，前天成出約八十箱，每擔四百三十元。北山大杏近日亦有貨到港，前天辦莊購去十包，每擔一千一百元。

天津綠豆成七十包

【本報訊】土產中有少量豆子成交，價格大致平穩。啟東青豆，以每擔五十二元成出二十包。天津菜綠豆，有七十包成每擔五十七元。仰光大粒眉豆售出二十包。

非洲生仁再成出少量，中粒貨以每擔七十八元成出三十五包，中大粒貨以每擔八十五元沽出二十包。米糠市活躍，共成出一千餘包。

美鈔跌後轉疲
尾盤成五九八點二五
金市企任二六一點五

【本報訊】週末美鈔跌後呈疲，K金市定。

美鈔開市六〇〇．五，最高六〇〇．五，最低六〇〇。美鈔頭盤以五九八．三七五開出，比前日收市價跌了一點六二五，為全日最高價，旋即回疲，倫敦證券英鎊報二．六八，每鎊報二．六七七五，因此美鈔不支下退，後以五九八．二五收市。

K金開市二六一．〇，最高二六一．五，最低二六〇．五，收市二六一．五。

暹米新盤再降
每噸比前又跌了一鎊半
港市部份米價每擔跌數毫

【本報訊】據入口米商消息：昨日接得泰國方面報來的米盤，每噸盤價比前降低一鎊半；此間泰米大盤亦跟低數毫。

據說，這次泰米新盤比諸前兩天報來的又再下跌了，例如貴三A大米每噸由四十三鎊降至四十一鎊半，貴太陽大米由五十七鎊降至五十五鎊半，此外貨竹白米報五十九鎊半，貴魚碌三十九鎊半，C3米碎三十二鎊半，中號一號碎三十一鎊半。

由於來價再降的影響，此間貨經再無法維持，泰米每擔跌四、五毫，內地米則企定。

昨天食米大盤買賣欠盛，正盤成交四千餘包。其中泰米每擔成價：貴三A白碌四十四元五毫，貴星旗白碌四十二元一毫，光順和雙匹碌四十二元九毫，車碌四十二元二毫，雙匹雙羊貴米三十七元，貴白碌一號碎三十三元九毫，貴紅綠白碌四十一元八毫。

N. Y. K. LINE 日本郵船株式會社

三笠丸 "MIKASA MARU" 準於九月十日落貨 十一日開行 開往西貢、星加坡、喀拉嗤、古畏達、巴斯拉、哥林沙。

榮正丸 "EISHO MARU" 廿三日落貨 即開 西貢 曼谷

天祥洋行總代理 天祥洋行華人船務部 電話：二八〇二二 南洋貨載代理處 合記公司 德輔道中二九一號二樓 電話：二九四一一

大中山 S.S. TAICHUNGSHAN 往西貢 金邊 九月八、九、十日落貨 九月十日下午開行 干諾道西廿四號二樓 電話二六五七六、二六五七七 順昌航業有限公司啓 貨客惠顧請到接洽

三井船舶 MITSUI LINE

那智山丸 "NACHISAN MARU" 定期九月八日抵港 八日啓行 直航 西貢 暹羅

加茂川丸 "KAMOGAWA MARU" 定期九月十日抵港 十一日啓行 直航中美洲加勒比海各埠如下：溫哥華．舍路．砵崙．三藩市 PORTS OF DIRECT CALL: Acapulco Cristobal Curacao La Guaira Cd. Trujillo Santiago de Cuba Havana Tampa New Orleans Houston/Galveston Brownsville 其餘各埠由舊金山轉運 順收日本各埠貨物

貨客付貨請 權記公司接洽 東來有限公司啓 移玉華人貨倉經理處香港大酒店大廈地下 電話 29374 29077 都爹利街1號二樓 電話：39111

東京船舶 名古屋丸 M.V. "NAGOYA MARU" 九月八日落貨 泗水丸 M.V. "SURABAYA MARU" 九月廿四日落貨 放星嘉坡、椰加達、泗水、三寶壟、孟家錫、車里本 巴拉多船務（香港）有限公司總代理 貨客付貨請移玉本公司接洽 干諾道中一三五號三樓 華人貨艙總經理處 電話 27802 33264 （接駁日惠巨港貨經由星嘉坡轉口） 永達公司

佛山 德星 中秋節加班航期

日期	佛山 往	佛山 返	德星 往	德星 返
七日（星期六）	（一）下午三時正（二）半夜十一時正	下午七時正		
八日（星期日）	下午三時正	晨早四時正		
九日（星期一）	（一）下午二時正（二）半夜十一時半	（一）晨早三時正（二）下午六時半		
十日（星期二）	下午三時正	晨早四時正		
七日（星期六）			（一）下午二時半（二）半夜十二時半	（一）上午九時半（二）下午六時半
八日（星期日）			半夜十二時	下午五時正
九日（星期一）			半夜十二時	下午五時正
十日（星期二）			上午九時半 半夜十二時	（一）晨早四時半（二）下午三時正

呂景生醫 國藥秘方根治痔瘡 立止痔血不效免費 女醫助理 深水埔北河街四號樓下

航空 九一一 37223

陳壽仁醫鼻 免費檢驗 眼耳鼻 馬來西亞名醫洪亮

多士酒洋來大 九龍 秋節禮品 特價廉售 購拔蘭地 贈送銀包原子筆

三星斧頭拔蘭地 $23.50 白馬威士忌 $22.80 F.O.V.拔蘭地 $32.00 拿破崙拔蘭地 $21.90 西發尼英國朱古力 $22.50 聖安東尼補品紅酒 $26.00 施多福紅酒 $9.25 原正瑞士糖 $4.95 大希好餅乾 $3.00 雞蛋大紅酒 $11.00 電話購貨 正支：彌敦道六六六號 四五四〇七 六二〇七〇 七四五

康寧整容所 面容 日本新法改造 健身肥瘦 狐臭 曲線

散胃亮蜆 蜆亮胃散 見功快 斷根速 止痛．止嘔．消滯．去脹

雷英華 特效中藥根本治療 頭痛眩暈 血痺筋絡

德國最新發明 AEG 愛衣姿 長壽熨斗 代理：香港德輔道中 新樂百貨公司 九龍彌敦道 月電器行 經售

遠東稻葉齋 歡迎洽製修理 電話：七七三四〇二 貴港道十六號

倉貨公司利美 電話：二三二七二．二四三五七 海貨上便代貯兼運 傍倉落利客貨營輪 地址：堅尼地城新海傍六號B 公司地址：干諾道中二十六號

德池浴室 男部 女部 特設 按摩 擦背 九龍太子道123—123A 荔枝角道口 電話：56101 58450

志平琴行 新到大批樂器及音樂唱片 ROBINSON Barratt Robinson 名廠鋼琴 特聘名師調修鋼琴及風琴 電話二四五六一 彌敦道一卅一號

梁華記筵席專家 電話：五四五九一 九龍石子道八十號 化生名江歷史名雄有味之 皮炸子乳像磁悠香到皆易 雞鴨具器久江會碑牙

中國皮鞋公司 織皮鞋．學生鞋．皮書包 皮箱手抽．箔髮毛刷 電話：五六九九八 九龍太子道廿九號

塑膠機器 徵求 聘請 庸材待聘 待聘 合格教師 學車 陳峯 舞授

北京人民日報 每月港幣六元 北京大公報 每月港幣四元二角 代銷處 秉記報社 地址：干諾道中一二三號 電話：三七二三三

天韻電器公司 靚夾快！ 電話：30855

收音機 分期付款 明豐電器行 永樂電器行

「美國世紀的死亡」

——美國政論家李普曼的看法

濟北

在美國的言論界，最近有兩個人的議論引起了世界廣泛的注意。

一是「紐約時報」專欄作家蘇爾茲伯格的新著「大融解」(The Big Thaw)。他一向以寫政論見稱，這本書談的自然也是世局。值得注意的是蘇爾茲伯格對資本主義制度所表示的恐懼心情。他在這本書中分析了資本主義和社會主義兩大制度的物質和道德力量之後，得到了結論卻很令資本家洩氣。他說資本主義不再是社會主義的對手。他認爲唯一的希望是社會主義國家「內部的爆發」。但這個希望畢竟是渺茫得很，因此，他大聲疾呼：「我們（美國）應該做些重新思想的工作……我們必須拿出些新東西出來……」這位資產階級的代言人甚至絕望地說：除非我們有些新的思想，我們將陷於深淵。

作爲「紐約時報」的專欄作家而發出這樣低調的議論，難怪引起了人們的注意。

然而，更引起世人注意的是李普曼的意見。李普曼是「紐約前鋒論壇」的專欄作家，被西方國家公認爲美國第一流政論家和新聞記者。他的文章受到廣泛的轉載、引證和共鳴。唯其如此，他的言論就更值得重視。他和摩根財團的一位有力搭擋湯瑪斯，那孟德是密友。他的意見常反應那孟德的意見，在美國的新聞界有這麼一句話：那孟德今天怎樣想，李普曼明天就怎樣寫。

且看這位美國第一流的政論家最近說過些什麼話吧：

最近，李普曼應明尼蘇達大學的邀請，以「美國在今天的世界」爲題，在該大學發表演講。他這篇演講西方國家曾廣爲轉載。英國保守黨的「觀察者」報以兩篇論文的方式刊出他的演講。李普曼認爲今天美國及整個西方世界所迫切需要的是重新估定他的全面的政策概念。

李普曼的第一篇文章是「一個幻想的死亡」。他爲目擊心於他所看到的某些事物，他更惕然於行將到來的某些事物。就因爲他這樣靜觀默察，使他不得不說些老實話。

使他發覺的第一件事是資本主義制度永遠稱霸世界的想法的幻滅，這位天字第一號的美國記者不得不承認：這種想法是死亡了。

且看他的議論吧：「我們曾假定一切國家……將有着和我們同樣的基本的政治思想……我們曾相信一切人類將走向我們所相信的同樣法則……我們對我們自己的描繪、對我們在世界地位的描繪以及對我們在人類史上任務的描繪是不再有什麼價值了。西方社會的文化和意識形態不再受到普遍的承認了……。」

「美國世紀」的想法，僅曇花一現便告消逝了。

在李普曼看來，他所生活的那個世界，基礎已經動搖了。

在這點上，他做了一個大膽的對比。他說：「在我們的政治思想上，那就是說在西方世界的思想方面，這種政治思想的改變，可比擬從多祿馬的『天動說』改變到哥白尼的『地動說』。從地球是宇宙的中心改變到地球只是太陽體系的一個星球。一度成爲政治宇宙中心的西方社會現在只是一個星球，當然還是一個大星球，但在更大多得的太陽體系中卻還有另一個星球。」

李普曼是知道他所生活的世界的。但有些美國上層人物卻不懂得這個道理，他們還夢想，今天仍是「美國世紀」，而且以後也將常常是美國的天下，誰要是不喜歡美國世界，誰就要挨原子彈！對這些美國人來說：李普曼的話是一服清涼散。

李普曼不僅承認資本主義只是今天世界的一部份，而且更進一步闡明：隨着資本主義制度普遍性這一觀念的破滅，「大西洋集團」世界霸權的觀念也正在破滅之中。他說：「美國外交政策直到最近仍然被十九世紀的潛在概念所支配——這概念是世界的政治中心是在地球上的北大西洋地區。」

因此，在第一次世界大戰之後，華盛頓的行動基於這樣的假定：英、法和美國可能把十九世紀存在的世界秩序無限期地延續下去。

李普曼說：我們曾假定：由於美國軍事和經濟的援助，大西洋集團世界範圍的稱霸將繼續下去，但這已成爲一種幻想。然而，在二次大戰之後，華盛頓仍死死地抱住這個觀念。

李普曼說：「直到二次世界大戰結束，我們仍可能相信——也許我應該說：我們仍然企圖相信：當英國和法國和西歐從戰爭創傷中恢復過來之後，北大西洋集團仍然是世界的政治中心。我敢相信：在戰爭快要結束時，邱吉爾和羅斯福兩位的心目中必然潛存着這種想法。他們相信由於英美兩國的伙伴行動，他們可以懾服俄國，在戰後問題的解決上英美有着決定性的發言權，他們的想法錯了」。

李普曼說：另一「多祿馬天動說」的幻想的幻滅是：在戰後世界，大西洋集團「不再是世界的最大力量」。而且美國重視大西洋的傳統政策根本失其意義。他解釋這點說：「我們是在北大西洋國家角逐中（即英法兩國）中取得獨立的，我們是在英國稱霸時代安全地發展這個大陸的。我們以大西洋國家的助手地位打第一次世界大戰，而我們卻以大西洋集團的主要國家而打第二次大戰。現在，這局勢是根本改變了。我們自己所須關切的最大國家已經不再在北大西洋地區，而在東歐和亞洲。大西洋集團的繁榮行將結束，美國的重要利益——大西洋集團不再是世界政治的中心。英國的大國地位正在沒落，而對着東歐、亞洲和非洲的新的大國家，我們發覺我們自己已經沒有強大的盟邦。」

面對了美國盟邦的衰落和社會主義陣營的崛起，李普曼並不像前面提到的蘇爾茲伯格那樣：寄幻想於社會主義國家「內部的爆發」，他倒認爲美蘇兩國有和解的可能性。他說：「西方國家必須與蘇聯邀談判而求解決，並須得到兩個德國的同意。必須規定兩個德國的再統一。必須規定逐步的但是具體的撤軍，西方的英美軍隊必須撤出歐洲大陸，紅軍必須一直撤到蘇聯邊境爲止。」

李普曼還主張邀談判方法，搞出一個有美蘇兩國參加簽字的「歐洲安全制度」。而且認爲這種安全制度「必須是歐洲國家間自己保障的一種制度，特別是保障已經復興的和再統一的德國」。

李普曼還認爲這種制度須保障蘇聯不受西方的威脅並保障西方不受東方的威脅。其實，李普曼這些意見，蘇聯以往都曾經提到過的。問題在於華盛頓不肯接受。

李普曼在演講中還提到一個當前重要的問題，那就是中東問題。在這方面，李普曼的想法倒也很健全的。第一：他強調「帝國主義和殖民時代已成過去」。他描述西方殖民帝國的瓦解是「二十世紀偉大的歷史現象之一」。他說：西方國家和新解放的亞非人民之間必須建立一種新的關係。第二：他指出蘇聯並不需要西方的石油，蘇聯也不可能受到來自中東的進犯。換言之，有關各方並不是不可能達成解決的。在李普曼看來，歐洲的總解決，有助於中東問題的解決。

李普曼當然有自知之明，他知道要說服美國統治階層相信他這一套說法不是一件容易的事情。因此，他又說：「我所能說的是：在我們未來的歲月，須有健全的神經生活下去，並且須想辦法，作出光榮的行動以維護和平。我們國內也有着很多的問題。……」

敍利亞破獲美顛覆案始末記

重如

八月十二日深夜，大馬士革廣播電台突然播送了一條消息：敍利亞政府破獲了美帝國主義所策劃的顛覆陰謀案。這個消息使敍利亞人民對美帝國主義再一次感到了不可抑止的憤怒。

迄今爲止，雖然陰謀案的詳細始末尚未全部公佈，但根據八月十二日敍利亞政府所發表的公報和八月十五日敍利亞陸軍上尉阿提亞在電台廣播中所揭發的材料，可以知道這個美國陰謀破產的經過。

原來美國在無數次反敍利亞的陰謀失敗以後，在大約三個月以前，把美國顛覆活動「專家」霍華德．斯通調到了大馬士革。斯通曾經在伊朗和危地馬拉的顛覆案中顯露過頭角。同時美國也指令敍利亞的叛徒施舍克里潛入大馬士革。美國還勾結了敍利亞駐羅馬的武官侯賽尼上校，讓他也秘密潛入大馬士革。當他們在大馬士革集中以後，美國大使館便爲他們準備了各種條件，立即開始在軍隊中進行陰謀活動。

七月廿七日，敍利亞陸軍上尉阿卜杜拉．阿提亞的家裏來了他的一位朋友。這位朋友含含糊糊地表示，希望上尉能參加一個與美國有關的秘密活動組織。但是他對這個問題並沒作更多的深談，而只是讓上尉作進一步的考慮。

第二天，客人又來了，立刻又談到了昨天的事情。上尉的口氣似乎有些「鬆動」，最後同意可以同美國方面作進一步的聯系。

他的朋友和美國大使館聯系以後，確定了約會的時間。但時間臨時更改，最後他們在八月四日晚上十一點鐘到達拉烏德街的美國大使館某女職員家中，在這一家的地下室裏遇見了美國陰謀「專家」斯通。

經過一段簡短的一般性談話以後，他們逐漸轉入了正題。

「爲了『解放阿拉伯國家』，我們必須把敍利亞現政府搞掉。你所能控制的有多少力量？」斯通對這一點表示很關心。

「目前我只控制了一個營。」

「你相信能控制住它嗎？」

「能夠。」上尉口氣很堅決。

斯通點頭稱好，接着又問：「關於這一活動你打算怎樣進行？」

「是我一個人執行這個任務呢，還是也有其他的人？」上尉問道。

「不，大馬士革和其他地區都要進行活動的。」斯通說這句話的時候，不覺流露出了洋洋得意的神情。

「那麼你們應該讓我認識其他參加這一活動的人，以便共同計劃，共同工作。」

斯通對這一要求顯得有些猶豫，上尉表示很不愉快。

文綜

「你們軍隊中的情況怎麼樣？」斯通想用這個問題來把上尉剛才提出的要求滑過去。

「如果你和我談話的目的只是想了解我們的軍事秘密，那沒有多大意思。」上尉很生氣，站起來就想走。

斯通馬上跑過去把上尉拉住，用好言安慰他。最後，斯通決定介紹上尉不久和另一個陰謀分子相見。

八月五日晚十一時，阿提亞又和斯通會見。這次談到了錢的問題。斯通一口答應他第二天上午九時去法爾都斯街的某一輛小汽車中取款。又約定八日上午在莫哈吉林街某咖啡館中相見。斯通還告訴他，如果他那天不能去，就順延日期。

八日那天上尉去了，沒有碰見斯通。第二天又去了，等了很久，斯通夫人才來。她約定與上尉在十一日下午四時再見，以便領他去見早先談到過的那個陰謀頭子。

到了十一日約定的時間，斯通夫人把阿塔亞和他的朋友帶到對面街旁停着的一輛汽車那裏。斯通已經坐在車上等候。關上車門，斯通帶他們先在街上逛了半小時左右，一直到後面沒有其他車輛追隨時，汽車才在阿布羅馬尼街的一座房屋前停下來。

斯通讓上尉的朋友留在車內，卻拿走了開車的鑰匙。斯通帶上尉走入地下室左邊那間房裏，便出去了。約一分鐘以後，門推開了，進來的是一個頭戴草帽，留着長鬍鬚的人。要不是上尉眼光好，他簡直認不出這人就是敍利亞駐羅馬的武官侯賽尼上校。

侯賽尼熱烈地擁抱了上尉以後說：「有人把許多名字告訴我，但我只選中了你。」

「你是怎樣回來的？」上尉覺得很出乎意外。

「我是拿沙特阿拉伯的護照化裝進來的。」

「有人發現你沒有？」

「一切不必害怕，事情都有準備。」

屋子裏什麼人也沒有，但武官的聲音仍然壓得很低：

「我們這次活動不是廉價的，我們將拿到三億到四億美元。」

在上尉表示願意接受他的一切命令以後，侯賽尼先在古蘭經面前宣誓，然後又讓上尉宣誓。宣誓完畢，一個美國人進來告訴侯賽尼說，飛機在等他。侯賽尼點點頭，美國人又出去了。侯賽尼繼續了解上尉營中的情況，最後又說了這麼一段話：

「我們需要有三個步兵旅和一個反坦克旅。現在除加塔那一地外，其它各地都可保證活動成功。我們將順利地佔領鄉村和城市。……」

約好了暴動的時間和暗號，侯賽尼向上尉告別，匆匆出去。這時，美國大使館副領事杰頓進來，他請上尉等候一會再走。大約有一個小時之久，杰頓進來告訴上尉：侯賽尼已經坐飛機去羅馬。然後他才把上尉送走。在同一天，另一個敍利亞軍官也被領到一所美國大使館職員的住宅內。這位軍官進入這所住宅以後，驚奇地發現一九五四年被趕走的施舍克里正和三個美國女人在一起說笑。看見軍官進去，三個女人退走了。

「我這次是冒着生命危險回來的，不在敍利亞搞出一個名堂來，決不回去。」施舍克里開門見山地向軍官說，「我們這次活動的特點就是迅速。你和我們合作，今後前途是很美好的，你應該更多的去聯絡一些軍官，我們將供給你大批金錢。如果你和軍官們談妥，只要告訴我們，就可以動手。……」

談完話以後，施舍克里就走了，臨行前他還要求軍官把活動情況經常和美國人聯系。軍官被關在屋裏約有一個半小時，然後一個美國女人進來放他出去。

據說侯賽尼武官已於當天乘美國軍用飛機抵達羅馬，施舍克里也由美國人用使館汽車偸送到了貝魯特。……

但是，金錢收買不了正直軍官的良心。和斯通、侯賽尼、施舍克里聯系的阿提亞等幾個軍官，從事情發生的第一天便把情況向有關當局告發了，他們是在敍利亞有關當局指示下和這一批喪盡天良的陰謀分子去周旋的。

事情發生後，敍利亞政府立即採取了加強治安的措施，逮捕了一些與陰謀案有關的軍官。敍利亞政府在八月十三日把美國陰謀專家斯通、美國大使館二等秘書和副領事在二十四小時內驅逐出境。美國還想抵賴這次罪行，但是鐵證如山，抵賴也是徒然的。敍利亞各地紛紛舉行了群眾大會，強烈地抗議美國的陰謀活動。

獨立的代價是高貴的！敍利亞人民經過數百年的艱苦曲折的鬥爭才換來了今日的獨立和自由。軍隊就是直接保衛他們祖國安全的力量。通過這次陰謀案的揭露，敍利亞人民更加堅決地擁護敍利亞政府所執行的積極中立政策，更加熱愛自己的軍隊。他們一致要求加強團結，提高警惕，以維護敍利亞的神聖的獨立。

摘咖啡圖（水彩）　司徒喬作

人間地獄

——美國一座勞動集中營

「石礦山囚犯營」

距美國佐治亞州亞特蘭大城四十英里的地方，有一座十字形的磚造建築物。這就是佐治亞州陰森恐怖的勞動集中營的所在。這所名叫「石礦山囚犯營」的勞動集中營，囚禁了所謂「屢犯不改」的罪犯一百八十七名。一九五六年一年間，先後共有五十三名囚犯用採石的大鐵錘打碎了自己的腳踝，另外九名囚犯企圖越獄未遂。同年七月，十四名囚犯同時用大鐵錘打傷了自己的腳踝，造成美國監獄史上囚犯集體自傷的最高紀錄，因此引起美國公衆的注意。不過在美國司法當局的掩飾下，「石礦山囚犯營」的眞相還沒有充分暴露。直到最近，美國「民族周刊」發表了一篇通訊，人們才看出所謂「石礦山囚犯營」竟是一座人間地獄。

在鞭子與槍口的威脅下

「石礦山囚犯營」是在一九五一年舉行落成典禮的。在落成典禮上，美國官員很驕傲地宣稱，原定的美金一百萬元的建築費只用了十多萬元，因爲大部分的建築工程是由囚犯自己擔任的。原來在鞭子與槍口的威脅下，囚犯們進行了殘酷的強迫勞動，忍受了驚人的剝削。在工程進行時期，就不斷地有不堪虐待企圖逃跑的事件發生。囚犯營的負責人雖然宣佈對逃跑的囚犯「一律格殺無赦」，但是逃跑的事件仍舊不時發生。

慘無人道的待遇

「石礦山囚犯營」的囚犯，每天早上六點鐘就由裝有鐵絲網的貨車由營地運到礦山去作採石的工作。他們在上車以前必需脫掉囚犯的號衣，赤條條一絲不掛地跑過一段露天的場地到另一所屋子裏去穿工作服。下午六點鐘由礦山回來，就把工作服脫下，仍舊赤條條一絲不掛地跑回自己的屋子，重新穿上囚犯的號衣，風雨無阻。據說，這樣做是便於「檢查」囚犯身上是否帶有什麼東西。

囚犯在工作的時候，是由攜帶自動步槍的衛兵監視的。大小便時寸步不離。礦山的廁所是一道山溝。每逢有囚犯需要大小便，就由荷槍的衛兵押送。在往返的途中，衛兵可以自由鳴槍，「以資練習」。

囚犯居住的地方極爲狹窄。每到晚上，他們就像罐頭裏的沙丁魚擠在臥室裏。

由於受不了這種慘無人道的強迫勞動和虐待，囚犯們才決定集體自傷。監獄當局不但沒有研究改善的辦法，反而宣佈所有自傷的囚犯都是懶漢，「一旦傷愈，立即復工」並且只許他們啃乾麵包、喝白開水。

（柴山）

侯鏡如的幸福家庭

孫勃

（本報編者按：侯鏡如先生是前蔣軍「第十七兵團司令官」，現任人民政協全國委員會委員。）

我曾經多次在侯鏡如先生家裏作客。在他的家裏，總是感到一種樂融融的氣氛。當我向侯先生透露這種心情的時候，他會心的微笑着：「我家裏的人，工作好、生活好、精神好。」他希望我能把他的情況告訴他那些飄零在海外的朋友們。因此，按照預約的時間，我去訪問了他。

兩張家庭照片　新舊社會不同

當我習慣地坐上那醬紫色的、長形沙發的時候，身邊一本褐色封面的影集，立刻吸引着我的注意力。說起話來總是那麼流暢、清晰的侯夫人李嵩芸女士，從影集裏抽出兩幀照片，對比着說：「你看，兩張照片都是照的一家人，可是精神多麼不同！過去，從老子到兒子，都剃着光頭，面孔板板的死死的，通我這愛說好笑的人也跟着死板板的……。」「夫唱婦隨嘛，」侯先生逗趣。接着，她指着不久前照的那幀照片說：「這才像一個『全家福』，老子、兒子都留起了頭髮，一家人都在笑，精神多舒展！」她放下照片，拿起芭蕉扇，豐潤的臉上浮動着微笑。過了一會，她那老六跳着、唱着，從內室竄進竄出。「小毛，你去游泳嗎？」「不！」老六把手裏的歌曲選集向她伸展了一下。「小齡，你去回琴嗎？」「不，我去買羽毛球拍子！」她那好運動、愛詩詞的女兒老五，向她撒嬌地歪一下頭，抖弄着彩裙走了。侯夫人望着德齡的背影，細瞇着眼睛說：「這孩子的鋼琴很出色，每月跟老師學四次，化十元錢，本錢好大！我們現在的家庭生活，活潑的很、特別是現在又趕着假期，他們不是唱歌、跳舞、說笑，就是爭着澆花、洗衣服，個個愛勞動。」她用手裏的芭蕉扇指點着，興奮的告訴我，在上個禮拜天，七個孩子全回來了，全家熱鬧了一整天。唱歌的、跳舞的、彈琴的，家裏簡直變成一個「音樂堂」了。侯先生用他對新舊社會不同的體會說：「解放前，家裏也是這麼多的孩子，可是總是死氣沉沉。在那種社會裏，對子女不能不嚴管，可是一管，他們又呆了。老大、老二到現在還是很拘謹。現在的教育真好，孩子知道怎樣自理，互相幫助，沒有壞東西感染。他們的個性和愛好，能得到充分的發展，家庭也就活躍了。」

大小子女七人　工作學習都好

「我這個家庭是大戶人家，是一個『興旺戶』。」侯先生流露着稱心如意的神色。可是他沉了一沉說：「當初，我在準備回國的時候，也曾爲這九張嘴和七個孩子的將來而擔心過，對現在這種情況是沒有想到的。」「像我們家裏可算得上五花八門了：有解放軍軍官、大學助教、俄文翻譯；有共產黨員、共青團員、少先隊員；四個學生中就有三個班主席。」侯夫人帶着作母親的榮譽感，幾乎一口氣說完這段話。的確，子女們的現在和將來，是值得她欣慰和驕傲的。長子侯伯岳，在解放軍某學校當物理系主任；次子侯伯宇，是一個專業俄文翻譯；現調西北大學物理系深造；三子侯伯元，在北京大學物理系任助教；長女侯德燕，是北京醫學院的學生，一年後就可以成爲人民的醫師了。其餘的，都是中小學學生。我帶着羨慕的心情說：「現在你家裏只有『物理學家』，不久，又要添一個『醫學家』了。」

侯先生喜形於色地說：「再過幾年，還要添一個『作家』。」

「老五愛好文藝，不過我想叫她作外交工作。」侯夫人接着說。

「不，還是發展她的特長，搞文學。」侯先生以閃灼着幸福光輝的眼睛，又看着正在拂拭鋼琴的侯德齡說：「小齡，照媽媽說的辦，還是照我說的辦？」德齡嬌羞地向爸爸投個笑臉，輕盈地溜走了。

侯夫人說：「德齡的功課很好，初中畢業時各門功課都得了滿分，她是學校保送到實驗中學讀高中的。她好運動，好彈琴，喜愛詩詞，常常在晚上給我讀一首古詩，還滿有情感。」這時，老六拿着他的歌曲選集，直刺刺地擠進內室。她說：「這孩子調皮，貪玩，功課不好，不過我愛他奔放的性格和縱橫的才能，想叫他修美術。」

我插話說：「數年之後，你家裏可算全美了，各種『專家』皆備，那時候怕你這個家放不下那麼多的『家』了。」

侯先生和他的夫人大笑起來。

在寬敞、明淨的玻璃窗外，有着枝葉茂密的[illegible]樹和蘋果樹；綠葉掩映着半紅的果子，在微風中輕輕搖曳，使人有綠蔭滿窗不知炎夏之感。侯夫人指着窗外，對我說：「那株蘋果樹，是侯先生親手栽培的，現在果子都快熟了。」侯先生浸在微笑中。

子女孝敬雙親　不負國家栽培

侯先生不僅嚮往孩子們美好的前途，他更感激政府對孩子們的道德教養。侯夫人是一位溫厚的母親，她十分熱愛孩子，可是當提到孩子如何孝敬她的時候，她按捺不住激動的心情。她說：「我經常想到的是給孩子們些什麼，不是從孩子那裏得到什麼。因爲侯先生每月幾百元的薪金，滿够全家化費，生活方面根本不用他們負擔。」激動的心情，使她的聲音有點沉重：「可是，孩子總是把爸媽放在心上。老二把業餘創作收入的五百元錢，寄給我作儲蓄；去年，老大特地從東北寄來人參、蘋果等禮物，祝賀我的生日。今年假期中，他們都回家看我。」侯先生也有所感觸的說：「社會變了，人的道德精神也在變。不用說對生身父母。就是我家的女工，孩子們對她都特別親熱，個個喊她媽媽。」

「孩子互相間親密融洽，對作父母的就是極大的安慰。」在侯夫人看來，侯先生所說的新社會的道德精神，也體現在孩子之間的關係上。她們之間固然有親密的兄弟姊妹情誼，可是那種互相尊重、互相鼓勵的精神，又像是十分要好的朋友。她說：「哥哥給弟弟妹們寄東西，都是有一個含意的，過『三八』婦女節，老大、老三給老四寄東西；過『六一』兒童節，他們給老五、老六、老七寄書籍、象棋。」不過，也有富有生活趣味的聯系。「去年過『兒童節』，老二還寄來一個逗人愛的假『哈巴狗』；我說那神氣有點像老五，還逗着的老五生氣呢！」侯夫人現在想到這件事，還覺得好笑。

在民主大家庭　爲祖國而努力

侯先生熱愛自己的工作。「事情雖多，但精神好。」他這樣概括地說明自己的工作。雖然已經談了幾個小時，他也提到工作，他又提了提精神，娓娓傾談着：[illegible]全國政協委員、民革中央社會聯系工作委員會[illegible]和平解放台灣工作委員會的副主任委員。[illegible]大會小會，都充分體現了民[illegible]就像置身在民主自由的大家庭裏。[illegible]全國政治協商會議的時候，他[illegible]查委員會的委員之一，參加處理了三百多件提案。他[illegible]到政府對這軍政人員的安置工作，[illegible]說：「這些人員中，有清末及軍閥時代的人，他們被安排在行政、企業、學校等各種部門。這說明了政府對這些人的關懷，也說明政府對政協方面的意見是很尊重的。」侯先生認爲，政協委員進行視察，充分體現了我們國家的民主精神和政協委員對政府工作的監督。他說，今年到東北視察時，他對工業建設的速度感到吃驚。

當我和侯先生告辭的時候，夕陽把綠色成蔭的院落染上了一層金黃色，唱機送出了悠揚、輕鬆的歌聲。在歸途上，我被他那幸福自由的生活深深地感染着，彷彿看到了他那更爲絢爛的生活前景。（另有侯鏡如家庭生活照片，見今天的「星期畫刊」）

台糖窘境與其眞正出路

金波廣

台灣報紙透露：最近台灣與日本簽訂的今年貿易協定，所定的台糖價格甚低；台灣當局爲了要完成這一項吃虧的出口生意，所以把當地的糖價壓低，以利吸購。

事實上，台糖內銷市價本來也在慘跌。台灣報紙說：砂糖市價，在秋節旺銷時季，竟連走下坡！前些日子，糖商爲準備秋節供銷，曾大量採辦，如今「均賠累甚鉅」；「以目下市面供銷情形觀測，跌勢正方興未艾，或將再有低潮出現」。

報紙分析台糖慘跌原因是：糖廠推出存糖，市面購買力薄弱，雖近中秋，消費量增加極少；脫售者多，供過於求，糖商心理虛軟。而最近日台貿易協定壓低了台糖的定價，更是使台糖市價下跌的原因之一。

大家知道，砂糖和大米是台灣經濟的兩大支柱，尤其砂糖是台灣第一位的外銷產品。台灣國民黨當局每年的外匯收入，百分之七十以上靠出砂糖得來。如果台灣砂糖銷售成問題，那麼不論對國民黨當局的財政收入，或者爲平衡台灣對外貿易收支，都是一個很大的打擊。

凡是熟悉台灣情況的人都知道，台灣砂糖成本比較高；而成本所以會比較高，又和國民黨官僚資本把持的台糖公司的官僚經營方法分不開的。另一方面，台糖百分之八十五以上必須外銷，就難免受到國際市場的劇烈競爭。尤其是這幾年以來，世界上消費砂糖的國家都在努力謀求額的自給自足，而出產砂糖的國家的產量，也有增無減。因此，砂糖在國際上的競爭非常劇烈，砂糖價格紛紛低跌，更使台糖處境艱難。此外，台糖輸出的結構偏低，也是造成台糖外銷處境日窘的一個因素。

那麼，台灣糖業的出路在哪裏呢？向國際市場找出路嗎？美國的資本家爲了壟斷世界砂糖市場，對於台灣砂糖的出口的控制是不會放鬆的。台灣有見識的人士早已經感覺到，今日台糖問題和整個台灣問題分不開。只有台灣擺脫美國的控制，回到祖國的大家庭來，台灣經濟與祖國大陸經濟成一體，台灣糖業才有廣闊的發展前途。這幾年來，正和台灣糖業相反，祖國大陸的糖業有了很大的發展，現代化設備的糖廠，一個接着一個建立起來，到今年第一個五年計劃完成，祖國大陸產糖量每年就要達到一百一十多萬噸。但是，我國有六億多人口，人民對於砂糖的需要，也必將隨着生活水平的提高而日增。解放後的台灣，將成爲我國最大的糖業基地，糖產一定會得大量發展，對於全國的食糖的供應，會作出重大的貢獻。而台灣人民，也可以從祖國大陸得到他們所需要的東西，台灣蔗農的生活也將獲得很大的改善。這才是台灣糖業眞正的出路。

台灣內外

藍欽「參觀」集中營

伍帆

美國駐台灣的「大使」藍欽，九月四日坐「軍艦」到了台灣東部海面的火燒島。

台灣報紙透露：與藍欽同行的有藍欽之[illegible]、「美國海軍醫學研究所」（即「美國海軍熱帶病研究所」）所長菲利浦上校夫婦、「台灣省保安司令部副司令」李立柏、台灣「國防部第二廳」上校汪積成等，一行共十二人。先從台北坐專機，到了台東縣飛機場，然後從台東縣坐軍艦前往。

台灣報紙說，藍欽到了火燒島後，曾參觀「新生管訓處」的「管訓情況」。菲利浦「是利用此次旅行的機會，搜集有關熱帶病的研究資料」。

人們知道，所謂「新生管訓處」便是[illegible]國設立的集中營，專用以囚禁愛國反美的台灣人民。所謂「保安司令部」是專搞「特種警務」的，「新生管訓處」即是「保安司令部」所屬；所謂「國防部第二廳」乃是專搞特務間諜活動的機構；而所謂「美國海軍醫學研究所」則是美國從太平洋的關島[illegible]

[illegible]四日台灣報紙說，藍欽[illegible]十歲生日[illegible]人間地獄的火燒島集中營[illegible]是他卻認爲是「[illegible]最愉快的生日」[illegible]怎麼不使人憤慨！

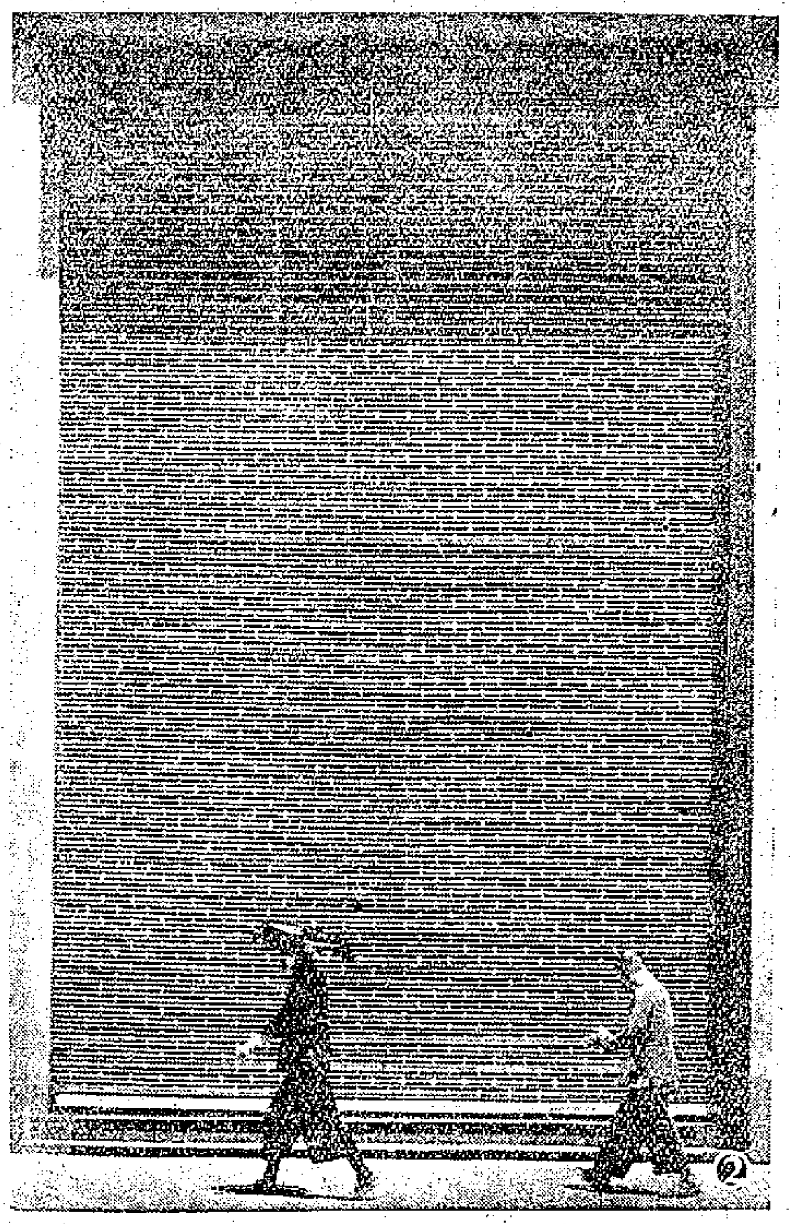
台北的第八路巴士

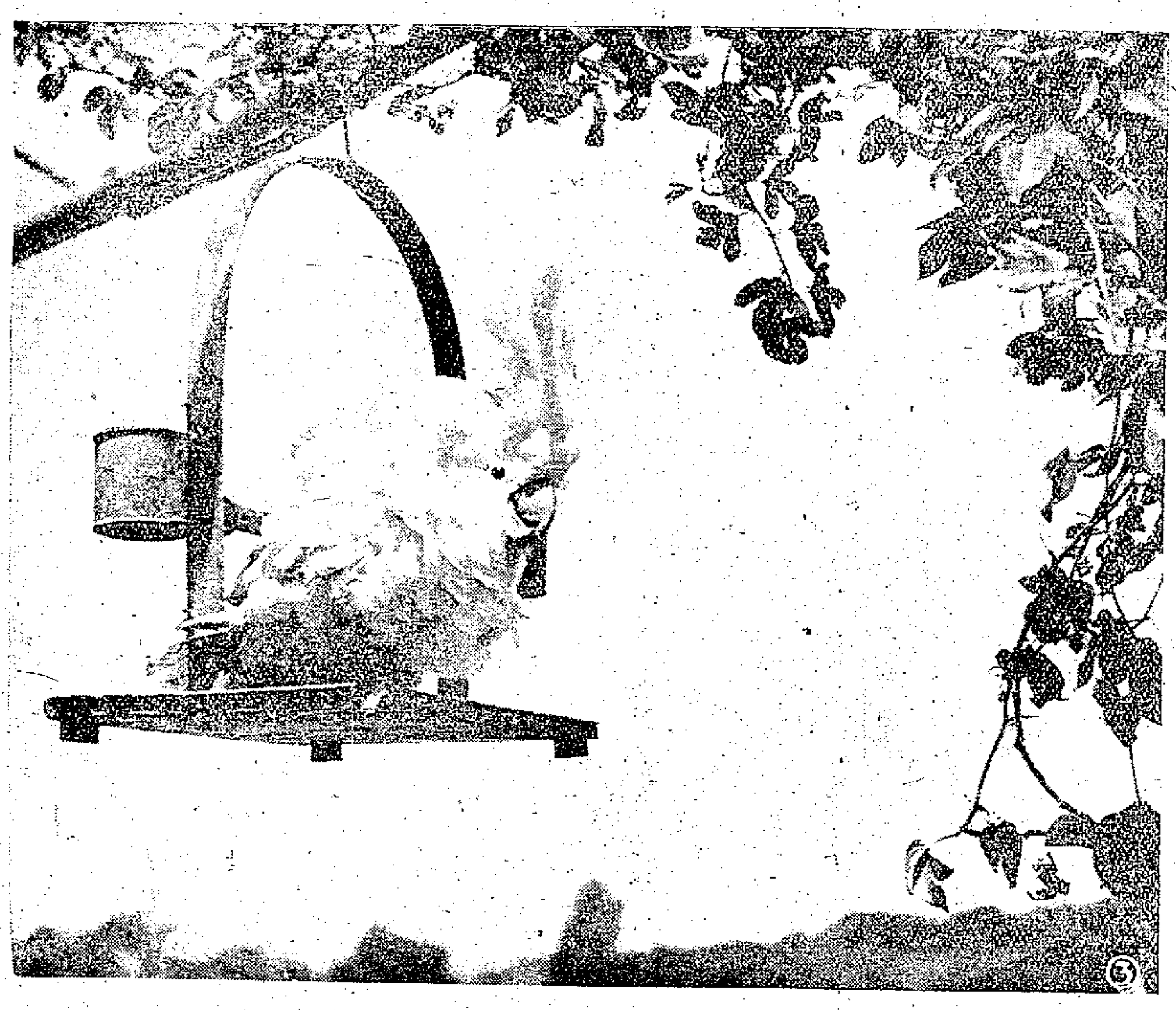
田野

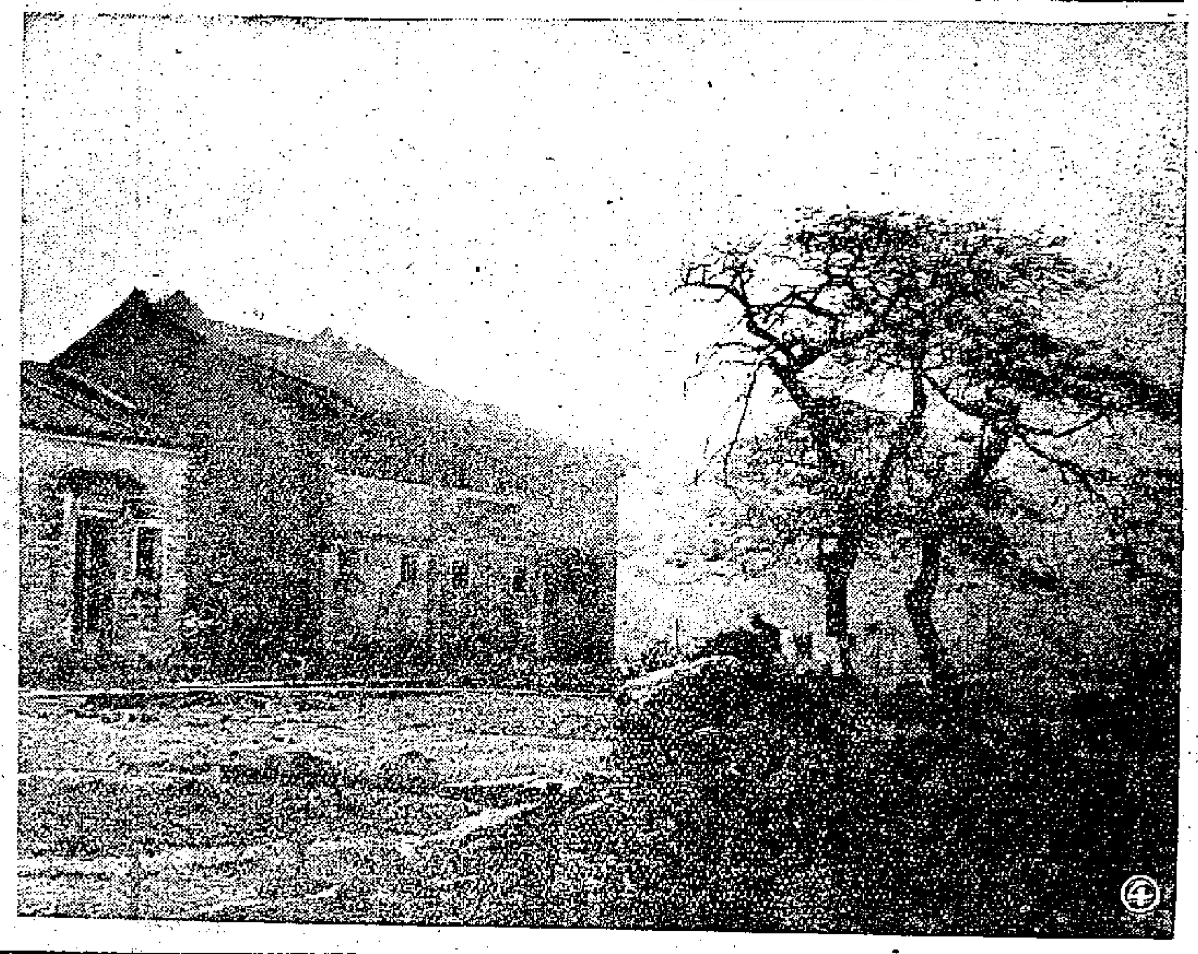
台北市市區的第八路公共汽車，是從東站起，經「僞省府」、中山南路、東門、信義路一二段，到大安橋止。大安是住宅區，上下班時，乘客特別擁擠，各中途站總是大擺長龍，等候第八路車。左等右等，就等出話來了：「八路爲什麼還不來呀?!」「盼望八路，把人眼睛都望穿啦！」一瞥見車子來了，他們又會興奮的大叫：「好了好了，八路來了！」你一言，我一語，識與不識，異口同聲。言者無罪，聞者會意了。台灣人民在特務統治下，住家有十戶聯坐，就業有五人聯保，一天到晚敢怒而不敢言；只有在這裏，才可以自由自在地說一兩句「雙關話」，特務在旁邊只好乾瞪眼。

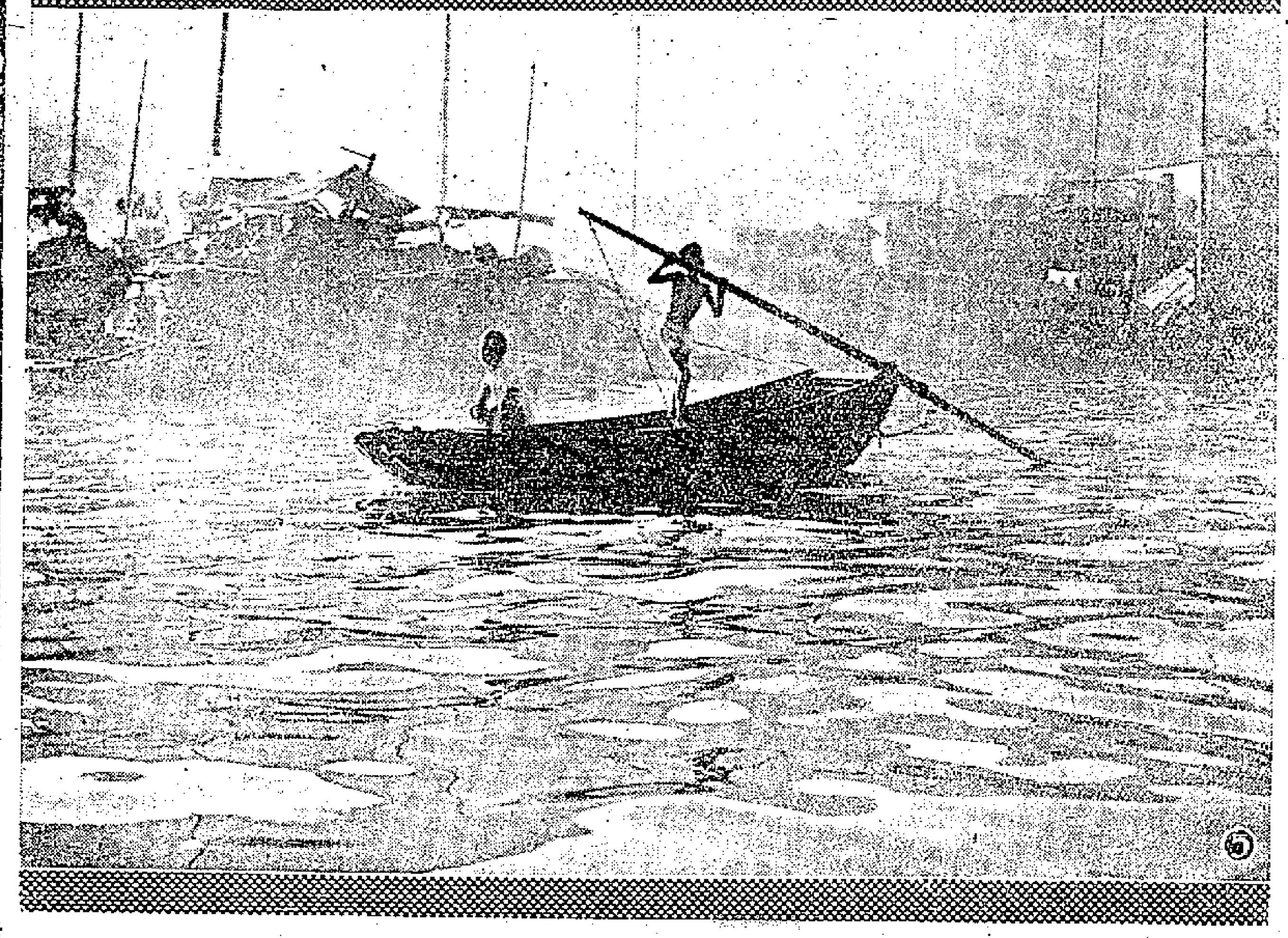
台灣當局想來想去，也想不出一個「名正言順」的妙法來封住大家的嘴巴。於是只好不聲不響的把這條線路的名稱改了；如今台北市公共汽車按線路說，表面上一共有二十四條路線，但是實際上，中間少了一個「八路車」。

儘管如此，但人們還是習慣的把這條路叫做「老八路」，改了三年了，還是這麼叫。









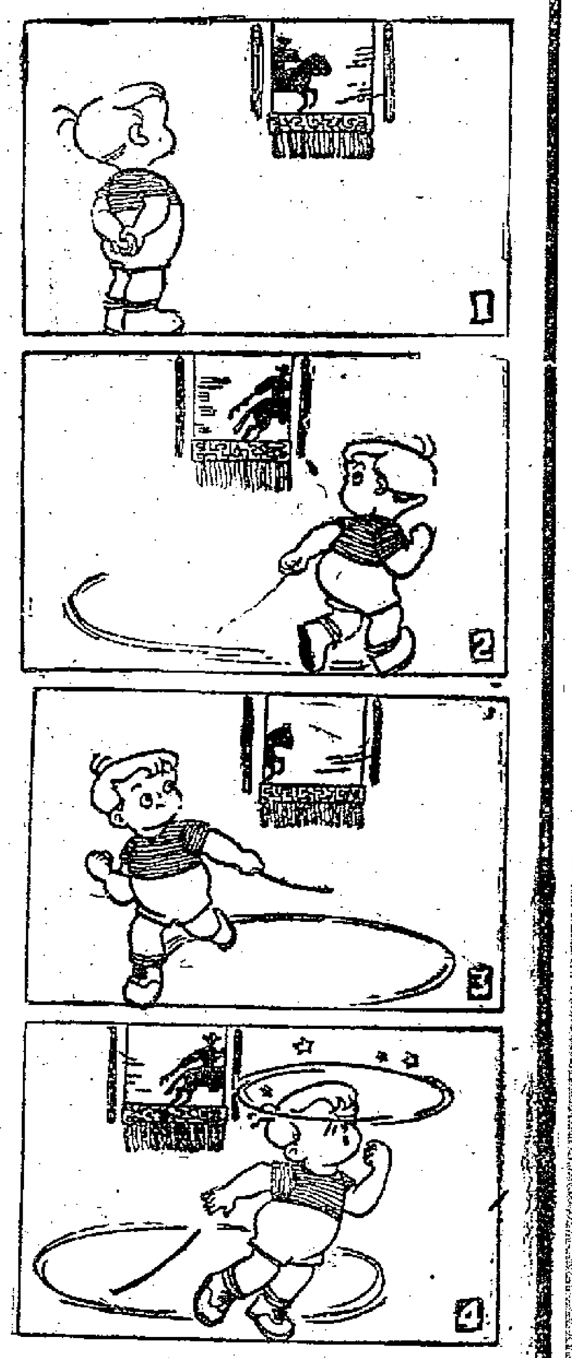
讀者影展

一、姐姐，媽媽呢？　唐大衛攝
二、門　余振球攝
三、怒髮衝冠　均金攝
四、舊墟　志受攝
五、水上家　爾播

張堯光、歐陽熊、傅佳、潘國南、老馬、黃炳權、唐大衛、余振球、朱志文、陳志堅、李壽康、張英華、朱焰洲諸位先生：請撥冗到本報門市部領回大作。　編者

明仔　夢畫

跟着它轉



兩個中秋節

大姐

小知識

今天是農曆八月十五，是中秋節，翻一翻日曆，下月還有一個八月十五，一年有兩個八月十五，還不是很奇怪嗎？但你再仔細看一看，就知道下一個八月是閏八月，但爲什麼會有閏月呢？你也許喜歡知道吧？

要知道爲什麼有閏月，就得先知道陽曆和陰曆的計算方法。

陽曆是依照地球繞太陽來計算的，地球繞太陽一周所費的時間就是陽曆的一年，算起日子來，應該是三百六十五天五小時又四十八分四十六秒。爲了方便，我們就說陽曆的一年是三百六十五天。把三百六十五天分成十二個月，一、三、五、七、八、十、十二等月每月三十一天，叫它們是大月，二月是二十八天，此外，都是小月，每月三十天，合共正好是三百六十五天。可是我們前面不是說過地球繞太陽一周實際上要費時三百六十五天五小時四十八分四十六秒嗎？那麼，多下的這五小時多怎麼辦呢？

對了，怎麼辦呢？就用閏年的辦法。你看，五小時四十八分四十六秒不是差不多六小時嗎？爲了簡便，我們就算它是六小時好了。一年多六小時，四年呢，四六二十四，多二十四小時，正好是一天一夜的時間。於是，把每一個第四年叫作閏年，閏年的二月是二十九天，比平年多一天，這便是四年中積餘下來的那二十四小時。

現在該談一談陰曆了。

陰曆是依照月亮繞地球來計算的。月亮繞地球一周費時二十九天十二小時四十四分三秒，稱爲一個月。一年十二個月，合共是三百五十四天八時四十八分三十六秒，這和陽曆一年的三百六十五天比較起來，相差了十一天。

我國古代的天文學家於是想出用閏月的辦法來調節這中間的差數。

因爲一年相差十一天，三年就差三十三天了，所以在第三年裏加一個閏月，但還要多三天怎麼辦呢？不要緊，因爲再過兩年，不是又多了二十二天了嗎？加起來共是二十五天，差不多又可以閏一個月了。所以陰曆的閏月，不是三年一閏，而是五年兩閏哩！

至於怎樣決定閏幾月，那就比較複雜了，等以後有機會時，再和小朋友們談吧。

聰明人和船夫

故事

一個哲學家總是認爲自己很聰明。一天，他來到了一條很寬的河邊，渡河的方法只有坐船。在不遠的岸邊正坐着一個船夫。

「嘿，船夫！」這位有學問的人高聲喊道，「你能把我渡過河去嗎？」

「當然可以，先生。跳進去吧！」船夫一面說，一面把船穩住！但是哲學家舉止莊嚴，不願「跳進去」。他很莊重地把腳踏到船邊上，差一點滑到水裏去，幸虧船夫及時把他扶住。

船夫把船從岸邊推開，他的手臂上長滿了壯實的肌肉。聰明人不屑地看了看他，心想這傢伙一定是很無知的。

「告訴我，」哲學家問道，「你學過物理或化學沒有？」

「從來沒有。」船夫回答說。

「那末你的生命已經有四分之一是浪費掉了。」聰明人覺得自己非常了不起。

他們向河對岸划去。風越來越大，浪頭翻起了水花。

「那末你也沒有學過天文學吧，我可憐的朋友？」

「一點也沒有學過。」

「你又浪費了四分之一的生命。」

船夫繼續划着，不停地抬頭觀察隨風飄來的烏雲。

哲學家不斷提出他的問題。

「我想你一點也不懂得哲學吧？」

「的確一點也不懂，」船夫一面說，一面用力划槳。

「可惜，你又浪費了四分之一的生命。」

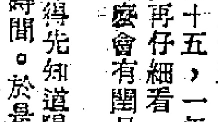
「我來證明給你看吧。」他開始用一套深奧的詞句講起話來，他沒有注意到風越來越大，浪花也已經刮到船裏來了。聰明人正在滔滔不絕的時候，老船夫忽然打斷了他的話說：「這一切都可能是很有學問，可是請問你從前學過游泳沒有？」

「沒有，像我這樣一個聰明人，幹嗎還用學游泳呢？」

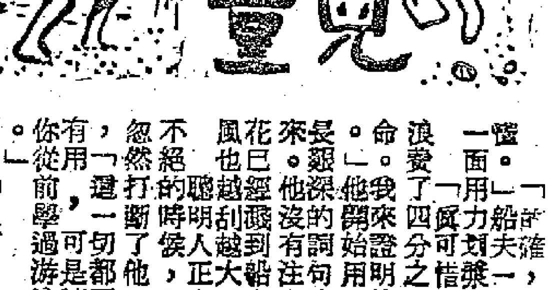
「那末你將要失去的就不是四分之一的生命，而是全部。」

這時候，浪頭越高，沖進船來，小船下沉，兩個人都被浪頭捲走了。

船夫游到了岸邊，至於那位聰明人，從此再也沒有人聽到他的消息。



兒童



淺水灣乘馬

金銀　張泉德

猜謎

摺摺像把短尺，
張開像半個月亮，
平時看不見它，
夏天人人喜愛。
——打一夏天用物

家住汪洋大海，
全身肌膚雪白，
不會寫字肚子裏却有墨，
不像東西却被人叫做賊。
——打一種水產動物

摩擦生電

小實驗

摩擦會生電，但怎樣來證明這件東西已經帶電了呢？那就要看它有沒有吸引力了。

拿一把頭梳放近一隻乒乓球，這隻球是不會動的，但如果預先用一塊呢絨把頭梳擦到發熱，再接近乒乓球時，球便會自動向頭梳移過去。

帶電的頭梳不但能吸引乒乓球，連水流也能吸引，你不妨試試看。

（謎底：摺紙扇、烏賊）。

徵文：勤勞的人

辛勞的姐夫

聖羅撒　郭海兒

我的姐夫芝哥是在九龍船塢裏做木工的，他是一位和藹可親、儉樸勤懇的勞動工人。

他每天早上六時左右起來，吃過早飯後，便背着沉重的工具箱到船廠去開工，差不多晚晚要到十時半才放工回來，他爲了多賺一兩塊錢，從不放棄開夜工的。又爲了星期日休息是沒有工錢的，所以他相隔兩三個星期才願休息一天。生病的時候，如果是重病，不得已才請假一兩天，如果是輕病，胡亂吃了一劑廿四味之類的涼茶，又照常返船廠工作。

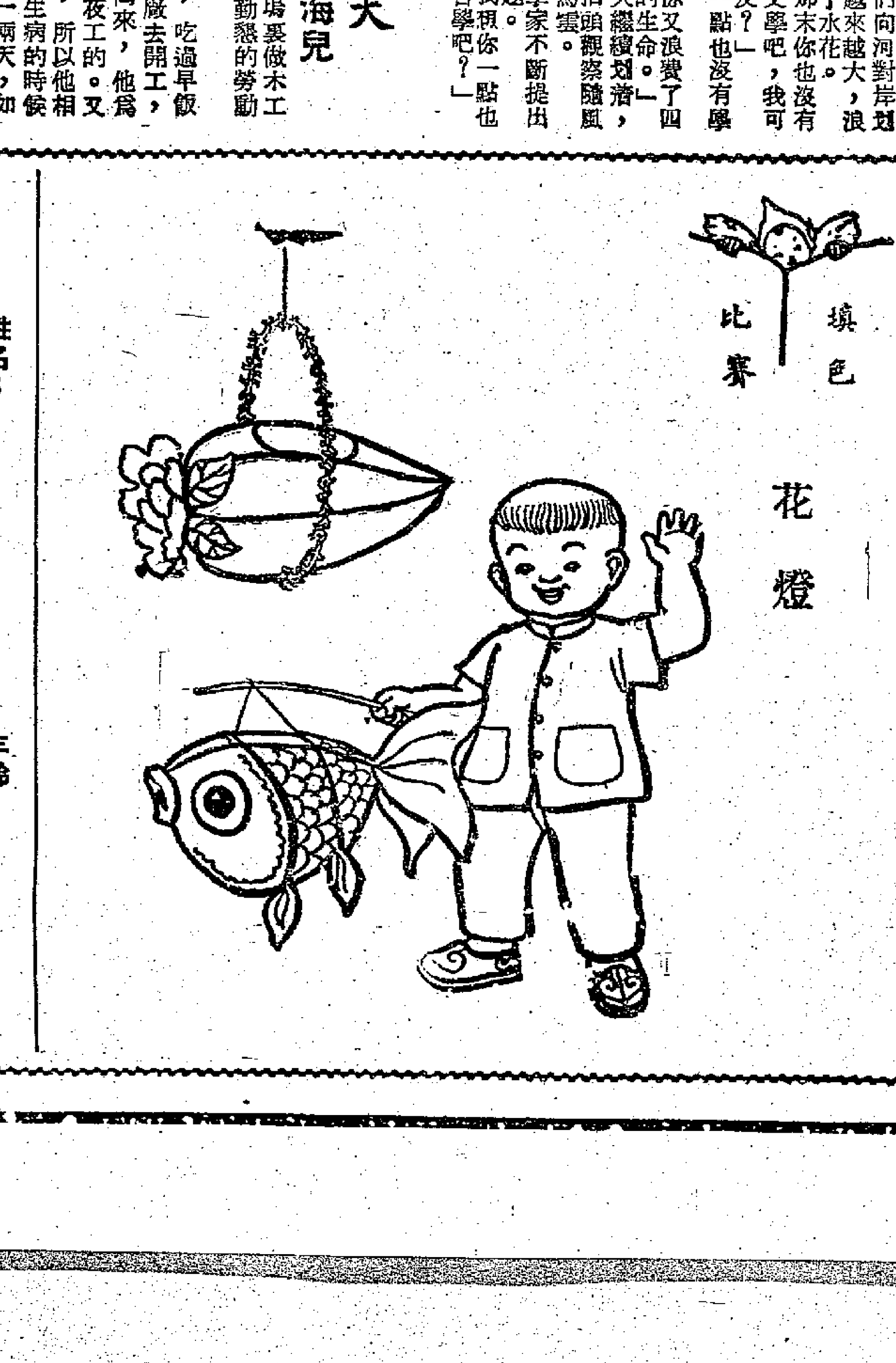
姐夫這種刻苦耐勞的工作精神是很值得我們學習的。

「月光曲」填色比賽入選名單

姓名	年齡	學校
關少文	四	德仁
郭宏	四	信愛
黃志生	五	未入學
張美梨	五	健康
李榮興	六	旺角勞校
譚雪梅	六	英華
施鈺珩	六	麗澤
關文偉	七	三育
黃志忠	七	摩托工會
楊永青	七	領島
黃雪圓	七	紅磡小學
陳愛明	七	培僑
張寶珠	八	德貞
陸錦煊	八	聖提摩太
潘沛森	八	育羣
張宗德	八	培僑
金美玲	九	聖保羅
徐際晏	九	香島
陳壽飛	九	兒童安置所
姚自强	九	勞勵
周路閣	九	群新
王小平	九	陶秀
李衛霖	十	香港
梁麗貞	十	慈恩
譚佳芳	十	德雅
關國樞	十	敏求
唐啟智	十	信修
伍志成	十	少周小學
陳偉明	十一	聖彼得
王炳權	十一	勞臣
陳翠薇	十一	大德
鄧滿鏘	十一	嶺光
黃灑歡	十二	梅睦體
徐紫英	十二	南光
黎國桂	十二	眞光
余觀泉	十二	旺角勞校
伍玩璋	十三	端中
冨麗金	十三	循道
胡婉嫻	十四	嘉諾撒
吳漢斌	十五	培英

請入選小朋友，以及今天和上期（九月四日）在本版有兒童作品登出的小作者們，今天上午十時至下午五時到本報門市部領獎品。

填色比賽　花燈



姓名：
學校：
地址：
年齡：
年級：
性別：